

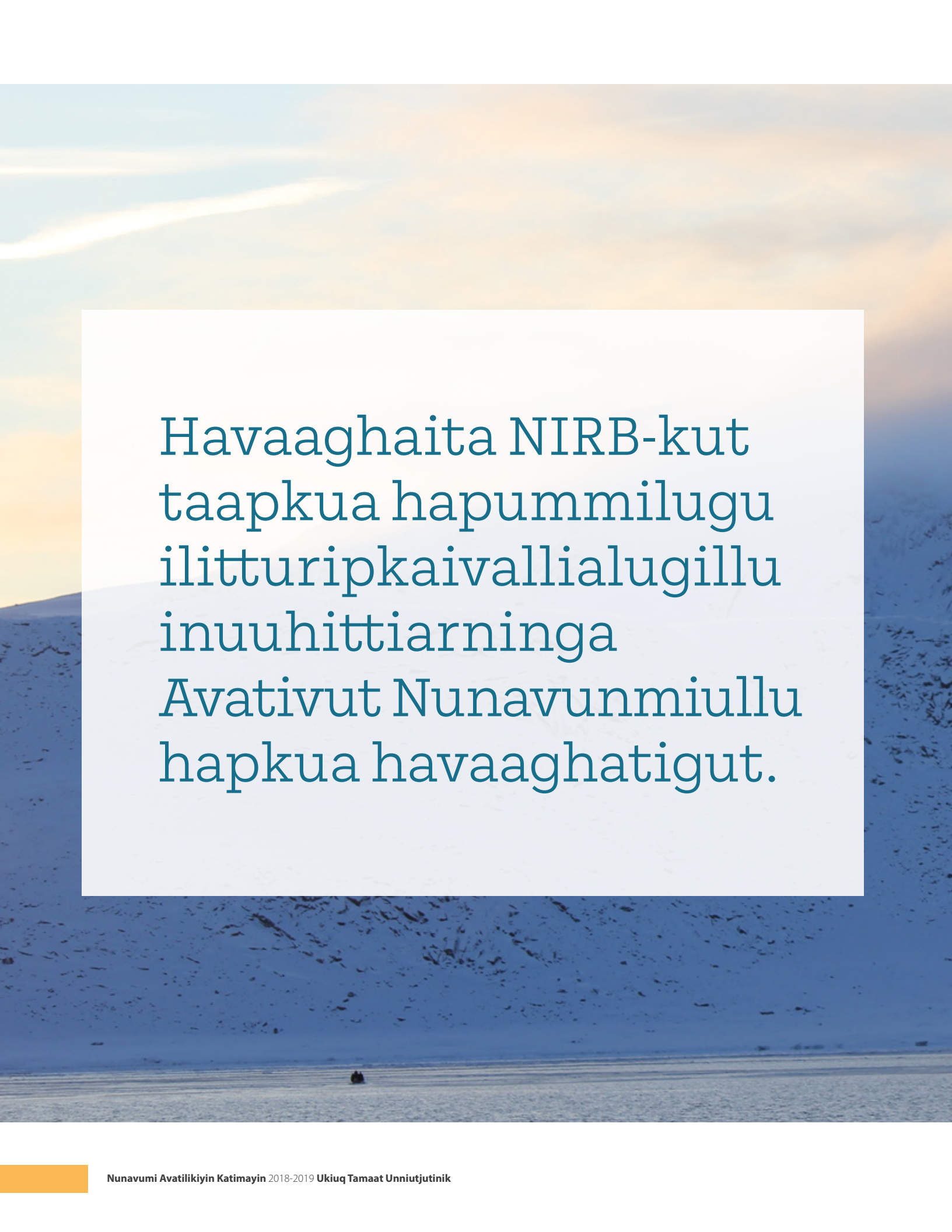
2018-2019

Commission du Nunavut chargée de l'examen des répercussions



Makpiraata illulingit

Malikhimayavut, Hivunikhautikhavut Amirihimayavullu	1
Tuhaqhitit talvanga Ikhivautalik tamnaluk Tukimuaqtitti	2
Katimayiiingit	4
Havaktingit	6
Nakuutqiyahiurnikkut	14
Qimilrurnikkut	16
Amiqhainikhainnut	20
Akturnahuaqhimayangit Hivumuarutikhanut	26
Ilikkuuqtum Ihivriuqhiyim Naunaitkutait	30



Havaaghaita NIRB-kut
taapkua hapummilugu
ilitturipkaivallialugillu
inuuhittiarninga
Avativut Nunavunmiullu
hapkua havaaghatigut.

Malikhimayavut, Hivunikhautikhavut Amirihimayavullu

Taapkua Nunavut Avatilikiyin Katimayit (NIRB) makititauhimayut Taaqhirvalirvia 9-mi, 1996 timiqutitut Havakviuyut Inungnik Ataniqtuiyunik aullaqtitauhimayut talvuuna *Nunavunmi Angirutit* qauyihariamik ihuilutaulaaqtut tughirautauyunit havaaghanit Nunavunmi Nunataarvianit angiqtautinnatik havaaghanut ataniqtuqtuiyunit. Atuqhugit tamarmik pitquhituqangit qauyimaningit unalu ilitaridjtauhimayut qauyiharningit ukpiruhuutait, NIRB ihivriughimaniaqtangit

qauyiharningit ukpiruhuutingit unalu inungnut-ikayutikhait ihuiluutauhimayuq haffumani maniliurahuarnikut tukhiutigiyangit kiutquiyangit ihumaliuqtakhangillu haffumani hup havaangit pivalliyukhauyut. Una Katimayit nautkuhilaqtuq piliriakhat munaqhigiangani ihuiluutauhimayut haffumani havaat taimaa qimilruqtauhimagaluaqtut angiqtauhimavlutiktauq pivalliangani.



Tuhaqtitakhat

Tuhaqhit talvanga Ikhivautalik

Aliahuktunga hatqititnianik tamna Nunavut Avatilikiyin Katimayit (NIRB-kut) Ukiuq Tamaat Unniutjutinik taphumunga 2018-19 kiinauyaliqutit ukiunganut: Qitiqautiyuq 1, 2018 – Qiqailruq 31, 2019. Tamna pinahuaqnia tapkuat Nunavumi Avatilikiyin Katimayin (NIRB) pialik hapumminia aturahuaqtitnialu inuuhirikniq tapkuat Avatiliqutit tapkuatlu Nunavummiut atuqhugit havariyavut pingutitayut tapkunanga *Nunavut Angirutit* tapkuatlu *Nunavut Parnaiyaiyut Havaariyayukhanut Ihuaqhaiyut Maligaq (NuPPAA)*. Huliyakhaqarluaqaqhuni nakuuqpiagtumik ukiungani ukunanngat NIRB nit, amihuuyut kitunuliqaak naalagvikhaat qimilruraaqpakhutik anginiqharnit pivallianikhainnut havaariyakhaat, mu-naqhijutiraaqpakhutik piliriakhait angiqhimayunit havaariyakhaanit ihumaliurutikhangillu amihut havaktauhimayunit havaatigut ilitaridjutaanit, nakuutqiyahiuqhutik nutaamik havaariyakhaanut tukhiutigiyanigut.

Hagimagiyatka havaguhi Katimayiuqatima havaktigiyap-talu iniqhimayai, hulipltalu hannaiyaqhimayavut huli ukiukhaq havakhagiaktuq hivunikhaptingni. Quviahukpi-aqhutik ilagiyaugamik haffumani Nunavunmi Tariunganut Piyut Katimayiangit, havaqatigivlutik havaqatigiiktunut aahit Nunavut havagviita haffumani kavamatkut kiuvikhaan-it tukhiutiyangillu Kavamanut akihautaanit ihuigiyaayut taryurmiuttanit nunanganit. Ilagiyangit unipkaaliuqtut haffumani NIRB'ip hulidjuhiit, una Ukiuq Tamaat Unniutjutinik ilaliutigiyaat tukiliutaanit haffumani NIRB'ip akhuurningit pivallianingit aturnaqpiaqtunik havaangit Katimayitam mikiyuugaluarnut angmaumayunit manikhaanut.

Ukpiguhukpunga naunaiqniagat una Ukiuq Tamaat Unniutjutinik tuhaguminaqnit atuqniqaqnilu. Tapkuat havaktini ilauyut aapisiptingni atuinauyut kiuyangi kitutliqak apiqutiqaruphi; ihumamiqluhi turaqvigilugit nanminiq hivayautikkut akiitumi talvani 1-866-233-3033 uvaluniit atuqlugu tamaitnut qaritauyakkurut turarut talvani info@nirb.ca. Ilaalu, nutangutirihimmaqtugut titiqanik qaritauyakkuviptingni Inungnut Titiraqaqvut, tapkuat nalvaulat qaritauyakkuviptingni talvani www.nirb.ca.

Taima tikkuqaugaama Ataniq Tuqungayuliqiyi Nunavutmut, havakhatlu pigiaqvikhaqaqhuni Aipuru 2019 taimaqtunga talvang Katimayinit atuliqlugu Matyi 29, 2019. Niriuliraluahunga pinahuaqnik uuminga nutaq akhurnaqnit atuqpiagtuqlu havakhaq, haingiginaqtatka alianaqpiaqtut piqatauqpiarnaqtutlu havaq talvani Nunavumi Avatilikiyin Katimayin (NIRB) pilaqnikhatlu atuinaqni Katimayinut amihuni atuinaqnini naunaiyainiq maligaliqutitlu nakuuhivalliqni pigiarutit. Tapkuani malrukni qulaunaqnit kivgaqtuinimni tapkununga NIRB-kut tuhaqpaktatka naunaipkutat hannait tautuktiyunit, ikhivautaliuhimagama amihuqpiani katimanit, naalakitiniahaqtitlugit, katimapkainit, katitviunit naalakviknilu, ihuaqutigihimaplugitlu ahii Katimayini Katimayit, Inutuqat, nunalikni ilauyut, ayuitnilgig, havanguyunut uktutilgit pityutilgitlu atuqatigikni atuqhimaniqtik ayuitniqtiklu uvamnnt Katimayiuqatitkalu Katimayini. Haingiginaqtatka havaqatigini Katimayini Katimayit havaktitlu ikayuqtitka atuqtitlugu ilaunira Katimayini itqaumattianginn-aqniaqhugitlu pivigiyatka NIRB-kutni.



Elizabeth Copland
Ikhivautalik | Nunavumi Avatilikiyin Katimayin



Tuhaqhit talvanga Tukimuaqtitti

Hallu tapkunanga Nunavumi Avatilikiyin Katimayin aapi-sia talvani lqaluktuuttiaq, Nunavut. Hulilukaarnaqhuni uk-iungani haffumani Nunavut Avatilikiyin Katimayit (NIRB) huli amihunit upinnaqtumik Qimilruqpaktangit aallatqiit ihivriurnikhainnut pilimmakhaqhutiktauq haffumani utaqqihimmaaqtangit *Nunavut Parnaiyaiyut Havaari-yauyukhanut Ihuaqhaiyut Maligaq (NuPPAA)*. Tapkuat NIRB-kut atuinaqtat munarini tuhaqhitauginilu huliniit saivat anginiqpat uyarakhiurniq pivaliatitni havanguyut tapkuat hivuagut havariyai NIRB-kut Naunaiyaqni; qaphit tapkuat tatya utiqitut hagariyai NIRB-kut naunaiyaqni uuktutit havanguyut ihuaqhigaiqni. Ilagiyait amihuuyut nutaamik nakuutqiyahiurnikhainnut ihivriurnikkut amiqhaiyangit, tamainnut ukiungani havakhilluaqhimayavut piliriakhainnut amihuuyut ilagiyainnit inikhautikhangit tiliugainnit ikayuutikhamaat ikayuqhimayavut Nunavutiup ilagiyauyut maliguarutainnit.

Tapkuat Katimayit quyagiqpiaqtat Ms. Copland ukiunik havakpiaqhimania kivgaqtuiniq Katimayini Katimayiunia Ikhivautaliunialu tapkununga Nunavumi Avatilikiyin Katimayin (NIRB) pitquqpiaraluaqaqlu atuttiaqtunik nutaami havakha Ataniuniq Tuqungayuliqiyi; hivuliqpaknia ihumatunialu hainngigiyauaniaq tamaitnit. Tamna Nanngarnaqtuq Dominic LeBlanc, Minihiatuyuuq Ukiuqtaqtumi Havaktit Nun-aquyamilu Himmiqtautit uqautyauyuuq tamna Ms. Marjorie

Kaviq Kaluraq tikkuuqtauyuuq Katimayinit naunaiqtaqhugulu piyumaniriya inaanittaq NIRB-kut Ikhivautalianik. Ms. Kaluraq pillakniaq Katimayini Ikhivautaliulaknia naahurip-lugu tikkuuqtaunia ihumaliuruta Minihiatuyumit.

Hamna NIRB ukpirilluaqtangit inikhautikhait hivuliqtig-inahuaqhugu Kanatami hilaryuanullu haffumani avatikhanut aktuqtaulluaqhimayut ihivriurnikhainnut ihumagilluaqhugu aturnaqtugaigami ilaliutikhainit haffumani illitruvikhangillu ihumaliuqtangit uumani pitquhiriyainnit qauyimayainnit unalu Inuit Qaujimagatuqangit haniani qauyihainikhainut illitruvikhait.

Kitunuliqaak ilauqataunirnut akhuurluaqtangit ihivriurnikhainnut tamainnut havaanut hivunngani Katimay-iinut, Nakuutqiyahiuhutik, Qimilruqhutik Amiqhainikhain-nut piliriakhait!

Ilagiyangillu haffumani ihivriurnikhagut nutaann-guqtihimayauyut, ilaliutigiyaaqut havaktiukkittu-mik atuqtakhainnit, unalu nutaannguqtihimayauyut timiutigut nalunaitkutaa turaarvingillu titiqqangit ikayuutikhaat huli aturnaqpiaqtukhaanit apiquu-tiqarniruvit. Naahuriniaqtavut naallakhimaniaqtaffi!

Ryan Barry

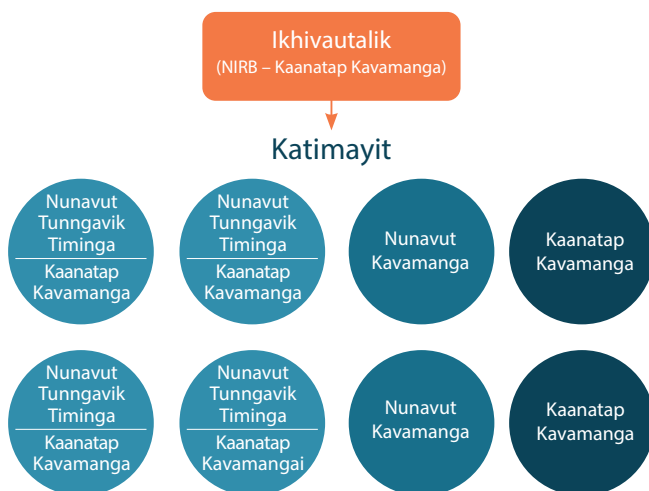
Tukimuaqtitti | Nunavumi Avatilikiyin Katimayin

Katimayiingit

Katimayit Ilitquhinga

Hamna ilaudjutiit haffumani Nunavut Avatilikiyin Katimayit ilaliutigiyangit uumani:

- Hitamat katimayit tiliyauhimayut uumani Kaanatap Kavamanga uumani niruagakhauyuq uumani Tik-kuaqtauhimayuq Inuit Timinga;
- Malruk katimayit tiliyauhimayuk uumani Kaanatap Kavamanga;
- Malruk katimayit tiliyauhimayuk uumani Kavamatkut Nunavut;
- Hamna ikhivautalik tiliyauhimayuq uumani Kaanatap Kavamanga katimadjutigivluniuk uumani Kavamatkut Nunavut niruaqtauvluni hamanngat NIRB ilaudjutinut.



2018-2019 Katimayit

Elizabeth Copland

Ikhivautalik (Tikkuaqtauuyuq tapkunanga INAC-kut) Hivituniqaqtuq iniqtaujuqhaq Qiqaijalirvia 29, 2019

Elizabeth kivgaqtugai Katimayit avataanut qullit ukiunik, ikhivautaliupluni qaphinut tahapkunani ukiuni. Kivgaqtuigiplunilu tapkunanga Katimayit tapkuat Nunavut Parnaiyit Kamisan, kivgaqtuqhunigitlu nunaligiyani apiqhuyigalanguniqmun taphumingalu maniliugutinut pivaliayuligiuniqmun havaktiuniq. Elizabeth inuuyuq piguqhaqhunilu Arviatni, talvani kivgaqtuiyuq nunalikni naalautiqaqvikmi uqaqtiupluni taphumingalu Hamlatkut-ni Katimayiuopluni. Elizabeth ilihaghimayuq kayuhiplunilu havakniq Tuquyuligiuniqmun Nunavutmi. Puqtunighani ilihagiahimayuq talvani Winnipeg, Manitoba. Elizabeth uqaqtuq tamatkiknik Qablunaatun Inuktitutlu.

Philip (Omingmakyok) Kadlun

Katimayini Katimayi (Tiliuqtauhimayuq uumani GN) Ikhivavikha tatyamin tikitlugu Qiqailruq 3, 2019

Philip inuuhimayuq talvani Umingmaktok nunani pigurhaqhunilu Omingmaktokmi. Ilaliqtuq Katimayini 2009-mi. Philip kivgaqtuihimayuq Ikhivautaliuniqmun tamatkikni Umingmaktok tamnalu Kugluktuk HTO-kutni. Tatyana nunalik Kugluktukmi, talvani ilaayuq nunaliiyuni angunahuaqpakhuni, ikayuqtuipuluni Qiniqtinut Annaktuinahuanutlu. Philip uqattiartuq tamatkiknik Qablunaatun tamnalu Inuinnaqtun.

Marjorie Kaviq Kaluraq

Katimayini Katimayi (Tiliuqtauhimayuq uumani GN) Ikhivavikha tatyamin tikitlugu Iidjirurvia 9, 2020

Kaviq ilauliqtuq Katimayini talvani Iidjiruvia 2010-mi. Qamanittuqmiutauqaluaq, taty nunalik Iqaluitni talvani ilihaiyuq tapkunani Nunavut Ukiurtaqtumi Hilattuqhai-vikmi. Kaviq iniqta Ilihautilik Qauyiharnikhainit Alilayurtaq Upigiyaupluni tapkunani Avatiliqutit Piqaqnitlu Naunaiya-iniq talvani Trent Ilinniaryigyuangata talvani Peterborough. Tamna ikayuqpianginaqtuq akiliqhimaittuni ilauttaqhunilu allatqini havanguyuni talvani Peterborough humiluliqak Nunavutmi, ilautitlugit kivgaqtuiniq ilaupluni tapkunani Circle K Trent, ilagiyat tapkuat Kiwanis Hilaqyuaqmi. Kaviq uqaqtuq tamatkiknik Qablunaatun Inuktitutlu.

Henry Ohokannoak

Katimayini Katimayi

(Tiliuqtauhiyayuuq uumani NTI unalu INAC)

Ikhivavikha tatyamin tikitlugu Qiqailruq 13, 2019

Henry hivulliqmik tikkuqaqtayuuq Katimayinut talvani 2005-mi tatalu ikhivaqtuq pingahuani tikkuartaunimnut. Henry nunaqtuq Iqaluktuuttiaqmi qangiqituni 56 ukiuni, talvani havaktuq ihumamighuni uqaqtitti/numiktitti tapkununga 26 ukiunut kamniunimmutlu hivuagut taphuma; titigaqtaqhiyayuuq qaphini havaktiuyuni. Henry ilauliqhiyayuuq katimayuni 1974-mi kivgaqtuipuni Ikhivautaliunimmut Nunaliyuni Katimayit kinguagutlu Tukliunimmut Maiyayumun. Ikhivaqhiyayuuq katimayini tapkunani NWT Igluligiyyuq Kuapurisan malguknut tikkuqaqtaviknut 1980-ni piqatigiplugitlu amihut ahii Katimayit havakvitlu. Henry hivulliqmik uqauhilik Inuinnaqtun Qablunaatunlu aipaniq uqauhia.

Allen Maghagak

Katimayini Katimayi

(Tiliuqtauhiyayuuq uumani INAC kiugiaqtaqit uumani NTI)

Ikhivavikha tatyamin tikitlugu Qiqailruq 1, 2019

Allen ilauhiyayuuq Katimayitap Ubluqtuhivia, 2010 mi. Tadjja nunaqaliqtuq Ottawa mi, kihimi angilravia Iqaluktuuttiaq. Allen kivgaqtiugaluaq Katimayi haffumani Nunavut Parnaiyit, ayuinnilik Hivulliqtiugaluaqhuni Aivaqattautinirnut uuminngat Nunavut Nunataarviup Angirutaa, unalu Tukimuaqtitti haffumani Nunavut Maligautiryualiqinirnut Katimayunit. Ilauhiyayuuq angiqatigigahuanut tapkununga Tunngavik Federation-kut Nunavutmun. Allen ilihariaqhiyayuuq Yalunaimut. Uqauhilraanga Inuinnaqtun tugliriyaa Qablunaatun.

Guy Alikut

Katimayini Katimayi

(Tiliuqtauhiyayuuq uumani NTI unalu INAC)

Ikhivania nunguttuq Apitilirvia 25, 2021

Hivuani tikkuqaqtuhiyayuuq talvani Qiqailruq, 2011, Guy taty kivgaqtuiyuuq aipaniq ukiuq ikhivania tamnaunia NIRB-kut Katimayini Katimayi. Ilihimaqpiartuq atuqhi-

maninik inuuhiqmun, ilautitlugit kivgaqtuiniq tapkunani Arviat tapkuatlu Keewatin Katimayit Maniliqutinut, kivgaqtuipuni Maiyaunimmut Arviatni, kivgaqtuipuniut-tauq tapkunani Katimayini Katimayit qaphinut timiuyunut. Kamisinauhimayuuq tapkunani Nunavut Atuqpalianinut Kamisan, Angayuqanguplunilu pingahuni inmiguqtuni nanminilikni. Guy nunaqainartuq Arviatni inuuhiqmini. Tamna uqaqtuq tamatkiknik Qablunaatun Inuktitutlu.

Madeleine Qumuatuq

Katimayini Katimayi

(Tiliuqtauhiyayuuq uumani NTI unalu INAC)

Ikhivania nunguttuq Niqiliqivik 14, 2020

Madeleine tadjja hivullianik ukiumik havaqatauliqtuq NIRB-kunni. Pangnirtuumiutayuuq tadjja huli nunagiyaa, Madeleine ilaita qatanngutigiiinguyut arviqhiuqtuyut hivuliqtuiputiklu anguniaraangangata huli aulavaghutik uplumi. Hanauyaqtuiyuuq minguliqhiyayuuq aliagipluniuk, qupauyariamilu muqpagamilu, uqarighuni titirahitti-aqaqhunilu tamangnik Inuktitut Qaplunaatitullu. Madeleine hivuani Angayuqqaanguhimayuuq talvani Qulliit Nunavunmi Qanurininganiit Arnait Katimayiniit, katimay-iupluni talvani Nunavut Tunngaviknut Timingat, Nunavut Broadband talvanilu Nunavunmi Inuuhiliqiyit Katimayiniit, aulapkaillaaniklu katimayipuni talvani Iqalungni Ahikkuuqtittiynit ihuinaaqtauhiyayunut. Madeleine tadjja quviahuktuq katimayiyuuaami NIRB-kunni taimaa Nunavut avatiit imautailu munaqtauayuuq hivunighaptingnut, nutarainullu inngutainullu.

Catherine Emrick

Katimayini Katimayi (Tiliuqtauhiyayuuq uumani INAC)

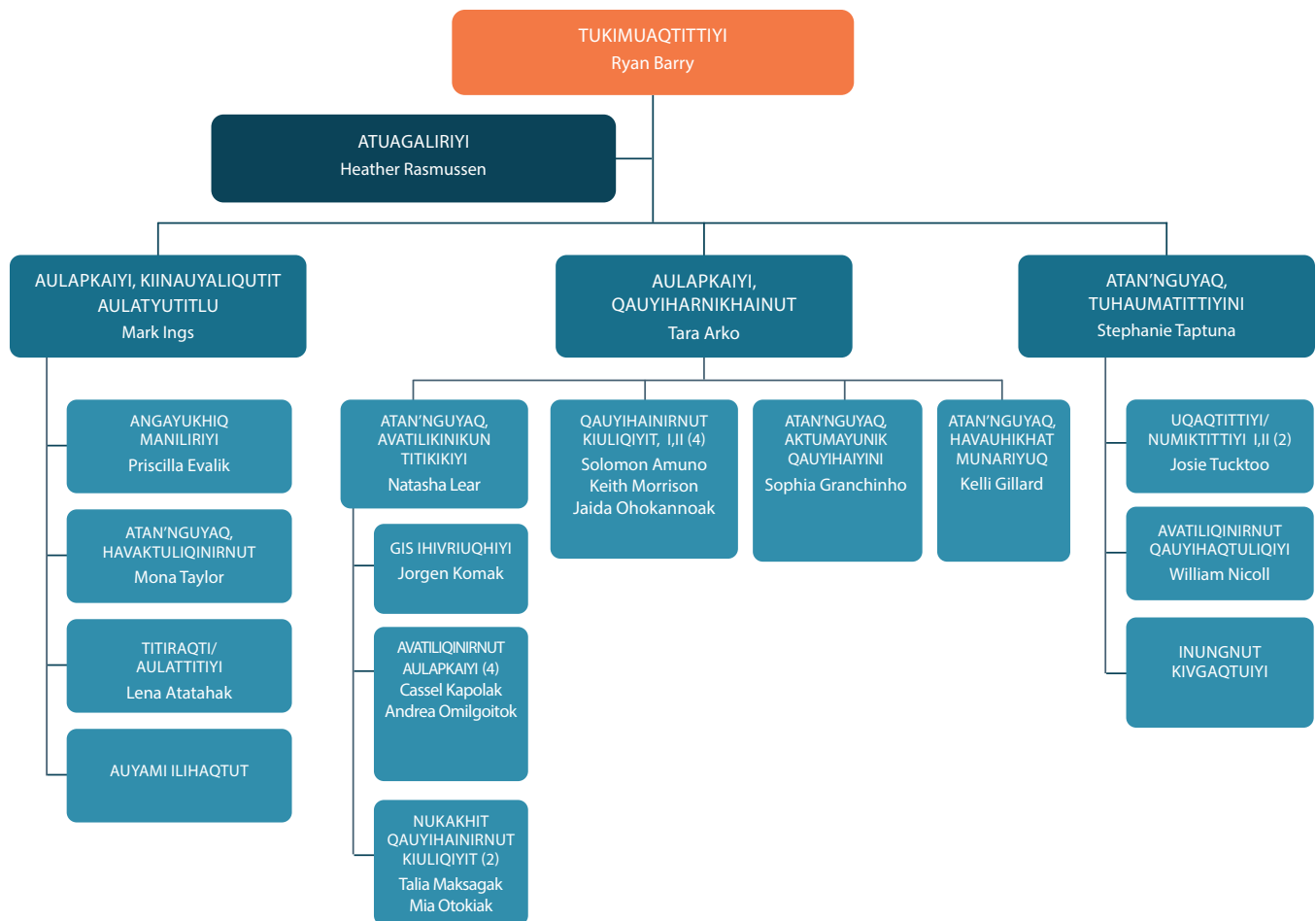
Ikhivania nunguttuq Qiqaiyaluarvia 24, 2021

Catherine Emrick tiliyauhiyayuuq NIRB nut uvani 2018 mi. Angikliktiqhiyayuuq Manitobami, nuuttuni Calgary, Alberta mut havaanikhuni huli nunariyaa uingalu Ivan. Catherine'ip quviagiyaa Kanata'p Qulvahiktumik havaarivuniuk avatiliqinirnut, aulattititirninillu maliguarutinillu maligautaanit Nunavunmi Nunatsiarmilu tadjja havaqatigivluniuk Apiqhuiniknut William Tilleman. Catherine tigumiaqhugu ilitaridjutilik iliharyuqtaamingnit uuminngat Bachelor Maligautaanit unalu Iltaridjutiliktaut Master Nanminiqutitignit Aulattitirninut uvannat Ilinniaryigyuangata Calgary, Ilauqatauvlunilu Qangaraalungmi Kivgaqtuiyuuq haffumani Iltarilluqaqtayunut Ayuinningit Maniliqinirnit tigumiaqhunilu Ilinniaryigyuangani Aulattitirninut Tukimuaqtitti'it ICD.D tiliyainirnit. Catherine kivgaqtuivlunilu nunaryualimaanmi katimayi haffumani Iltarilluqaqtayunut Ayuinningit Maniliqinirnit uvannat katidjuqatigiiit maniliqinirnut ayuinningit Kanatami, katimayivlunilu nanminiqutitignit iglunut akiliarutiyut maniliurahuarniknut kuapuriisan Albertami.

Havaktingit

NIRB-kut Havakti 2018-2019

Havaktit uuminngat NIRB ihuaqhahimayuyuq 4 havagviannit ihuaqhaqtauhimayuyq ataaniittuni ittuq, 25 nit havaqatigiiktut titiraqpaagaat uvunga Tukimuaqtittiyinut kivgaqtiuvlunilu nalunaqhiivakhuni uvunga Katimayiita havaktiitalu.





ILIHIMAVIN...

2018-mi havaktit tapkuat
Nunavumi Avatilikiyin Katimayin
pitaqhimayut katitlugit 154 ukiut
kivgaqtuiniq... Itqulaqigit kitut
hamani havakhaqhimaniqhat?

Naunaiqpalliqlugit talvani
makpirani 15.

Ataniuyuni Kivgaqtit Timingat



Ryan Barry | Tukimuaqtittiysi

Ilitaridjutiqaqhuni B.Sc unalu M.Sc Avatingnut Qauyiharnikkut, Ryan hivituyumik qauyimalluaqtan-git ukunani ihuiluutiniyanut ihivriurnikhainut ukpiruhuutait unalu maligautaanit unalu ilauqat-taqpakhuni maliguarutinit ihuarnikhainut inikhait tamainnut Kanatami uvanilu Ukiuqtaqtuq. Ryan ilauqatauhimayuq NIRB nut Qauyihainirnut Kiuliqiyi uvani 2007 mi, uvattiagunngurmat aallanik havaanikhuni Aulapkaiki, Qauyiharnikhainut Ikayuutingit ininganit uvani 2009 mi taimaattaug HivuliqtiataTukimuaqtittiysi havaanga uvani 2011 mi. Tukimuaqtittiysiuvluni munaghivagaat ubluq tamaat aulattittiningit haffumani NIRB mi, hivuliqtiuvlunilu ayunngittunik ayuittut kiuvagaat Kati-mayiita amihuryuanit ihivriurnikhainut hulidjuhiingillu ukiuraaluk. Ryan huliyaqhaqluaqpakhuni haffumani Nunavunmi Tariunganut Piyut Katimayingit (NMC), ikayulipakhugit uvani pivallian-ikhainut haffumani NMC tukhiutigiyauyut Kavamanmit hapkunani akihautaata ihuiluutauvaktut uvunga imarmiuttanit ininganit Nunavunmi. Havakvikmihuigangami, Ryan aliagiya ahinitviginia igluqpanuani tahamani Dease Strait tagiungani tuhaqnauyaqhuni ilannanilu lqaluktuuttiaqmin. 867-983-4608, rbarry@nirb.ca



Heather Rasmussen | Atuagaliriyi

Heather pitaqhimaya Masters Alilayurtaq Avatiliqiniqmun-Avatiliqutit Naunaiyaqni nuuhimaplunilu lqaluktuuttiaqmun talvani Tattiarnarvik, 2013 ilauvigiyangi tapkuat NIRB-kut tamnaunia Qauy-ihainirnut Kiuliqiyi. Uvani 2016 mi ahinit havaaqarmiuyuq Atuagaliurniq Kiuliqiyiuvluni havaanga munariyangillu aulapkaivakhugit NIRB havaktiita tunihimayauyut uvunga Nunavunmi Tariunganut Piyut Katimayingit inikhaliurutikhait havakhutik Parnaiyainikhainut Avatiliqinirnut Ihivriurnikhainut iluani Baffin Kangiqhuanit Davis Ikirahaanillu. Heather quviagiyangit nunaqalirami lqaluktuuttiami aullaarnirnitlu aliagiyangit. 867-983-4606, hrasmussen@nirb.ca

Tuhaumatittiyni Pilirivvik



Stephanie Taptuna | Atan'nguyaq, Tuhaumatittiyni

Stephanie angiklitiqhimayuk uvani Fort Smith, Nunatsiamit nuuffaarmiyuk qulvahiktumut 1996 mi. Nuuhimayuk Iqaluktuuttiarmut 1997 mi angayukhiinut ilihariaqhimavluni taimaaraaluk hamaniittuni. Iliharutimik Iltaridjutiqaqhuni Havagvingmi Aulattittinirmik uvanngat Nunavut Ininirrit Ilihariaqpaallirvingmit. Stephanie ilauqatauhimayuk NIRB nut uvani Apitilirvia 2013 mi Avatiliq-inirnut Aulapkaiyi; uvani 2016 mi Qauyiharnikhainut Havagviata qimakhugu uvunngauhimayuk Tuhagakhaitigut Inungnut Kivgaqtuiyi. Uvani Ubluirvia 2017 mi havaamingnit puqtuhivluni uvunga Atan'nguyaq, Tuhaumatittiyni. Stephanie havanngillakhuni quviagiyaq iqalut mayuraangamik tattinunngaugaangat, kuukkanullu taryunullu ilaita ilaugaangata. 867983-4610, staptuna@nirb.ca



Josie Tucktoo | Uqaqtittiyni/Numiktittiyni II

Josie Taluryuarminngaahimayuk, Nunavut. NIRB mi havakhimmaaqpaktuk Uqaqtittiyni/Numiktittiyni II ukiungani 2005 mit. Josie uqadjariktuq Inuktitut Inuinnaqtunmilu uqayukhunilu naittumiglu Uiviititut ilihimayugtauq. Qauyimattiaqhunilu atauttikkuuriamik uqaqtinirmik havaghaaqhimapluni numiktirinimik nunallaqmiuniklu hannavighanik. Qauhimattiaqtuk Iltiquhiqatigiinngittut Tuhagtittiniqimik, Uqauhirnik, Numiktirinimik, Titiraanik Ihuaqhainimik, Inugiangnullu Uqaqtuuyaamik, Josie-m aliagiyait havaguiraangat nuviqhainiq, piksaliurniq, titirauyarniq miqhuuyarnimiklu iqalughiuriamilu upinngaami. 867983-4614, jtucktoo@nirb.ca



William Nicoll | Avatiliqinirnut Qauyihagtuliqiyi

Waterloo, Ontario-minngaahimayuk, William Nicoll ilauqatauhimayuk NIRB nut Avatiliqinirnut Qauyihagtuliqiyi uvani 2017 mi. Ilagivluniuk Tuhagkainirnut William amiqhivagaat munaqhivakhuniuk NIRB'ip qaritauyakkut atuqpagaat, ihuaqhaivakhugu aulattittivluniuk katimanahualiraangat uqaqtinirnut naalautingit, pidjarikhiyuummirahuaqhugit inikhaanut illituvikhangit ikayuutingit uuminngalu ikayurahuahugit hivituyumik aallatqiinguyut ihuaqutikhangit ikayuutikhaq haffumani kitunuliqaak hulidjuhingit. William tunihivluni hivituyumik qauyimanikkut havakhuni tuhaqtittivakhuni kitunuliqaak, taimaa munarivakhugit inikhaanut uuminngatut aqutiup ikayuqtinga haffumani Kaanatami Umiagyuq Hikuirutigiyauyuk qiniqtiuyut, ilihaiyugaluaqhuni unalu atannguyaq haffumani Nunavut Ininirrit Ilihariaqpaallirvik uuminngalu ikayuqpakhuni Ikhivautalik haffumani Iqaluktuuttiaq Nutaqqiqivik Katimayit. Ilihaqtamingnit iltaridjutiqaqhuni BA uvanngat Memorial Ilinniarvigyuanganu Newfoundland ilihaghimavlunilu qauyimavlunilu avatiliqinikkut kiuvikhaanut uumani havaariyaluangat Nahittaqtuni Umiarmi. William havanngillagaangat ulapqivaktuk takunnaqtuk huqullaagtuniglu nipiliuliqpakhuni manirarmiiliqpakhuniluuniit aullaqpakhuni ilannangillu ilaitalu. 867-983-4623, wnicoll@nirb.ca

Kiinauyaliqutit Aulatyutitlu Timingat



Mark Ings | Aulapkaiyi, Kiinauyaliqutit Aulatyutitlu

Mark ilauliqtuq tapkununga NIRB-kut talvani lidjiruvia 2011 taphuminga Aulapkaiyi, Kiinauyaliqutit Aulatyutitlu. Talvangaqhimayuq Morinville, Alberta, Mark pipkaiyuq atuqpiaghimaninik tapkununga kiinauyaqaqviknit ilagiyat, atuqhimaplugit ataniuniqmun havagini kuapurisanut kiinauyaliqutit 12-nik ukiunut. Mark tigumiaqta qaphit taiyaunit ilautitlugit CFP, CSC, CMA, Nanminilgit Kiinauyaliqutit Nanminilgitlu Aulatyutit. Hulilluaqpakhuni inikhaanit nunalingni Iqaluktuuttiami, piqpagiyaalu Qulvahiktumi huliyaqhaqarami. Piqaqtuq 3 nutagatqiktunik Edmontonmi hagimahuktuqlu tainianik Iqaluktuuttiaq angilgagiyanganik. 867983-4602, mings@nirb.ca



Priscilla Evalik | Angayukhiq Maniliriya

Priscilla (Ovik) Evalik Qingaungminngaahimayuq unalu Umingmaktuq, nuuhimayuq Iqaluktuuttiarmut 10 nit ukiuqaqhuni ilihariaqhimagami. Ovik havakhimmaaqpakhuni NIRB nut 2007 mit, Maniliqinirnut Titiraqtiuvluni nuuhimavuni Angayukhiq Maniliriya. Uqalaaqhuni Inuinnaqtun mikiyumik. Oviu'p munarivagaat havaangit Angayukhiq Maniliriya Qaritauyakkut Munaqhvagaat, Akiliakhainit Maniliqinirnut Akiliakhat, Maninngit Iliuravakhuni, Ilittuqhiivakhugillu maniit. Ovik havakhimmaaqpaktuq maniliqinirnut 1995 mit havalihaaqhuni Nunavut Kavamanmi. 867-983-4604, pevalik@nirb.ca



Mona Taylor | Havaktuliqiyit Piliriya

Mona Taylor inuuhimayuq piguqhaqtuqlu Iqaluktuuttiaqmi. NIRB mi havalihaaqhimayuq uvani Apitilirvia 2017 mi Havaktuliqiyit Piliriya. Kangiqhilaaqtuq mikiyumik uqalaaqhuni Inuinnaqtun. Havanngillakhuni quviagiya ilagivluniuk miqhuuyarniq ilaitalu nayulipagaat quviagiyangit. Inuuqatigiyait uinga panialu malrunngik irniqaqhunilu, tamaita irningit ilaqaqhutik, talvuuna Mona hitamanik inngutaqaqhuni inngutaghaqaliqhunilu. 867-983-4624, mtaylor@nirb.ca



Lena Atatahak | Titiraqti/Aulattitiyi

Lena Atatahak inuuhimayuq Aklavik, NWT mi. Havakvigihimayait NIRB-kut 13-nguligtunik ukiunik Titiraqti/Aulattitiyi uqayughunilu Inuinnaqtun Qaplunaatullu. Havaaghaita NIRB-kunnit inung-nik tunngahuktittipluni, kiuvagaallu hivayaatikut taimaalu qungalliinnaqhuni ikayuinnaqhunilu inungnik ikayuqtauyumayunik. Quviagiya ayuittaaminik havaaminik inungniklu qauhimayumain-naqtuq ahinit Nunavunmi nunallaaqnit. Hvangitkaangami aliagiyaat ulapqiyat tingmilattiyut kapuutinnuanik niriyaqturiamilu nunaqatallu. 867-983-4600, latatahak@nirb.ca

Qauyiharnikhainut Ikayuqtinut Havagvia



Tara Arko | Aulapkaiyi, Qauyiharnikhainut

Mme Tara havakhimmaaqhimayuq Katimayaita uvani 2009 mi uvani Qauyiharnikhainut Ikayuqtinut Havagvia tadjia aulapkaivakhunilu havagviata'p havaangit tukimuaqtittiyuvluni. Piqpagilluaqhugu Qulvahiktumi nayuqtangit havakpakhunilu hilaqtugit uvani Kasba Tahiq taimaa munaqtiuvagaat anuriliqivngmi. Iniqhimavuniuk iliharutaanit Ilihautilik Qauyiharnikhainut uvani Nunaliqinirnut haffu-mani Ilinniavigyuanat Saskatchewan (anginiqhauyuq Qauyiharnikhainut, marluit qauyiharnikhainut), Tara ilittuqhimalluaqhugit havaanut unalu nanminiriyangit munaqtiunirmik havakhuni maniliurahuan-ngittunut timiuyunit unalu Edmonton Nunallaangit uvani Muttart Nunanut Hapummiliqivik. Ilagiyaallu havaamingnit NIRB-kunnit, Tara aliagiyaalu aullaariami unghiktunut nunallaanut imaalu nutaanik havauhighaquiupaghuni nauttiyaamik nauttianik niqighanik ukiuqtaqtumi. 867-983-4611, tarko@nirb.ca.



Sophia Granchinho – Atan'nguyaq, Aktumayunik Qauyihaiyini

Sophia ilauliqtuq Katimayinut lidjiruvia 2007-mi Qauyihainirnut Kiuliqiyi, nuutpalliapluni talvunga Angayuqaangulighuni Qauyihainirnut Kiuliqiyimik 2012-mi Kamagiya, Aktumayunik Qauyihaiyini 2016-mi. Sophia iliharnirnut ilitaridjutiqaqhuni MSc. Uvani Qauyihainianut Iliaurutikhainut hamanngat Ilinniavigyuanat British Columbia ukuninngat qauyiharnikhainut piyumalluaqtangit hivuurnarningit aallannguqtaulaaqtuq iluani imarmiunit avataita, taimaalu ilitaridjutiqaqhuni

Avatiliqinirnut Ayuinningit ilitaridjutaanit ihumagilluaqhugit Iltquhiriyangit Avataita Munaqtiunirmik, Atuagakkanut unalu Maligautainit, unalu Imarmik Nakuudjuhingit uuminngalu Kanatamiunit Avatiliqinirnut Iltaridjutaanit Angiqtaaqhimayunit Katimayit.

Sophia uqayuktuq Qablunaatut, Afrikaans mikiyumik Uiviitut. Havaanginnik NIRB-kunni Sophia aulapkaivaktuq hivuliqtuvakhunilu qauyihaiyuni tughiqtauyunit havaaghanit, taimaalu parnaiyaivaghuni pivalliyaghat maliktaghalluaniklu ihuilutunik qauyihaiyut havauhighainit, havauhiinik maliktaghaniklu makpiraanit. Nunaqaqhimapluni qaffiniklikiaq nunallaaqnit Ukiuqtaqtumi tamaat Yalunaimilu, Iqaluktuuttiaqmilu, Qamanittuaqmilu, Sophia havakhimayut Katimayiniit avalittumik Arvianit havanngillakhuni, quviagiya manirarmiittaami uingalu qinmiitalu, piksaluqhuni aullaqhunilu. 867-857-4829, sgranchinho@nirb.ca.



Kelli Gillard – Atan’nguyaq, Havauhikhat Munariyuq

Talvangaqhimapluni Yorkton, Saskatchewan, Kelli pitaqhimaya B.Sc. avatiliqutinut Nunaqyuaqmi Naunaiyainit talvanga Ilinniavigyungat Saskatchewan tigumiaqtailu malruknik ilauvigini Havaktilluat Nunaliqiyiuniq talvani Saskatchewan tamnalu Alberta. Ilaugatautinnani NIRB mut uvani 2009 mi Qauyihainirnut Kiuliqiyi, Kelli arvinilik 8 nit ukiunganit avatiliqinirnut ikayuqtiuvluni havaaqaghuni maniqqami aallatqiinit inuudjuhianit unalu titiqqait unipkaangit haffumani aallatqiinit havaat uvani Alberta, Saskatchewan, Manitoba, uvanilu Yukon, unalu Nunatsiamit. Munaqtiunirmik Tiliyuaunirnut unalu tadjja havakhimaaqtuq iniqtukhamik Iltaridjutaanut uvani Avatiliqinirnut Utiqtinnahuarniq ukunani Ilinniavigyungani Victoriama. 2016-mi havaamingnit puqtuhipluni talvunga Kamagiyi, Havariyaunik Mnaqhiniimi havaqatigaqhuni ahinik NIRB-kut munaqtiinik havaktinik pivallianikhainut hakugitqiyaanit munaqtiunirnut aullaqtitaghanik havaaghanut Havaaghanut Titiraniktauhimayunik Nunavunmi. Hilataanit havagviannut, Kelli ikayuinnaqhimayut haffumani ilinniarnirnut unalu ikayulipakhuni Iqaluktuuttiaq Nukaqhiqpaanguyut Haakiqtunit Katudjiqatigiit aahiillu qanilrukkut timiuyunut kinaliqaak ikayuqtauyumayut. Kelli ilaitalu piqpagilluaqtaat Nunavut nunamut aullaayughutik pilaarumik, iqalukhiughutik, piksaluughutik, nunakkuurutikkullu aullaaghutik aliagivagait inmiikkut. 867-983-4619, kgillard@nirb.ca.



Solomon Amuno – Qauyihainirnut Kiuliqiyi II

Solomon ilauqatauhimayut NIRB nut uvani Taaqhirvalirvia 2014 mi 10 nit ukiunganit qauyimalluaqhuni hivunigivluniuk avatiliqinirnut munaqtiyuq, avatiliqinirnut ihivriurnikhainut unalu avataita nunami huruqtalinianut. Iltaridjutinirnik ilihaghimayut taapkuninnga PhD-nik tapkunani Avatiliqitit Naunaiyainiq imaalu ahiagut havaaghaita NIRB-kunni, ilihaiyiryuanguyut talvani Ilihaqpaalli-qvingmi Avatiliqinirnut Hapummihinirmiklu, Ilinniavigyungat Saskatchewanmi. Ayuinningit ilauqatauhimayut haffumani Katudjiqatigiit Avatiliqinirnut Huruqtalinikhainut unalu Ilaurutikhainut (SETAC) tadjja ilihaghimaliqtuq Inuktitut uqauhirnut. Hilataanit havagviannit, Solomon quviagiyaangit qauyihaghimavluni ukiuqtaqtuq avataita ilaitalu nayuraangamiuk quviagiyaangit unalu qanilruani nunalingni hulyakhaqaraangit. 867-983-4603, samuno@nirb.ca.



Keith Morrison – Qauyihainirnut Kiuliqiyi II

Nunaqaqtuq Bathurst, New Brunswick-mik, Keith havaghimayut NIRB-kunni Qitiqautiyuq 2017mit tajjalu nunaqaqtuq Iqaluktuuttiaqmik nuliangalu qaffiniklu pamighaanik. Nunavunmut tikitinnagu havakhimagaluaqtuq manirarmi nunaliqiyitut ikayuqtiupluni talvani Kavamatkunni New Brunswick-mi taimaalu, ilihaghtamingnik iniqtaaramiuk hamannat Ilinniavigyungani New Brunswick-mi, uyaraghiqvingnit nunaliqiyitut. 1998-mi Keith Iqaluktuuttiaqmunngaqhimayut havaqatigiliqhugit Nunavut Tunngavikkut Timingat, havaariplugu 2015-mut, Titiraqtiupluni Nunaliqiyiuplunilu kinguanilu Angayuqhiupluni Unniqtuiyiyuq – Uyarangnik, Uqhuqyuanik Kaassiliiniklu. Keith havaghimayut unniqtuiyitut talvani TMAC Resources taimaalu havaamingnit ayuiqpaalli-qhimayut ilihimattiaqhunilu qauhimattiaqhunilu uyaraghiurniqmik, nunanik uyarangniklu aallatqiingniinik, nunanut pivighanullu ihumaaluutunik, taamnalu *Nunavunmi Angirutit*. Keith tajja hivuliqtuiyuq talvani Iqaluktuuttiaq Qaptiriyiniit, imaalu qilanaanngittaraangit irininaqtunut, taiguayukpiaqtuq taiguallaghaivagait aallat titiraangit, titirauyaqpaghuni 3D-nik titirauyanik, qunngialiuqhimayullu aliagiplugit. Keith malrurnik uqauhiqaghuni Qablunaatut Uiviitullu. 867-983-4617 kmorrison@nirb.ca



Jaida Ohokannoak – Qauyihainirnut Kiuliqiyi II

Jaida angiklittiqhimayuuq uvani Port Coquitlam, British Columbia-mi iliaqtamingnik iniqhimapluni talvani Simon Fraser Ilinniavgyuunganit ilitaridjutiqaghuni taapkuninnga Ilihautilik Qauyiharnikhainit uvani Nunaliqinirnit uuminngalu Avatiliqinirnit Hivuuranarningit uuminngalu Qauyiharnikhainut Kuapak Iltaridjutimik. Nunaqaqhimayuuq tamangnit pingahunit aviktuqhimayunit imaalu hivituyumik qauyimalluaqhimayuuq havakhimagami uvani avatiliqinirnut ihivriurnikhainut, qauyiharniq imaalu avatinik munaqtiunirmik, taimaa havaghimapluni kavamatuqat kavamainit, ikayuqtigiingnit-munaqtiuyut katimayinit, Pulaaqtarviillu Kanatami Pulaaqtarvingni Atannguyatut. Jaida nunakhaaqhimayuuq Iqaluktuuttiarmi 22 nit ukiunganit nanminiriuvluni havaktita NIRB mi aulapkaillihaaqhimavluni, taimaa havaanga Avatiliqinirnit Ihivriurnikhainut Piliriyi. Talvanngat qaffinik Qauyihainirnut Kiuliqiyi kaantulaaktitauvaktuq NIRBkunni 2014-milu utiqpaktuq katimayinut Atannguyatut Ayuqnaqtunik Titiraqtuiniqmik qangahaaqlu utiqhimaliqtuq havaaminut Qauyihainirnut Kiuliqiyi. Jaida amigaittunik hiataanit huliyaqhanit quviagiyangit kivgaqtiuvlunilu Ikhivautalik uvani Avaliqanngittuq Avatiliqinirnut Munaqtiuyuuq Ilagiit munaqhvakhuniuk hamna Ekati Qiplariktumik Uyaraqtarvik. Ikayuqtuivakhimayuuq amihuni nunaliuyuni katimayit ilagitlu ilautitlugulu Ikhivautalihumania talvani Ovayuk Nunaliuyuuq Katyutyiqatigit Parnaiyainiq Aulatyutai Katimayiralaat tamnaunialu Iqaluktuuttiaq Nunakhat Tiliuqti tapkununga Inungnut Tingmitit Qiniqtit Annaktuyitlu Katutyiqatigit (CASARA). Jaida piqpagiyaa aullaarnirmik, nutaqqiqqivlugik malriannuangit, tingmiakkut aullaarnirmiglu taimaa ungikpiaqtumut hilaryuarnut aullaapakhuni uingalu. 867983-4609, johokannoak@nirb.ca.



Natasha Lear – Atan'nguyaq, Avatilikinikun Titikikiyi

Natasha inuuhimayuuq angiklittiqhimaplunilu Iqaluktuuttiaqmi, Nunavunmi havakvigiplugit NIRBkut 6-iuliqtunik ukiunik, hivuani Avatiliqinirnut Aulapkaikiyit tajjalu qangahaaq puqtuhivaalliqtahimayuuq Atannguyatut, Ayuqnaqtunik Titiraliqiyi. Natasha ubluq tamaat aulapkaittiarahuaqpagaat taapkua qaritauyakkuuqtunit titiraqqaniklu inungnik atiliqturvanut ilagiplugu NIRB-kut qauyihagtainik, munarivaghugillu tuniyauhimayut tuyuqtaghallu tuhaayaghat talvanngat Qauyiharnikhainut havakvianit. Natasha ilihimattialiqtaat havaangit 15nik ukiunik titiraliqivakkami aallatqiingnit timiqu-tinit Iqaluktuuttiaqmi. Havaguiqhimallaghuni aliagiyait miqhuuyarniq, igayaamilu, iqalughiuriami tupiqhimayaamilu, imaalu tingmiralattiyaami kapuutinnuanik nunaqataitalu. Natasha uingalu angayuqqaanguyut hitamanik nutaqqanik pingahuniklu innguttanik; Natasha ilagiaqtuq amihumik anaanattiang, Polly Neglak 90-nik ukiulik, piqpaaqutiliklu amaamaa, Margo Neglak, 11-nik arnaviqaghuni amihuniku, amihuuyut arnaqatit. Natasha naittumik Inuinnaqtun uqalaaquni ilituqhimavluni naalainnaquni uqarvigiyangaangat anaanattiamingnit, amaamangmingnit, arnarvingnillu. 867983-4612, nlear@nirb.ca.



Jorgen Komak – GIS Ihivriughiyi

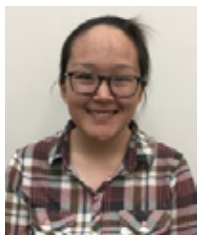
Jorgen Komak inuuhimayuuq angiklittiqhimapluni Kangiqhuaryungmi (Daniel Moore Bay) Umingmaktuq uataanit, ataattiangata ilaitalu nunagihimayaanit ukiuraaluk. Qingauk (Bathurst Inlet) niuviqviuhimayuuq taimani ilaitalu aullaaghutik niuvagiayuktut niqighanik. Iqaluktuuttiaqmut nuutinnagit havagiami NIRB-kunni, Jorgen havaghimayuuq Kitikmeot Inuit Katimayiniit Qurluqtumi Nunanik Atannguyaupluni. Havaktilluni KIA-kunni, Jorgen iniqhihimayuuq Avatiliqiyit Ayurnaqtunik Ayuiqhaqviinik iliaqtitauvaghuni GIS-nut (nunat nayugainik havauhirnik) ihumagilluaqhuunik havaamingnit talvanngat. **Jorgen havaligtuq NIRBkunni GIS Ihivriughiyi aullaqtitauhimaliqmat 1996-mi taimaalu havakvigihimaaqpagaat Katimayit talvanngat, Qauyihainirnut Kiuliqiyi atannguyauplunilu amihunik IT-nut havaaghainut Katimayit.** Havalraanga GIS Ihivriughiyi. Aippaanganiani Qauyihainirnut Kiuliqiyi ikayuliqpagaat havagluarningit ikilukkaanguyut qauyihainikhainut kiuliqiyit NIRB havaktikhiulluqhimavaktut. Jorgen uqattiaqtuq Qablunaatut Inuinnaqtunulu (titirarnikkut uqarnikkullu). 867-983-4613, jkomak@nirb.ca.

**Talia Maksagak – Nukakhiq Qauyihainirnut Kiuliqiyi**

Talia Maksagak ilauqataulihaaqhimayuuq NIRB'nut Nukakhiq Qauyihainirnut Kiuliqiyi uvani Ubluirvia 2016 mi. Iniqhihimayuuq talvani Kiiliniq Puqtuniqhat Ilihaqvik Iqaluktuuttiaqmi 2011-mi piyuma-plunilu iliharniq Ilagikniuyunik hivunikhami. Talia nunalingni kivgaqtiuvakhuni hulilukaaraangat kivgaqtiuvlunilu Katimayiyuuq Iqaluktuuttiaq Igluliqiyiitkunnit (CBHA), Tukimuaqtittiuvlunilu Angiyaaqtumik Katimanirnit haffumani Hulilukaarnikkut Minnguiringat Katudjiqatigiit Nunavunmi (RPN) Katimayiuvlunilu haffumani Iqaluktuuttiaq Nunalingni Ilauqataunirnut Upalungaiyaqtunut Amiqhainikhainnut Katimayiralaanut (CJPMC). 8679834627, tmaksagak@nirb.ca.

**Mia Otokiak – Nukakhiq Qauyihainirnut Kiuliqiyi**

Mia inuuhimayuuq angiklittiqhimaplunilu Iqaluktuuttiaqmi, Nunavunmi ilihagtaminiklu iniqhi-maliqtait talvani Kiiliniq Angayughiit Ilihaqvianit, ilihagataillu 2014-mi. Inulramminik tajja kiv-gaqtiuyuuq Ikaarvingmi, ilihautauyuuq katitirivaktuuq Ukiuqtaqtumiunik qauyihaiyiniq Inungniklu inulramminik katitiriamik qauyihainiq Inuillu Qauhimayatuqangit tamangnut nakuruutighait. Katimayiuvlunilu haffumani Ikaluktutiak Ilinniarnikkut Katimayit. Havanngittaraangat, Mia quviagiyaat iqalukhiurniq, anguniarniq ilamingnilu nayuliqpagaat. Mia ilauqataulihaaqhimayuuq Katimayiuvt Nukakhiq Qauyihainirnut Kiuliqiyi uvani Tattiarnarvik 2016-mi. 867-983-4622, motokiak@nirb.ca.

**Cassel Kapolak – Avatiliqinirnut Aulapkaiyi**

Cassel Kapolak Qingaungminngaahimayuuq nuuhimavlu Iqaluktuuttiaq ilihariaqhimavlu. NIRB mi ilauqatauhimayuuq Avatiliqinirnut Aulapkaiyi uvani Qitiquautiyuuq 2018 mi. Cassel qanilruani ilihahimagaluaqtuuq *Nunavut Angirutaa* unalu Inuit Pitquhituqangit uvani Nunavut Sivuniksavut. Quviagiya anguniarnirmik, iqalukhiurnirmik unalu aullaarnirmik ilaitalu havaguiraangami. 867-983-2605, ckapolak@nirb.ca.

**Andrea Omilgoitok – Avatiliqinirnut Aulapkaiyi**

Andrea Omilgoitok Iqaluktuuttiaarmingaaqhimayuuq, Nunavunmi. Andrea ilagiyanilu nuktiqtut talvunga Iqaluit tapkunani 2000-ni. Tamna utiphaqtuuq Iqaluktuuttiaqmun 2010-mi piruqhara-huaqhunigit inmik ilagiyanu.

Andrea havalihimayuuq Katimayit uvani Qitiquautiyuuq 2018 mi Avatiliqinirnit Aulapkaiyi. Ubluq tamaat, una Avatiliqinirnut Aulapkaiyi hivituyumik havaaqahutik tuhaqtittivakhutik nalunait-kutikhaat uvunga kitunuliqaak, ihuaqhaivlutik titiqqangit uvunga Kitunuliqaak Atiliurvik unalu munaqhivakhugit NIRB tamainnut turaarvikhangit qaritauyakkut turaarutaata uvani: info@nirb.ca. Andrea uqarvuguvagaat uqalihaaqtunut Inuinnaqtun, naahurvikhugillu ilihariamngnit hivunngani. Uviititullu uqalaaqhunittuuq. Andrea qauyimattiaqhuni aulattittinirnut qauyimaningit hamanngat Nunavut Kavamangit (GN) havagviat haffumani Nunalingni Apiqhuiliqiyit unalu Munaqhiliqinirnut uuminngalu Nunallaangani Iqaluktuuttiaq. Andrea uingalu malrurnik nutaraqaqtut: irniqaqtuuq paniqaqhunilu. Havanngittaraangat quviagiya aniriiani, taiguarnirmik, hanauyarnirmik nuviqhain-irmiglu. 876-983-4621, aomilgoitok@nirb.ca

Aulaliqtut Havaktit

Aulaliqtut havaktit ilauyut talvani 2018-2019 ukiungani ilalgit:

Jenny Klengenberq | Inungnut Kivgaqtuiyi | Imaruqtirvia 22, 2018

Shanley Thompson | Qauyihainirnut Kiuliqiyi II | Niqiliqivik 23, 2018

Kofi Boa-Antwi | Qauyihainirnut Kiuliqiyi II | Hikutirvia 27, 2018

Quyagiyumayavut tamainnut havaguqhimayut ilauhimagaluaqtut havagluaqpakhutik uumani NIRB'up maligautaanut; nakuuqpiagtumik hivunikhaghiurlutik.

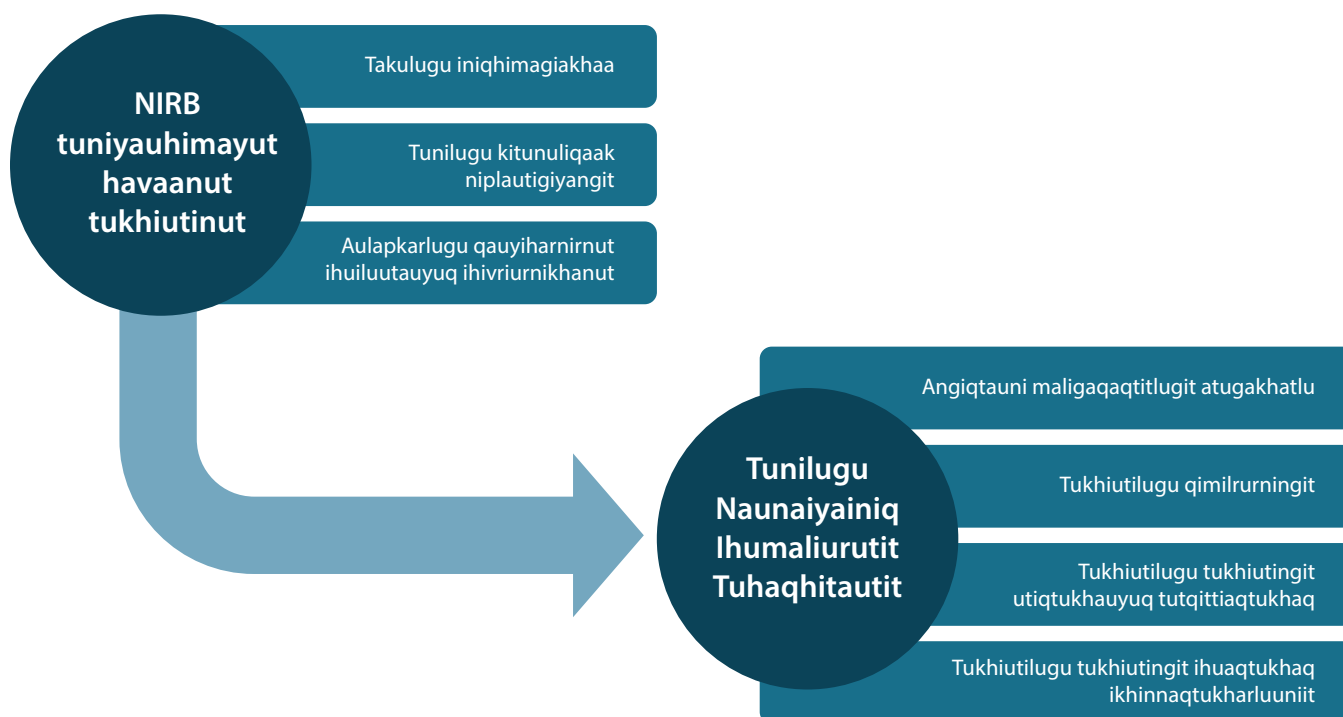


Nakuutqiyahiurnikkut

NIRB-kut ihivriughivaktut havaaghanut tughirautinik malighugit llanga 12.4.1 talvanngat *Nunavunmi Angirutinit* llainnaa 3 talvanngat *NuPPAA* ihumaliuriamik taamna tughirautauyuq havaaghaq ihuilutauniariaghaa taimaa avatiliqiyinit ihivriuqtauyarialik.

Ihivriuqhiyut havaangit hivituhilaagtut 45-nik uplunik imaalu ihumaliuqtaarumik Katimayit imaa atauhirmik pingahuuyunit ihumaliulaaqtut:

- Tughirautit hapkua munariyauniaqtuq ihivriuqtauhi-maittumik; NIRB-kut pitquiniarungnaqhiyut taimaa kitukiat uqauhiit maliktaghallu iliqahiutiyaulutik kitunutkiaq angiqtauhimayunut;*
- Taamna tughirautik ihivriuqtauyarialik; NIRB-kut ilit-tuqhaiyughat ihumaaluutinik ihumagiyaughat ihivriuqhigumik;*
- Pittaarninnga nakuungittuq ayurhautigiyauyut tukhiu-tinik pilimaitpiaqtaik ihuarhaqtauyukhaugaluat ikhinn-aqtauluniluuniit.*





ILIHIMAVIN...

Atiliulaqtutin maligiakhai naliat tapkuat Havanguyut tapkuat NIRB-kut naunaiyaqtai pitaqlutitlu qaritauyakktu tuhaqhityutininik piyarangata nutat titiqat pilaliqni.

www.nirb.ca/following-projects

NIRB-kut Naunaiyainit: 2018-2019

Tapkuat NIRB-kut naunaiyaqni havanguyut uuktugutit naunaiqtai naliaknik naunaiyangitlugitluniit piyaqaqnit, hutqiyaunit unniqtuqnilu qanuqtut nunaliit avikhimani aktuayangit naunaiyaqninut uumatyutai inuliquititlu-maniliugutit aktuanit uuktugauyup havanguyut. Tapkuat Katimayit nauaiqtai naliaknik havanguyut uuktutauyup kayuhiniagiakha, piniaqatlu, kitnut maligaqnik atugialikniklu, piqaqtutni tahapkuat atugahuaqunit tapkununga Kavamatkut ihumaliuqtninut. Tapkuat NIRB-kut havaqaqmiyuttauq pinguqtitninik munaqhiniqmun havagutit munaqhiniqlu havanguyut aktuaninut malikhaqnilu tapkununga maligait atugialgitlu angiqtaukpat uuktutauyut naunaiyaqtaqata angiqtaunilu kayuhinikhainut. Tapkuat NIRB-kut ayyikku-taittut havaqaqtitaunit Naunaiyautinut, Naunaiyaqni Munaginilu havagutit, tapkuat amihuni atuqtauyut ilikkuqtunit katimayit ahiini nunatagauyuni, ilagiplugitlu kihimiupluti avatiliqutinut naunaiyaiyit timiuyut tamanut nuna-tagauyup Nunavutmun, taphumakatitlugu nuna ilallik avataanut 1/5 Kanataupnunata aktilanganik.

Naunaiyainit

Hamanngat Qitiqautiyuq 1, 2018 mit Qiqailruq 31, 2019 mut NIRB aittuqtauhimayut tamainnit uumani 54 havaariyauyukhanut tukhiutigiyangit malikhugit ilainnaa 4, Nakataq 12 haffumani *Nunavut Angirutaa* unalu ilainnaa 3 haffumani Nunavut Parnaiyaiyut Havaariyauyukhanut Ihuaghayut Maligaq. Tahapkununga, 54 Uuktutauyut tapkuat nutat havanguyut uvaluniit angiyut ihuaqhautit tapkununga tatty atuqtut havanguyut tapkuat pityutauyut

nutanut Naunaiyainiq Ihumaliurutit Tuhaqhitaunit tuni-yauyut tapkununga NIRB-kut, pititlugit 0 havanguyut uuktutit ahivaqtauyut tapkununga naunaiyainiq tapkuaklu 2 naunaiyainiq naunaiyautik nutqaqtitauyuk.

Tahapkuat aviktauhimanit tamaitnut havanguyut uuktugutai piyauyut tapkununga NIRB-kutnit 2018/19mi:

33	Naunaiyainiq
5	Qinirniq
3	Havagutai
0	Uyarakhiurniq
5	Pitaqni/Atuqtuarutit/Hiniktaqvut
0	Anguyaktit
3	Pulaaraqtuliriniq
0	Tuapaktaqvut
1	Apqut/Apquatauyut
1	Immaq
3	Ahii

Piplugit atuni tuhagakhat tugangayut tapkununga NIRB-kut naunaiyaqnit, naunaiyautit munaqhityutit havagutai piyauyut tapkununga NIRB-kut, titiqanuktauyut qagitauyakkuvikmukhugitlu qagitauyakuvikmi inungnut titigaqaqviknut tuniuaqahugitlu havanguyumun-taiyau-nit qagitauyakktu tuniuaqahugit titiqanut. Tuhaqpiligiami kitunikliqak tapkuat havanguyut qanugitninut ataani, takulugit tapkuat NIRB-kut inungnut titigaqaqvut havagutit naunaiyaqhugit qagitauyakkuvikput talvani www.nirb.ca.

Qimilrurnikkut

Qimilrurnikkut Piliriangit

Hamna pilihaaqhimavluniuk 45-ublungani Nakuutqiyahi-urnikhainut havaanuk tukhiutigiyait illitturiyauyuq taamna tukhiutauhimayuk havaanuk iluani Nunavut Nunataarviup Iluani taimaa ihumaaluutigiyaraluangit atuligtaunikhainut

uumani avatingnut Nunavunmiunulluuniit, ilaginahuaqhu-guluuniit qauyiharnikhainut inikhautikhait taimaa atuligtau-nianut qauyimayaunngillaktilluni, amiriyangit Minista (t) turaaqhiilaarungnaqhivauk tukhiutigiyait NIRB nut hivituyu-mik Qimilruqtakhainit. NIRB Qimilrurningit qaffraaluit uki-ukhamut iniqhimalaagtut ilaliutigilaaghugulu kiuvikhainit pivallianikhainut uumani Avatiliqinirnut Aktuqtauhi-maningit Kiuviniiit (EIS), amigaittumik kavamaita kiuvikhalgit inikhau-tikhanut katimavlugillu ihumagiyaulluaqtangit-aktuqhi-mayauyut nunaliit, qauyiharnikhainut katimayunit unalu kitunuliqaak tuhaumayakhaat. Tapkuat NIRB-kut tatya atuin-aqtai Naunaiyaqni puqtunit naunaiyautit titiqat tapkunung-fa aitnguyut angiyut pivaliatitni havanguyut tahamani Nun-avutagaayup Iluani. Uvanngat ikittuinnarnit atuqpagaat. Tamainnit titiqqait nanminiaqagtut atiliuqhimayauyut NIRB havaktit havaarivagaat Qimilrurningit hivulliriyangit.





ILIHIMAVIN...

Tapkuat NIRB-kut ayyikkutaittut havakhaqaqtitaunit Naunaiyainiq, Naunaiyaqni Munarinilu havarinit, tapkuat amihuiqhugit atuqtauyut allatqinit katimayinit ahiini havakgit, ilagiplugitlu kihimituaq avatiliqutit naunaiyaqni timinga tamaitnut nunatagauyumun Nunavut.

Qimilurningit

Tahapkuat titiqat huniumaittut tapkunani Naunaiyaqni atuqtauni tapkunani NIRB-kut kihimik aulayuittut kinguliqni qaphini ukiuni:

03UN114 – Tamna Kingaok Tulakvik Apqutlu Havanguyuuq Uuktut – Tamna BIPAR Nanminilik – Glencore Kanata Kuapurisan tamnalu Sabina Guulit Silverlu Kuapurisan

08MN006 – Tamna Hackett Kuugaq Havanguyuuq Uuktuta – Glencore Kanata Kuapurisan

08EN037 – Tamna Garry Tahiq Havanguyuuq Uuktuta – Ura-
van Minerals Incorporated

12MN043 – Izok Aulariaq Havanguyuuq – MMG Resources Incorporated

13UN006 – Tamna Iqaluit Imaqmun Qulliliquhiurut Havan-
guyuuq Uuktuta – Qulliq Ikumaliriyit Kuapurisan

Tuhagakhat tahapkununga titiqat piyaulat talvanga NIRB-
kut inungnut titiraqaqvut atuqhugit tapkuat titiqat nappai
uvaluniit qiniqni tapkuat uuktutilgit atigut.

Huliyut Naunaiyaqnit

Tamna Tukliriknia 2 – Kapihiliktuuq Havaangit Tukhiraut

NIRB Titigaquta Nappaa 12MN0011 | TMAC Resources Inc.

Talvani Hikutirvia 2018 tapkuat NIRB-kut tuniyat Havan-
guyuuq Titiraqtaq 009 tapkununga TMAC Resources Inc.
taphumunga Tuklirit 2 Kapihiliktuuq Havanguyuuq. Tamna
Tukliriknia 2 Kapihiliktuuq Havanguyuuq tamna guulit uyara-
khiurvik havikhaliurviklu aulataunia inilik mikhaani 125
kilaamitat nigiat pingangnaani Iqaluktuuttiaq tamna ilalik
nutaq uyarakhiurvik pivaliatitnia tamna Hope Bay green-
stone qiminga ilaa piqatigiya taphuma Doris Nuat Havan-
guyuuq (12MN047) ataplunilu atuqhugu ukiuq tamaat
apqut. Tamna uuktut havikhaliurvik aktilaq tikitlugu 2 mil-
ian tansit havikhat atuni ukiuqmi, niriugiyuayuuq katitlugu
iqakut uyaqat tamna 350 milian tansit atuni ukiuq uyarak-
taqnikutlu havaktauni 25 milian tansit atuni ukiuq. Tamna
Tukliriknia 2 Havanguyuuq ilalik guulit uyarakhiurni talvani
Madrid/Patch tamnalu Boston havikhaqaqnit atuqhugit ta-
matkiknik angmayuuq ilutuniq nunaplu iluani uyarakhiurniq
pityuhit. Tamna Doris Nuat Guulit Uyarakhiurvik (NIRB-kut
Titiraquta Nappaa 5MN047) turaqpiaghugu piqata taphu-
ma Tukliriknia 2 Kapihiliktuuq tamnalu hivulliq tuklirikiq
pivaliatitni tahamani qiminga.

Tamna Tukliriknia 2 Kapihiliktuuq Havanguyuuq tuniyauyuuq
tapkununga NIRB-kut Naunaiyaqnikha taphumunga Mini-
hitaugaluq tapkununga Nunaqaqaqhimayut Havakvia
Ukiurtaqtumilu Pivaliatitni talvani Qiqaiyalarvia 30, 2012.
Talvani Ubluivria 2012 tapkuat NIRB-kut tuniyat Hivulirutit
tapkuat hannaiyaqninut Avatiliqutit Aktuanit Uqauhit (EIS
Hivulirutit) taphumunga uukturut havanguyuuq. Tuniyauhi-

mataaqhuni Tughiraqtum Iniqtauyughat Avatiliqiniqmut Ihuilutinut Naunaitkutanik Havaaghanut, NIRB-kut aullaqti-himayaat Ayuqnaqtunik Ihivriughivighaanik Ubluqtuhivia, 2017-mi. Ihivriughiyunik Havaaghanik ilaupluni 2017-18-mi, NIRB-kut Ayuqnaqtunut Katimapkaihimayut Naalaktau-tinnagillu Katimapkaiplutik Iqaluktuuttiaqmi Imaruqtirvia 2017-mi. Ubluirvia 21-mi, 2017-mi NIRB-kut tuniyauhima-yut TMAC-kut Kingulliqaangit Avatiliqiniqmut Ihuilutinut Naunaitkutanik Havaaghanut, Ubluqtuhivia 17-milu, 2018-mi Katimayit aullaqtittihimayut 60-nik uplunik ayuqn-aqtunik ihivriughivighannik.

Tamna Kingulliqaq Naalakvik atuqtauyug talvani Qiqai-yaluarvia 2018. Talvani Imaruqtirvia 26, 2018, tapkuat NIRB-kut aturahuaqumat taman havanguyug pipkagaunia kayuhinia, talvanilu Tattiarnarvik 12, 2018, tapkuat Kavamat-kut Kanata tuniyat naamaguhuknit taphumunga NIRB-kut aturahuaqunit. Talvani Tattiarnarvik 15, 2018, tapkuat NIRB-kut hatqiqat Uuktut Havanguyug Titiraqtaq naunainiq piqatauyunit atuqtittugulu tamna Havanguyug Titiraqtaq Havaqatigikniq. Talvani Hikutirvia 9, 2018, tapkuat NIRB-ku tuniyat Havanguyug Titiraqtaq 009 taphumunga Tukliri-knia 2 Kapihiliktuug Havanguyug.

Hanayauni havagutit taphumunga Madrid Ungalla havkh-aqarniq pigiaqtukhau Upinngangani 2019. Taphumunga 2019-2020 Kiinauyaliquitit ukiunga, tapkuat NIRB-kut atu-inaqniaqtat munarinia tamna Tukliriknia 2 Kapihiliktuug Havanguyug havaklugit havakvik pulaqnia naunaiyaqnilu tapkuat 2019 Ukiug Tamaat Unniutjutinik nigiyugiyauyug tapkununga TMAC-kut.

Ta mna Atugakhaliq Avatiliqut Naunaiyaqnia Talvani Baffin Kangiqhuanit Davis Ikirahaanillu

NIRB Titigaquta Nappaa 17SN034

Ildjirurvia 9-mi, 2017-mi Nanminiqutinga-Nunaqaqa-aqhimayunut Ilaita unalu Inuliyiyit Kanata (CIRNAC; ta-apkuanguyugaluit – Nunaqaqaqaqhimayut Ukiuq-taqtumiullu Ikayuqtiit Kanatami) pitquihimayut taimaa Parnaiyainikhainut Avatiliqinimut Ihivriurnikhainut iluani Baffin Kangiqhuanit Davis Ikirahaanillu (SEA) talvunga Nun-avunmi Avatilikiyin Katimayiinut (NIRB-kut imaaluuniit Kati-mayit) malighugu ilanga 12.2.24 talvanngat *Nunavunmi Angirutinit*. Tamna ihumagiyauyug tamna SEA kangiqhima-nianut atulaqni qanurittuni tariunginnaqmi uqhuquyat ka-saitlu turangayut huliniit qakughu uuktutaulaani tahamani Kanatamiuni imaqtaini taphuma Baffin Kangiqhuanit Davis Ikirahaanillu hilataani tahaphuma Nunavutagauyug Iluani piqatailu hivuranaqnit, ihuaqutai, aulatauninutlu atugakhaliat. Tamna SEA atuqtauyug pilagmi naunaiyain-iq tuhagakhat, Inuit Qaujimagatuqangit ahiilu qanurittuni pitquhiliqutit ilihimani inungnitlu uqauhit. Tamna atuqpi-arialik ilagiyat tapkuat SEA pityutauninut Inuit ihumaalutit

pitquhiliqutitlu atuqni piqatainut tariuqni inait. Tamna SEA ilalik pingahut (3) tukliriknit: tuniyai havakhait, qauyihagmi atulat pivaliatitni atuqtakhat, pivaliatitnialu kingulliqaq SEA tuhaqhitaq piqatailu aturahuaqunit. Tapkuat NIRB-kut havaqaqhimayut kamagininik tapkuat SEA hanayaunilu kinulliqaq tuhaqhitaq iniqnianik tamna SEA titiqhugit tahapkuat tuhagakhat katitigmi atuqtitlugu naunaiyaqnia piqatitnilu aturahuaqunit taphumunga Minihitauyug Kavamaliqutinut Havakvia, Ukiuqtaqtumi Havakvia tap-kuatlu Inmingni Himmiqtautit ihumagiyauyukhat ihum-agiyauyukhat pipugit hivunikhani pivaliatitni uqhuquyat kaasitlu turangayut huliniit tahamani avikhimaniani.

Havaktitauhimayut katimaqatigiti tapkua Nunavut Tun-ngavikkut Timingat (NTI), Qikiqtani Inuit Katimayit (QIA), Kavamatkut Nunavunmi (GN) taapkualu CIRNAC ikayuqhi-mayait NIRB-kut hapkua Parnaiyainikhainut Avatiliq-inirnut Ihivriurnikhainut aulatillutik. Tapkuat tamaitnut havanga tapkuat havaqatigiti ilagit pipkaqnik hivuliruti qanuq nakuuniapamik hugiaqni niriugiyauyut, atuqpi-a-hugit nakuuyumik piqataupkaqni inungnut, naunaiqni ihumaginilu turangayut naunaiyainiq tuhagakhat tap-kuatlu Inuit Qaujimagatuqangit, atuqpiatitnilu tapkuat SEA piyangi atuqnilikniq tuhagakhat hivunigmi ihumali-urutinut. Ilagiplugu una, atuni ilikkuqtut timiuyut taihima-yunik havalgit, ilautitlugu piqatitni ikayuruti kamaginilu kavamatukut kiutyutai, atuqpiatitugit tapkuat SEA pityuhia qanurittuni kavamatkut ihumaliurutai tapkunun-ga uqhuquyat kaasitlu pivaliatitni huliniit malikhariangi tap-kununga *Nunavut Angirutit*, katitigmi Inuit Qaujimagatuqan-git tuhagakhatlu tahapkununga Inuit angunahuaqniqmun timiuyut, hannaiyaqnilu iliharniq atuqtakhat. Atuqtitlugu tamna SEA pityuhia, tapkuat QIA-kut piyauyut ilikku in-ungnut piqataupkaqni pinahuaqviunilu tapkununga Inuit Qaujimagatuqangit havariyaunilu niqiqattiarniq naunaiya-qni tuhaqhittangi NIRB-kut naunaiyat.

Tapkuat NIRB-kut atuqtitat Kingulliqaq Inungniq Naalak-vik Katimaniq taphumunga SEA talvani Iqaluit talvanga Qiqailruq 18-22, 2019. Tapkuat Katimayit qaitquyai pingahut (3) nunalikni kivgaqtuiyut tapkununga atuni 10 piqa-taumat nunaluyut ilaumi taphumunga Katimaniq piqataunilu piqatauyunut Nunalikni Katimapkainiq. Huli-valli, Inuit timingi, kavamatkut timingi, nunliuyut timingi, havakvikni kivgaqtuiyut kavamatkungittutlu timingi piqa-taumat pityutiqahutik piqatitnilu nakuuyunik tuhaga-khat ilihimanilu tuhaqhittangi tapkuat SEA. Titiraqhimayut uqauhitlu tuhagakhat piqatitaumat atuqtitlugu una Katimaniq, atuqtitlugulu tamna SEA pityuhig, atuqtaumat tuhaqhittangi tapkuat Katimayit Kingulliqaq SEA Tuh-aqhitaq aturahuaqunilut, tuniyauyut taphumunga Minihitauyug Nanminiqutinga-Nunaqaqaqaqhimayunut Ilaita unalu Inuliyiyit talvani Taaqhirvalirvia 31, 2019. Tapkuat

Katimayit piqaqtitai 79 aturahuaquyai, piplogu qutiqpani iniqtirut tamna:

Piplugu tamna atuqpiaqnia tahamna tariuqni avatigiya in-uuhirikninut Nunavummiut, angiyumik piilerut ilihimaninut tahamna avatigiya piyalgit ikayuqturiangi aktuaninut naunaiyaqni, tamaitnutlu amigaqni maligaliqutit, havakvit, havagutailu hannaqhimani Nunavutmi, tamna 2016 atuqtailini uqhuquyat kaasitlu pivaliatitni tahamani Kanatamiuni Ukiurtaqtuq hunnumaittukhaq atuqnia tahamunga Baffin Kangiqhuanit Davis Ikirahaanillu utaqilugu tahapkuat atuqpiartut pityutit ihuaqhaqni uumunga Tuhaqhitaut hugiaqaqtitlugit. Iniqtiriangi naunaiyaqni, parnautai Tapkuat Katimayit niriugiyat tamna atuqtauniaq ikitniahami qulaunaqni iniqtiriangi naunaiyaqnit, parnaiyaqni, uqaqatigiknilu naunaiqni piyalgit hivuani havarinariangi naunaiyatqikhaqni taphumunga Minihiauyyuq naunairiangi piniariakha atuqtailini pilaliqtitnit.

Talvanga Hikutirvia 19-28, 2019 tapkuat NIRB-kut atuqtitai inungnut katipkaqni tahamani Qikiqtani nunaliguyuni Qauhuittuq, Auhuittuq, Ikpiarjuk, Mittimatalik, Pangnirtung, Iqaluit, Kingait, Kangiqhugaapik, Qikiqtarjuaq, tamnalu Kimmirut. Tamna pityuta tapkuat kingulliqpat inungnut piqataupkaqni katipkaqnit uqauhiyangi nalvauyut aturahuaqunilu tapkuat Kingulliqpat SEA Tuhaqhitaut tuklikhatlu atuqtakhat taphumunga SEA.

Atuqtitlugu 2020, tapkuat NIRB-kut niriugiyai kinguaguqnit piqatauyunut qanuritninut aturahuaqunit piyauni kinguagutlu pivaliatitni qaritauyakkut inungnut iliharnit ilihaityutit tapkununga SEA.

Grays Bay Tulakvik Apqutlu Havanguyyuq

[NIRB Titigaquta Nappaa 17XN011 | Kitikmeot Inuit Katimayit](#)

Talvani Ubluqtuhivia 2017, tapkuat NIRB-kut pitaqtat atuquyauyuq naunaiyaqnia tapkuat Kitikmeot Inuit Katimayit (KIA) tapkuatlu Kavamatkut Nunavut-kut (GN) "Grays Bay Apqut Tulakviklu" havanguyyuq uuktuta tapkununga Nunavut Parnaiyit Kamisan. Tapkuat NIRB-kut naunaiya-

qtat tamna Apqut Tulakviklu havanguyyuq uuktuta, talvani-lu Tattiarnarvik 2017 tuniyat tamna Naunaiyainiq Ihumaliuruit Tuhaqhitautit aturahuaqunia tamna Grays Bay Apqut Tulakviklu havanguyyuq uuktuta piyalik Naunaiyaqnia.

Talvani Ubluqtuhivia 2018, tamna havalik Minihitauyuq pitquya tamna Havanguyyuq tapkununga NIRB-kut Naunaiyaqnia angiqhugulu tapkuat tallimat (5) pityutauni pityutit uvaluniit ihumaalutit turangayut taphumunga uuktut naunaiqtat tapkununga Katimayit talvani Naunaiyainiq Ihumaliuruit Tuhaqhitautit piyauyukhaq munarittiaqlugu ihumagiyaunia atuqniani naunaiyaqnia: atulaqni katihuqhuqit aktuanit ilavaliani havikhat pivaliatitni tahamani Kitikmeotni; ahii aularutit havagutai havanguyyuq; aktauni ilavaliani umiakkuqnit tamani Kitikmeotni; aktuani tapkununga Bathurst Tuktut amihuaquyuit; nunatagauyunitlu atatyutai pityutit. Piplugu tamna Minihitau ihumaliuruta, tapkuat NIRB-kut pigiaqtat tamna Naunaiyaqnia tamna Grays Bay Apqut tulakviklu havanguyyuq uuktut.

Ilagiplugu tamna Uuktut Havakhat Titiqni hatqiqtitaunia piqatauyunit uqauhiqaqvikhat, tapkuat NIRB-kut atuqtitai inungnut havakhanut tamnalu Uuktut EIS-nga hivulirutit katimanit atuni tapkuat tallimat (5) Kitikmeot nunaluyut talvani Qiqailruq 2018 ilagiarutitlu katimanit talvani Yellowknife tamnalu Inuvik Qitiqautiyuq 2018.

Talvani Qitiqautiyuq 2018, tapkuat NIRB-kut pitaqtai titiqat tapkununga GN-kut tapkuat naunaiqtat kayuhiniangiliqnia uuktuqatauni tapkununga KIA-kut piplogu tamna havanguyyuq uuktut. Talvani Qiqaiyaluarvia 2018, tapkuat NIRB-kut pitaqtat tukhiraat tapkuanga KIA-kut nutqaqtittanga tamna naunaiyaqnia tamna Grays Bay Apqut Tulakviklu havanguyyuq uuktut piyakha hugiaqni ahivaqnit tapkuat GN-kut uuktuqatauni. Talvanga Qiqaiyaluarvia 2018 tamna naunaiyaqnia tamna havanguyyuq uuktut nutqaqtuq utaqilugu tamna Uukturtuq pigiaqtitilraqmititlugu pityuhiqmik. Taphumunga 2019-2020 kiinauyaliqutit ukiunga, tapkuat NIRB-kut huli piqatiginiaqtat tapkuat Uuktuqtut piyumayai pigiaqtitipharniq naunaiyainiq pityuhiqmik.



Amiqhainikhainnut

Amiqhainikhainnut Piliriakhaq

affumani hivunngani hulidjuhiit haffumani NIRB kiuhimayangit uvani llangani 12.2.2(e) haffumani *Nunavut Angirutaa* amiriniaqtangit havaariyauyukhanut atauttimut ilaliutigiyamingni haffumani llainnaa 7 haffumani Nakataq 12 mi.

Una hivunikhautikhaat haffumani amiqhainikhainnut piliriakhaq turaaqtakhaat malikhugit llangani 12.7.1 piyukhaq:

- Qauyihaglugit ihuilutauniarahugiyauyut havaaghanit uumayunut inungnut-manighiurnikkut avatiinut Nunavut Nunataarviup luani;*
- lhumaliuglugit taapkua nunat atuqtitauniariaghait qanuqlu atuqtitauvangniat titiraqtaaqhimayunit uqauhirnit maliktaghanillu;*
- Naunaitkutanik illittuqhipkailugit havakviit malittiaquplugit uqauhiit maliktaghallu nunanik atuqtittiniqmut angirutinit; imaalu*
- Qauyihattiaqlugit nalaumaniit naahuriyauhimayut havaaghanit ihuilutauniarahugiyauyunut uqauhirnit.*

Amiqhainikhainnut Piliriakhait

Jericho Qiplariktumik Uyaraqtarik

NIRB Titigaquta Nappaa 00MN059
Shear Diamonds (Nunavut) Kuapurisan

Una Jericho havaangit huqpaniitug iluani Uataa Qitirmiut avikturiani ungahingnia 430 km hivuraani uataa lqaluktu-uttiaq unalu 240 km hivuraa kivataani Qurluqtumit. Uvani Taaqhirvalirvia 14, 2004 mi angiriqhimayug uvunga Nakataani 12.5.12, Angirutiup 12 haffumani *Nunavut Angirutaa*, hamna Nunavumi Avatilikiyin Katimayit (NIRB) titirariiqtauhimayut Jericho Havanguyug Titiraqtaq Nappaa 002 uvunga Tahera Kuapuriisan Limited (Tahera) malikhimavlugu avatikhaanut ihivriurningit haffumani Jericho Qiplariktumik Uyaraqtarik Havakhautikhanik (Jericho uuminngalluuniit Havakhautikhanik). Tahera pigiaqtat hanayaunia tamna uyarakhiurvik talvani Qiqailruq 2005, ihuaqhihimanilu tamaat uyarakhiurniq aulatyutai akungani Taaqhirvalirvia 2006 tamnalu Ubluqtuhivia 2008, kinguagut tapkuat Tahera tuninia atuqtuarut hapuhimani piplugit naamangitni maniktakhat aulattanga uyarakhiurvik. Tamna uyarakhiuqvik talvanga aulatauyug tapkunangaugaluq Inuliqiyituqatkut Ukiurtaqtumilu Havaktit Kanata ilihimallaknialu umikhimania utaqiplugu tamna havakvik niuviqtaunia tapkunanga Shear Diamonds (Nunavut) Kuapurisan (Shear uvaluniit tamna Uuktutalik) talvani Niqiliqivik 2010. Talvani Niqiliqivik 23, 2011 tapkuat NIRB-kut tuniyat Ihuaqhiyarut #2 taphumunga Havanguyug Titiraqtaq Nappaa 002 atiqhugu Shear Diamonds (Nunavut) Kuapurisan.

Kinguagut pivigiya ilagiarut havikhaqhiurniq hanatqikh-aqnilu hannavikmi havikhat piqaqnit tapkunanga Shear, talvani Tattiarnarvik 2012, Shear umikta aulatyutai talvani Jericho Mine piqaqtittugulu tuhaqhit piyalgit avatiliqutit



ILIHIMAVIN...

Ukiuq tamaat NIRB-kut havaakhaq munarijakhanguit ilaliuthimaijut najugaani qun'ngiaqtamingnik unalu kiudjutingit nunallaanit qanitqijaujumut havaakhamut. Tamaita hapkua kangiqhidjutit ikajuutaujut Katimajiinun havaklugit pitqujaujut hapkununga Ikajuqtunun uvalu ilaujunun.

munarini nutqangaqnit. Kinguagut pinahuaqpiqaqhu-git piqataunit taphumunga Uuktutilik pitaqnilu piyal-git malikhaqni allatqinut havanguyuuq pilarutai, talvani Ubluqtuhivia 22, 2014 tamnaulaktitlugu Minihiyauyuq Nunaqaqaqtunut Havaktit Ukiurtaqtumilu Pivaliatitni uqa-qta tamna Jericho Qiplariktumik Uyaraqtarik qimaktauyuuq, pipkaqhugit aturiaqaqtitini halumaiqhimayutlu havakvit havakvia titiqatigut munariliqnia tamna havakvik.

Jericho Kiplagikpiaktuk Uyaguk Uyagukhiukvik aulayuituk umikhimayuk talvunakukhimayunik havagiyauvaktunik huli Nanminiutinga-Nunaqaqaqhimayunut Ilaita unalu Inuliqiyit Kanata (CIRNAC) tahapkunani pitkuihimayunik halumakhitkuihimayunik imalu malikgaxhanik havagi-yauyukhanik talvani uyagukhiukvikmi uvani 2017 uvani-lu 2018 talvunakukhimayunik NIRB Titigaquta Nappaa 16UN058. Tamna Havanguyuuq tatyanaunaigtugauyuq mu-nariyauyuqlu tapkununga CIRNAC-kut malikhugit tapkuat Aulatyutai, Ihuaqhihimani Naunaiqhimani parnaut. Tamna pangnattaayunik ilauhimayunik pingahunik (3) ukiunik mu-nakgiyauyukhanik havagiyauganginaktukhanik talvani uyagukhiukvikmi malikgakhainik havakhautikhanik. Hivuniki-giyakhainik Aulatyutai, Ihuaqhihimani Naunaiqhimani (OMS) pilugit tutkikhakhimayunik tahapkununa naunaitku-tanit havagiyauvaktunik pingahunik (3) ukiunik havakhau-tikhanik. NIRB-kut munaqpangniarait huli havakviit.

Tamna Meadowbank Guulit Uyarakhiukvik Havanguyuuq

NIRB Titigaquta Nappaa | Agnico Eagle Uyaraqtarvik Timigutaa

EUvani Ubluivria 2006 mi NIRB qaangiqhimayaat Ha-vaaghanut Titirautainik Nappa 004 uvunga Cumberland Resources haffumani Meadowbank Guulit Uyarakhiukvik

havaangit. Atulihagtutlugu 2007, Agnico Eagle Uyaraqtar-vik Ltd (tamnaulirtuq Agnico Eagle Uyaraqtarvik Timigutaa) pitaqtat Cumberland Resources Ltd. piqutai, ilautitlugu tamna Meadowbank Guulit Uyarakhiukvik Havanguyuuq hanaliqhugilu uyarakhiukvik havagutai. Tamna Meadow-bank Guulit Uyarakhiukvik Havanguyuuq angmaniq ilu-tuniq guulit uyarakhiukvik inilik mikhaani 70 kilaamitat (km) ungallaani Qamanittuaq, tahamnai Kivalliqmi Nun-avut, tikitaulaq taphumunga 110 kilaamitat ukiuq tamaat tikilarut apqut. Tamna Meadowbank Guulit Uyarakhiukvik atuligtat aulataunianut tukliriknia 2010-mi, piplugu hivulliq guulit kikariktuuq kuviyaunia talvani lidjiruvria 27, 2010.

Talvani Niqiliqivik 2016, kinguagut ihumagitqikhaqnia, tamna ihuaqhigiarut Havanguyuuq Titiraqtaq tuniyauyuq tapkununga NIRB-kut ilaliutinianut Vault Ilutuniq Uigunia Uuktut tamna pipkalaqnia uigunianut atuqartuuq angiqtau-nia Vault Ilutuniq aulataunia talvunga Phaser Tahiq.

Talvani lidjiruvria 2018, Agnico Eagle uututigiya ihuaqhi-giarniq angiqtaunianut Meadowbank Guulit Uyarakhiuk-vik Havanguyuuq, ilalik tamna iqakuqvik uyarakhiukviup uyaraktaqnikut talvunga uyarakhiuqtataqtuuq ilutunit iluani atuqtut uyarakhiurvik tupliraqnit. Tamna ilutuniup-iluani uyaraktaqnikut iqaqni pityuhiq ihuaqutigiya uyaraktaqni-kut hananit havaktaunianit havikhaq talvunga Whale Tail Ilutuniq avanguyuuq NIRB-kut Titiraquta Nappaa 16MN056), atuqtaulunilu ilagiqniantu angiqtauyut pityuhia uyarak-taqnikut iqaqnit ilauni tatty atuqtuuq Meadowbank Uyara-khiurvik Tutqumavia Havaguta. Kinguagut naunaiyaqnia tamna uuktutauyuq ihuaqhigiqni, tapkuat Katimayit atu-rahuaquyat tamna "Ilutuniq-Iluani Uyaraktaqnikut Ikaqni Ihuaqhigiarut" kayuhilaqnia laisaliqutitut pilarutitlu aulatti-yit tukliriknia. Talvani Ubluivria 21, 2018 tapkuat NIRB-kut

issuedtuniyat Havanguyuq Titiraqtaq Nappaa 004, Ihuaqhi-giarut 003, angiqniagut taphuma Havalik Minihitauyut.

Tamna Meadowbank Guulit Uyarakhiuqvik hanayai 248,997 aunsit guuliq tamnal 170,696 aunsit silver 2018-mi, ki-himik tamna Meadowbank Guulit Uyarakhiuqvik Havanguyuq tikiliqta atuqnarahugiyag nungutnia uyarakhiuqvik aulatyutai tamaitnut angiqtauyut ilutunit niriugini nungut-ni qitiqpani-2019. Taphumunga 2019-2020 kiinauyaliquitit ukiunga, tapkuat NIRB-kut kayuhiniaqtat munarinia tamna Meadowbank Guulit Uyarakhiuqvik havariplugu havakvik naunaiyaqniyalu tamna 2018 Ukiuq Tamaat Unniutjutinik tamna niriugiyauyuq tapkunanga Agnico Eagle.

Doris Nuat Guulit Uyarakhiuqvik

NIRB Titigaquta Nappaa 05MN047

TMAC Resources Incorporated

Uvani Apitilirvia 2006 mi, NIRB qaangiqhimayangit Havanguyuq Titigartaq (PC Nampanga 003) uvunga Mira-

mar Kapihiliikuuk Timigutaa haffumani Doris Nuat Guulit Uyarakhiuqvik havaangit. Tamna Doris Nuat Havanguyuq inilik 110 kilaamitat (km) nigiani Iqaluktuuttiaq, tahamani Uataani Kitikmeotni Nunavut talvani Kanatamiuni iluilikmi tapkuat tikittartuq umiaqpakkut tingmitikkutlu. Tapkuat anginiqpat ilagiyai taphuma Doris Nuat havanguyuq ilalik hiniktaqvik, nunap iluani uyarakhiuqvik piqatailu talvani uyarakhiuqvik havakvia, tamnaluttauq iliuqaqvik inaa tari-ulik kuviraqnia talvani Roberts Bay, atatyuta talvunga Doris North uyarakhiuqvik havakvia taphumunga 5 kilaamitat uk-iuq tamaat apqut. Hamna havaangit nayugaanit iniqpalira-mi, aallannguqtiqtaugamik, aallannguqpalirami uumani parnautikhaat niuvrutikhaliurutikhait, hamna nayugaat amiriyauvluni ihuaqhaqtauhimavlunilu qakugunnguqtu-mi Newmont niuviqhimayangit. TMAC Resources Inc. niuviqhimayangit nayugaanit nuuttugulu aullaqtiffaarmi-yangit nayugaanit havakhutik. Talvani Imaruqtirvia 2015 TMAC-kut tuniyat ihuaqhigiarut tukhiraat tapkununga NIRB-kut uigunianik tamna uyarakhiuqviup atuqnia piqa-



tigiplugu ihuaqhigiarutit talvunga iqakut tutqumavia iqaqnitlu pityuhit tapkuatluttauq allatqit ahii hulinit havakvikmi, tapkuat angiqtauyut tapkunanga Katimayit ihuaqhigiaqnialu Havanguyuuq Titiraqtaq tuniyauyuq talvani Apitilirvia 2016. Tamna Tukliriknia 2 Kapihiliktuuq havanguyuuq (NIRB-kut Titiraquta Nappaa 12MN001), hivuani uuktutauyuq 2012-mi kinguagutlu angiqtauyuuq 2018-mi, tamna turaqhugu piqata taphuma Doris Nuat havanguyuuq ilaliklu tamna tuklia tuklirit pivaliatitnia.

Hikutirvia 23, 2017-mi, TMAC-kut tughiraqhimayut ihuaqhautighanik Havaaghainut aallannguquplugu tatqiqhiutigit hitamanik (4) qaumatillugu imaalu/uniit nunamik hauiyiplutik tuqhualiqturvigat atuqvighaanik ahivaivighaaniklu kululgit uyaqqat talvanngat qitqaanit kingiktumi Doris Atatarutaanit akianit Doris Tahiat (Qitqaanit Kingiktumi Utiqtittinahuaqtut Nunanik tughirautit). Kinguanit ihivriughiyut inmikkut-qauiyihautainik TMAC-kut ikayuhugit taapkua Qitqaanit Kingiktumi Utiqtittinahuat tughirautait, NIRB-kut, Ubluirvia 12-mi, 2017-mi, ihumaliuqhimayut taimaa ilitturihimannngittut hunanutkiaq ihumaaluutitnik taapkununga tughirautauyunut ihuaqhautighanut taapkunungalu TMAC-kut ihumagiyaait ihuilutaulaagtunit ihuaqhautinit tughirautauyunut, taimaalu tughirautauyut ihuaqhautighat qauiyhaqtayariaqanngittut NIRB-kunnit, taapkualu tughirautauyut ihuaqhautighat aullaqtitaulutik tuklianut havaaghanut maliguattiaqhutik havaanginnik. Kuin Uyarani Piffaarninnga iniqtiyauyuq 2018mi.

Taphumunga 2019-2020 kiinauyaliqutit ukiunga, tapkuat NIRB-kut kayuhiniaqtat munarinia tamna Doris Nuat Guulit Uyarakhiuqvik havariplugu havakvik pulaqnia naunaiyaqnilu tapkuat 2019 Ukiuq Tamaat Unniutjutinik taman niriugiyauyuq tapkunanga TMAC-kut.

Meliadine Guulit Uyarakhiuqvik Havaangit

[NIRB Titigaquta Nappaa 11MN034](#)

[Agnico Eagle Uyaraqtarvik Timigutaa](#)

Tamna Meliadine Guulit Uyarakhiuqvik Havanguyuuq uuktutauyuq tapkunanga Agnico Eagle Uyaraqtarvik Timigutaa (Agnico Eagle) ilalik pivaliatitni guulit uyarakhiuqvik mikhaani 25 kilaamitat (km) nigiani Kangiqhiniq tahamani Kivalliqmi Nunavut. Tallimauyut (5) ilikkuuqtut hauiyuyut taapkua Tughiraqtut parnaiyaqhimayut hannaviuvalliyaa-mi havauhighaqarlutik. Havaaghaq 1-mi ihumagilluaqpagaait taapkua Tiriganiaq hauiyuviat, aulapkainiaqhimayaat 8-nik ukiunik. Tamna havanguyuuq atuqniaqtaai atuqtauvaktut angmayuq ilutuniq nunaplu iluani uyarakhiurniq pityuhit. Havakviit atuqpaktut hivulliqlik nutaaniklu ikluqpangnik talvani Itivia Kangiqhuanit Haamlanganit Kangiqliniq, munaqtauyumiklu itiqtarvilgit ukiuraaluk-atuqtauyumik

apqutimik Itivianit talvunga uyaraghiuqvingnut. Tamna haniragut apquta iniqtauyuuq qitiqpani-2018 pilagtitnia uyarakhiurniq-turangayut aulariat talvunga Itivia haniratquttanga tamna nunaliyuq atatyutiginiahaqlugu ukiuq-tamaat tikilaqnia apqut. Tamna ukiuq-tamaat tikilaqnia apqut angmaniq tamaitnut inungnut aulariaq taphumunga Tukliriknia 2 havanguyumun, atugakhaliaq 2024-mi.

Tapkuat NIRB-kut tuniyat Havanguyuuq Titiraqtaq Nappaa 006 tapkununga Agnico Eagle taphumunga Meliadine Guulit Uyarakhiuqvik Havanguyuuq talvani Iidjirurvia 26, 2015. Tamna aturniqpaq hiniktaqvik aulagiartuq 2017-mi tamnalu Havanguyuuq kayuhiyuuq hanayaunia tukliriknia, pipulugu parnautit pitaqni maniliurutit hanayauni qitiqpani-2019. Tamna hivulliqlik guulit kikariktuuq kuviyauyuq talvani Iidjirurvia 21, 2019. Tapkuat NIRB-kut atuinaqniaqtat munarinia tamna Meliadine Guulit Uyarakhiuqvik Havanguyuuq nutpaliatitlugu tamaitnut hanatyauni atuqlugit naunaiyaqni tapkuat Agnico Eagle-kut Ukiuq Tamaat Unniutjutinik havarinilu tapkuat NIRB-kut ukiumun havakvik pulaqnia.

Ubluqtuhivia 2018-mi Agnico Eagle-kut tughiraqhimayut ihuaqhaiaamik qanuq munaqpagiaghait taryulik imaqqunam qaanganit qurluraqtuq nunam iluani uyaraghiuqvingmut. Agnico Eagle-kut "Tariuq Imaqtaqni Halumaittut Kuviraqnia Tariuqni Avatigiyainut" havanguyuuq ilalgit kuviraqni piqaqpallaqni tariuq maniqap imaqtainit tahamunga tariuq avatigiyainut talvani Itivia Tulaktaqvia, Melvin Bay. Malikhugu Nakataani 12.8.2 tapkunani *Nunavut Angirutit* tamnalu Ilanga 112 NuPPAA, tapkuat NIRB-kut naunaiqtat tamna titiqatigit ihumagitqikhaqnia maligait aturialgitlu taphuma Havanguyuuq Titiraqta Nappaa 006 piyalik. Kinguagut naunaiyattiaqhaqni, talvani Iidjirurvia 26, 2019 tapkuat NIRB-kut tuniyat tamna ihuaqhigiarut Havanguyuuq Titiraqtaq. Atuqhugit piyaqaqtitni laisat pilarutitlu, tariuq imaqqunam akhaluutikkuqtauniaq talvunga uyarakhiuqvik talvunga Itivia havaguta, talvani iliyauniaq tutqumavik qattaqyuaq hivuani kuviraqtitnia huplukkut qauiyayinutlu hanahimayuuq halumaqtirut talvunga Melvin Bay. Kuviraqnia atuqtauniaq kihimik imaqliqaqtitlugu, ilagiplugulu atuinaqni aulatauniaq tariuq imaqqunam uyarakhiuqvik havakviani.

Una Hanningayuk Kuugaa Havaariyauyukhanut Tukhiutaa

[NIRB Titigaquta Nappaa 12MN036](#)

[Sabina Guulit Silverlu Kuapurisan](#)

Ubluirvia 19-mi, 2017 malikhugu Ilanga 12.5.12 Nakataa 12 uvani Nunavut Anguritaq, Nunavut Aviktuliqijit Katimajit tunijaat Havanguyuuq Titiraqtaq Nappaa 007 Sabina Guulit Silverlu Kuapurisan Hanningayuk Kuugaa Kuulu Uyaraqtarvik Havanguyuuq. Tamna Hanningayuk Kuugaa Havanguyuuq inilik tahamani Uataani Kitikmeotni mikhaani 150 kilaami-

tat nigiani taphuma nunaluuyuk Kingaok. Tamna pivaliatitnia aulataunialu uuma uuktutauyuk guulit uyarakhiuqvik ilaqaqniaq hanayauni tikitlugu 7,000 tansit havikhat qau tamaat mikhaanut 10-15 ukiut aulania atuqnikha. Una tukhiutigiyangit pivallianimit taimaa malruk (2) ukiunganit havaariyauyut malikhugit uumani qulinit qulit tallimanit (10-15) uyaraqtarvik aulattitiyuk ilanganit unalu tallimanik (5) ukiungat umikhimaniarut ikaarnikkut.

Talvani Qiqailruq 13, 2018 Sabina-kut pitaqtat Qanugittunia "B" Imaqmun Laisa Nappaa 2BC-BRP1819 talvanga Nunavut Imalgiiyit Katimayit (NWB) tapkuat pipkaqtai naunaiqhima-yut Atulihat Pivaliatitni Havat pigiaqnik tamatikni tapkuak Goose Havakvia tamnalu Tagiuqni Iliuqaivik Nuna (Tagiumi Iliuqaivik Nuna). Qitiqautiyuk 2018-mi Sabinatkut Kitikmeot Inuit Katimayit (KIA) iligiliqtut nunamik tigummiqatigiikhut-ik unalu Inuit Aktuiniqarnimut Angurutaat.

2018-mi Sabina pinahuaqtat pivaliatitniahaqniani hulin-it havakvikmi. Talvani Tariumi Iliuqarvik Nuna havagvigijaanni havaktut nunami naunairvigijaami najuqtakhaanni. Malruuk (2) pingahunit (3) tamajat umiakkuqtut tikitpak-tuk hanadjutikhat tutquqtaublutik agjaqtaujuqkhat ukiumi hikukkut apqutikkut. Talvani Goose Havakvia, tamna tua-paktarniq attaqtuhiqiaqtauuyuk, ilautitlugu hivullig apqut ikartuqviku hanania. Atuinagmi avatiliqutit munarini hun-niumaititlugulu ilitqulia havagutit turaqtauuyutlu havikh-aqhiurniq havagut atuqtaukmiyut. Atuqtitlugu ukiunga 2018-2019 tamna hikumi milvik hanayauyuk talvani MLA agyariangi hanalrutit ilakhatlu atuqhugu Hercules ahiilu tingmitit. Ubluivria 2018mi Sabinatkut hanahimmaaqut ukiumi hikukkut aqputikhaq umiktauhimajuq Qiqaiyaluar-via 9, 2019-mi agjaqhutik 70 uhihimajait akun'ngani Tagiu-mi Iliuqaivik Nunanit Goose Havakvialu.

Tamna Whale Tail Ilutuniq Havanguyuk

NIRB Titigaquta Nappaa 16MN056

Agnico Eagle Uyaraqtarvik Timigutaa

Talvani Qiqailruq 15, 2018 tapkuat NIRB-kut tuniyat Ha-vanguyuk Titiraqtaq Nappaa 008 tapkununga Agnico Ea-gle Uyaraqtarvik Timigutaa (Agnico Eagle) taphumunga Whale Tail Ilutuniq Havanguyuk. Una Whale Tail Ilutuniq Havanguyuk havaaghaq tukhiutigiyat taapkua Agnico Eagle angmaumayuk-hauyauyuk kulunik uyaraghiuqvik nayuganga talvani Amaruq nanminiqutingit Kivalliqmi aviktuqhimanianit, ungahiktigiyuk 150-km-nik tunun-gaanit Qamanittuaq imaalu ungahiktigiyuk 50 kmnik tununngaani-ualiniqhianit Meadowbank Guulit Uyara-khiuqvik Havaangit (NIRB Titigaquta Nappaa 03MN107), aulpaqatitaattauq Agnico Eagle-kut. Tamna havanguyuk

ilalgit aturniqpaq hiniktaqvik, piqatai uyarakhiurniq hava-gutai pivaliatitnialu atauhiq (1) angmayuk ilutuniq. Ha-vikhaq talvanga uuktutauyuk uyarakhiuqvik havakvia ag-yaqtauniat akhaluutikkut atuqhugu mikhaani 65 kilaamita agyaqtuqvik apqut, talvunga Meadowbank uyarakhiuqvik havakvia havikhaliurniq. Tamna Whale Tail Ilutuniq Havan-guyuk piyarniaq atuqnia tamna aturtuq havagutai talvani Meadowbank uyarakhiuqvik havakvia tamnalu Qamanittu-aq uhiyaqvik havaguta piyakha ikayuqtuqnia uyarakhiu-qvik huliniit. Hanayaunia pigiartuq qitiqpani-2018, piplugit angiyut havagutai iniqni talvani Qiqailruq 2019. Aulatyutai niriugiyauyut pigiaqni nungutpalianiani 2019 kayuhilutik-lu tapkununga 3 tikitlugu 4 ukiut, kinguniagut umiknia havakvik talvanga 2023 tamnalu 2029. Pivallianikhainnut haulvik uyaraqtarviuyukhaq avatqurungnaqhiyangit 8.3 miliani tansnit (Mt) uyararnit.

Tapkuat NIRB-kut atuinagniaqtat munarinia tamna Whale Tail Ilutuniq Havanguyuk nutpalianiani tamaat hanaviunia atuqhugu hanania havakvik pulaqnia, naunaiyaqnia Agni-co Eaglekut niriugiyauyuk 2018 Ukiuq Tamaat Unniutju-tinik, uqaqatiginilu tapkuat nunaluuyuk Qamanittuaq.

Talvani Hikutirvia 2018, Agnico Eagle ukturutigiya ihuaqhi-giarniq taphumunga Whale Tail Ilutuniq Havanguyuk ila-liutiyanga uigunia tamna Whale Tail Ilutuniq, pivaliatitnia nutaq angmayuk ilutuniq, tamnalu nunap iluani uyarakh-iurniq ataani tamatikni angmayuk ilutunit. Uuktutaunia-gut, tamna Whale Tail Ilutuniq Uigunia Havanguyuk Uuk-tut (tamna Uigunia Uuktut) uiguniaqta amuhinit havikhat tapkunani mikhaani hitamat-ukiut pivikha, pipkaqnia ila-giarut 15.2 Mt havikhaq. Tapkuat NIRB-kut naunaiqtat tam-na Uigunia Uuktut piyalik titiqatigut ihumagiyaunia ma-ligait aturaligtitlu taphuma Havanguyuk Titiraqtaq Nappaa 008, malikhugu tamna Nakataani 12.8.2 tapkuat *Nunavut Angirut* tamnalu Ilanga 112 tapkunani *NuPPAA*, pigiaqnia-lu naunaiyaqnia ukturut. Talvani Ubluivria 2018, Agnico Eagle tuniyat Kingulliqaq Avatiliqutit Aktuani Uqauhiq Ilagiaruta (FEIS Ilagiaruta) ikayuqtuqhugu tamna Uigunia Uukturut, talvanilu Ubluqtuhivia 10, 2019 tapkuat NIRB-kut angiqtat tamna FEIS Ilagiarut pigiaqhugulu pitquhiliqutit naunaiyaqnia pivikha. Ilagiplugu ququaqnit tuhagakhanut tukhiqnit, nunaluuyuk tuhagakhat katitvia aktuayuyunut Kivalliqmi nunaluuyut, pilaqniqlu pitquhiliqutitut uqa-uhit, tamna niriugiyauyuk pityuhiq tapkununga NIRB-kut naunaiyaqnia tamna Uigunia Uukturut ilalgit pitquhiliq-utitut katimaniq, kingulliqaq titiqatigut tuniyaunit tam-nalu Inungnik Naalakvik, atugakhaliq taphumunga Niqi-liqivik 2019.



Akturnahuaqhimayangit Hivumuarutikhanut

Akturnahuaqhimayangit Hivumuarutikhanut: 2018-2019

Tapkunani 2018-2022 Atugakhaliq Parnaut tapkuat NIRB-kut naunaiqtai siksit aturniqhat pinahuagat hivulirutainut timiuyuq hivunmuyanga:

1. Una NIRB malikhimaniaqtangit ukunanngat kiuviniit unalu inuuhirningit haffumani *Nunavut Angirutaa* unalu tamainnut aturnaqtumik maligautinut.
2. Una NIRB aulapkaikyukhaq puqtuhimayumik nakuuyumik ihuuluutauhimayuq ihiviriurningit.
3. Una NIRB huli munariniaqtangit hivituyumik timiuyunit hakugingnikhainut.
4. Una NIRB tautuktuuyaqtukhaq hivunikhaliurutikhait haffumani Inuit Qaujimagatuqangit/Qaujimaningit havvaamingnut.
5. Tapkuat NIRB-kut piqaqtitniaqtat aturahuaqtitni inungnut pilarahugini piqataunilu tapkunani Nunavutmi aulattiyit havagutai NIRB-kutlu pityuhi.
6. Una NIRB havaqatigiyakhaq munaqhinahuarlugit imarmiunit akihautaanit.

Una pingahuat hanayauyuq tapkuat NIRB-kut 5 Ukiut Atugakhaliq Parnaut pivalitatuyutlu talvani 201718 kiinauyaliquitit ukiunga tapkunanga NIRB-kut Katimayit havaktitlu talvani Iqaluktuutit katimani kamagiyauyuq tapkunanga Stratos Inc. uumani katimaniq ilautitai pilaqnit tapkuat katimayit havaktitlu uqauhirini hivunikhainut NIRB-kut timiuninga. Nutanguqni tapkuat parnaut ilalgit takutqikhaqni NIRB-kut pinahuagat naunaitqikhaqnilu tapkuat Katimayit ihumagiyai uqauhit.

Una NIRB'iup 2018-2022 Atugakhaliq Parnaut angmau-mayuq tautugumagunni hamanngat qaritauyakkut takugakhaq uvani www.nirb.ca.

HIVUMUARUTIKHAQ 1: Una NIRB malikhimani-aqtangit ukunanngat kiuviniit unalu inuuhirningit haffumani *Nunavut Angirutaa* unalu tamainnut aturnaqtumik maligautinut.

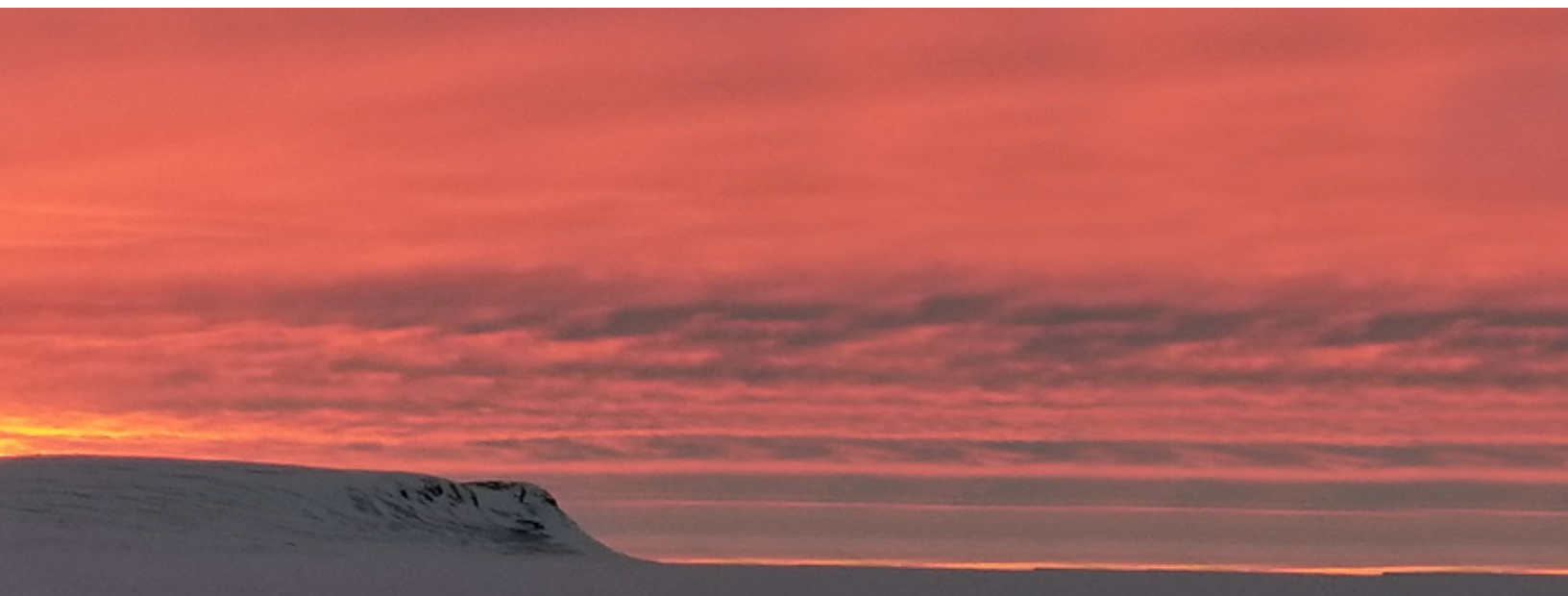
Ilavalliani Akitunit Mikhautni tapkununga NIRB-kut Ila-liutyaqni Avatqutyaqni Angirutit

Tukhirautpiyauyuq atuni Inungnut Kavamagiyaugatauyut (IPG-ngi) naunaiyaqni uqauhit taihimayut ilagiyai atuni uuktutayut nunatarutit angirutit piqaqtitnilu uqauhiq-qviuni piplugit aktuani tapkununga IPG-ngi kamagiviuni havariyailu. Kinguagut tuniyauni ukuat uqauhiqavniun, CIRNAC-kut tukhiqtat "ilavalliani akituni mikhautni" piqaqtitauni atuni IPG-kut, piplugit tapkuat ilagiarutit akitunit atuni Katimayit atuqpaliyangi tapkuat piyaqaqni tahapkuat nutat nunatarutit angirutit; tapkuat NIRB-kut tuniyat pipkaqtat talvani Apitilirvia 17, 2018.

HIVUMUARUTIKHAQ 2: Una NIRB aulapkaikyukhaq puqtuhimayumik nakuuyumik ihuuluutauhimayuq ihiviriurningit.

NIRB-kut Maligait Pityuhiq Atuqtauvaktutlu Aktuanit Uqauhit Hivulirutit

Talvani Ubluirvia 7, 2018 apkuat NIRB-kut hatqiqtai nutanguqtut Uuktut Maligait Pityuhit tapkuatlu Atuqtauvaktut Aktuanit Uqauhit Hivulirutit talvunga NIRB-kut qaritauyak-kuvia tuniuaqahugitlu tamatkiknik titiqat titiraqaqvikkut qaritauyakkutlu tahapkununga Nunavut-tamaat tuniuaq-



qvi titiqat, pitquplugit tuhaumaqatauyumayut piqatauyut piqaqtitni uqauhiqaqvigini Katimayinit ihumagiyaayukhat. Tapkuat NIRB-kut kamagikmiyat tiliuqtat piqataupkaqni katimanit tapkununga NU/NWT Katimayit Uyarakhiurniqnut talvani Vancouver tamnalul Iqaluit hatqiqhugitlu uqauhiyuyunut pitaqnit atuqtitlugu tamna 2019 Nunavut Uyarakhiurniq Katimaqyuarniq talvani Qitiqautiyuq.

Nutanguqnia Maniktakhat Havagutitlu Parnaut – INAC-kut Talvani Imaruqtirvia 27, 2018, nutanguqhimayuq maniktakhat havatlu parnaut tuniyaayut tapkununga Inuiliyituqatkut (INAC) Atuqpalianit Tiliuqtit taphumunga Atugakhaliat Avatiliqutit Naunaiyaqni Uqhuqyuaq Kaasitlu Pivaliatitni tahamani Baffin Kangiqhuanit Davis Ikira-haanillu tariungi. Tamna nutanguqnia uigunikha tamna naunaiyaqnia qaphinut tatqiqhiutit taphumunga ilagiarut kiinauyaliqutit ukiunga tapkuatlu ilaliutini ahiattaupkaqni nunaluiyut pulaqnit tuhaqhitaatikhainut nalvaayut Naunaiyarnit. Tamna ilagiarut akituni uumunga ihuaqhigiarut tamna \$401,914. Tamna Tunityut Angirut pitaqtauuyuq sainiqtauplunilu talvani Taaqhirvalirvia 26, 2018.

HIVUMUARUTIKHAQ 3: Una NIRB huli muna-riniaqtangit hivituyumik timiuyunit hakuging-nikhainut.

Puqtuhivalliani Parnaiyainiq

Pigaluaqtitlugu qanurittuni hivitunilu parnaiyainiq allatqikniat, timiuyut tamatkiknut angiyut mikiyutlu piyalgit qanuq puqtuhivallianinut parnaut. Atuttiaqtut puqtuhivallianit parnaut ikayuqtuqtai timiuyuq huniumaitnia ihuaqhihimanilu atuqpiaghugit pivikhaqaqtitni pityuhiq aturiangi havaktit piyaqaqnit. Tapkuat Katimayit tamnalul Tukimuaqtitti-

yi takukhauilaqtai hivuliqtiuniq pihimaplugit atugakhaliat pityuhitlu atuqni atuqpiariangi tahapkuat nuktirautit aturiangi ihuaqtumik, ulapihaqluaqngit timiuyuq.

Tapkuat Katimayit havalgit puqtuhivalliani parnaiyainiq taphumunga Tukimuaqtitti-yi havariya. Tapkuat Katimayit havaktitaqta tamna Tukimuaqtitti-yi atuqpiariangi ayuit-niqarianga aulattiniq hivuliqtuni atuqpaliyangi timiuyup pinahuaqtai ihumagiyaailu. Taimaittumik atuqpiartuq tapkununga Katimayit pivikhaqaqtitnia ihumagini qanuriliuqni pikpat, uvaluniit qakuguyangat, tamna Tukimuaqtitti-yi qimainia. Tamna Tukimuaqtitti-yi havalik atuqpiariangi puqtuhivalliani parnaut ilihimayanga ahiinut atuqpiagtut havat timiuyumi, ikayuqtigiplugit tapkuat aulattiyit havagatigit uqauhiqaqviunilu pitquyaunit havaktinit. Timiupluni, tapkuat NIRB-kut pinahuaqniat atuqpiariangi tapkuat kuapurisat ilihimani huniumaitni piplugit aturuminaqnit titiqpaklugit pityuhit, pityuhiyut qanuritnitlu havaq havariyaunia.

Nutanguqni Havgutit Qaritauyakkurutai

Talvani Niqiliqivik 2018, atuliqtitavut Windows 10 tamnalul Office 365 tapkununga Katimayit Havaktitlu. Una angiyuq havanguyuq pipkaqtatigit ahinittuni pilaqnit nutanguqnitlu havagutivut nutanguniqpanut aulatyutit havagutai.

HIVUMUARUTIKHAQ 4: Una NIRB tautuk-tuuyaqtukhaq hivunikhaliurutikhait haffumani Inuit Qaujimaqatuqangit/Qaujimaningit ha-vaamingnut.

Nutaangujut ilitturitikhahat pivikhat

Aturahuqatiniinut havaktit aliahutauni tapkununga Inuit Qaujimajatuqangit/Qaujimaningit, ilagiarutit ikajuutikhait niuvigtaujuat tapkununga NIRB taiguarvik, ilaujut qiuqutit 32 DVD (piqaqtut 33 atingit) kivgaqtuijut avataanit 20 ukiuni Inuit qun'ngiaqtitijit pilarnit piqaqtitaujut tatqiqhiutikut naatarangat havaktit takuuktakhainik.

NIRB-kut iniqtiqtait naunaipkainiq Inuktit uqauhinganik titirauhiit tamainni qaritaujani, nutaanguqtiriniq pihim-maaqtumik ilagijanganik qaritaujat aturninnganik him-mauhiktauvikhanik. Atuqtaujuat numiktighimajut titiraqhimajut atugakhat ihuaqhaqtauhimajut pidjutigiplugit maligakhat aalanguqtirutit, havaktitlu uqautigiplugit miki-jut ihuaqhaidjutit naunaiqtaujuarangata

Aturninnga qangaraalungnitani atinginnik hivulliutijaujut nunallaani uqaqatigiingniq hulilukaarutingit NIRB-kunniit havaktinngit.

HIVUMUARUTIKHAQ 5: Tapkuat NIRB-kut aturahuqatitniaqta inunngut pilarahugini piqataunittlu tapkunani Nunavutmi aulatyutai havagutit tapkuatlu NIRB-kut pityuhit.

Inunngut Piqataupkaqni Havagutit

Havaktit tapkunani NIRB-kut Tuhaumatyutit Timinga ikayuqpaqtut inunngut pipkarahuaqnivut pinahuaqnit, piniqhamik ihuaqhaqni ihuaqhautitlu tahapkununga nunaliyut pulaqnit, piqaqtitni kipuktainiq kivgaqtutit, ihuaqhihimanilu tuhatyutivut/uqaqtiyut havagutai. Nutanguqni tamaitnut titiqat piyauni tapkuat NIRB-kut qaritauyakkuvia ihuaqhihimanit atuqhugu uuminga timiuyug, ilagiplugu tapkuat kamagini kiutyutit tapkununga Pilaqnit Tuhagakhat tukhirautilit. Kingulliqaqamik, tapkuat NIRB-kut huliut aulani pigiyat Facebook angmaruta ikayuriangi tuhaqhitaqnit nunaliyut ilauyut piplugu huliniit tapkuat nunaligiyanit – una huliniq munariyauttiartug, naamaktumik hivuranaipkuhiqnit ilihimani atuqpiariangi NIRB-kut inunngut tautugauni hapummiyangi.

HIVUMUARUTIKHAQ 6: Una NIRB havaqatigiyakh-aq munaqhinahuarlugit imarmiunit akihutaanit.

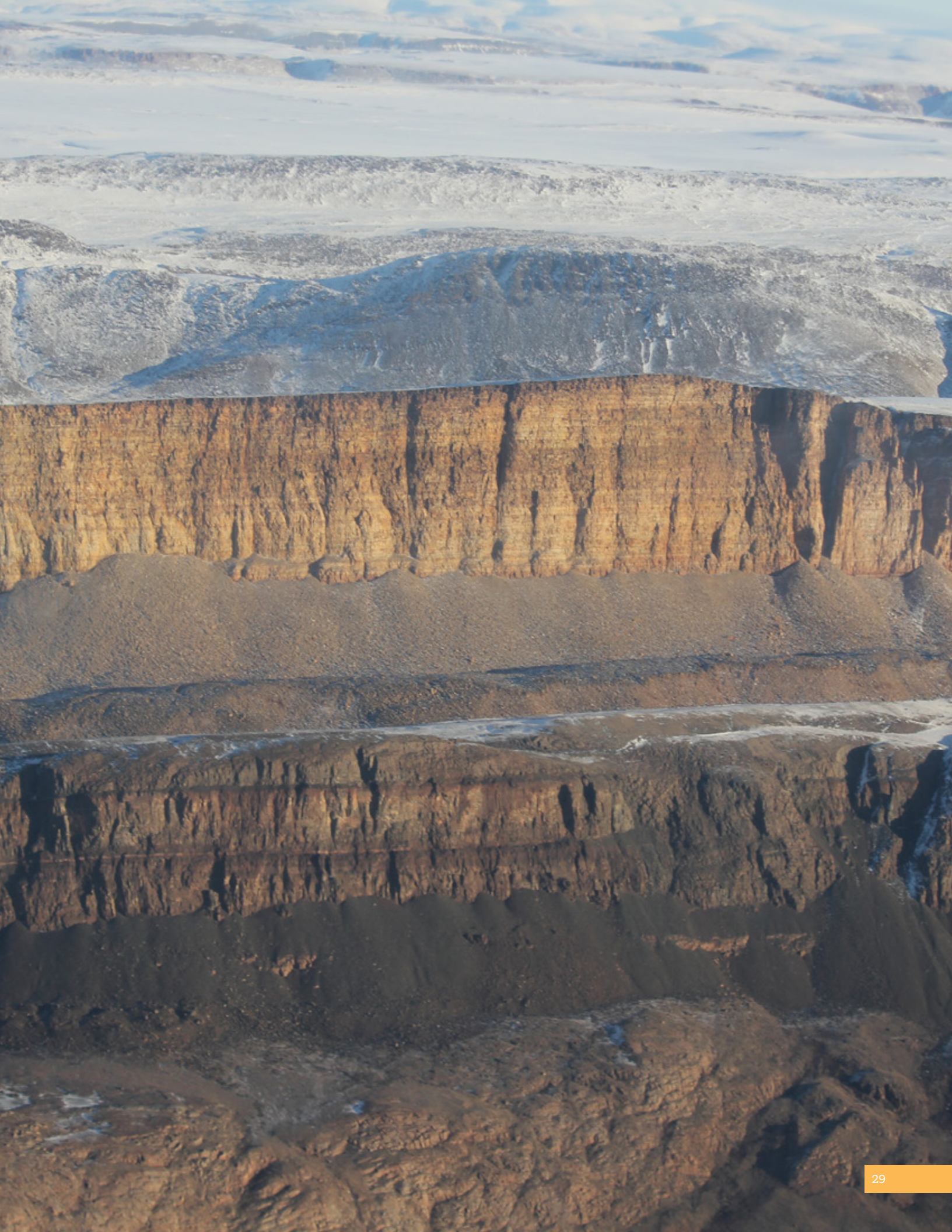
Pivaliatitni Nunaliyug Havanrutaut tapkununga Tariuqni Pityutit

2016-mi, tamna Tukimuaqtittiyan kamagiyai tapkuat hilatani naunaiyaiyit Dr. Kevin Hanna (Ilinniaryigyuangit British Columbia) tamnalu Dr. Bram Noble (Ilinniaryigyuangit Saskatchewan) ikayuqtigikhutik naunaiyainiq havanguyug uuktut, "Pivaliatitnia nunaliyut hanalrutaut

hivunmuktitnit tariuqni turangayut ilihimani hunniunaititlugitlu ilitquhit tuhakhat toolkit avatiliqutitut naunaiyainiq atatyutailu parnaiyainiq pityuhit". Una uuktut an-giqtauuyug taphumunga \$124,000 tapkununga Nunavut Naunaiyaiyit Havakvia tapkuatlu Irving Umiaqpaliuqtit Nanminilgit Maniktakhat atuqtukhaq 3 ukiut pivigiyanut. Ihuaqhaqhugu tapkununga Taaqhirvalirvia Katimayit Katimaniq, Dr. Hanna and twomalruklu iniqhiyug iliaqtuk piqataunik taphumunga havanguyug havariyat ilagit apiqhuqtauni tapkununga naunaiyaiyit, katimayit havaktitlu ilauyut. Tapkuat iniqhiyut iliaqtut havakpiaqtut titiraqni iliaqtarutikhaqtik tatya, tapkuatlu Katimayit ikayuqniat atuqpiqatmumik havakni kivgaqtuinit nunaliyuyunut piplugit tapkuat parnakhimayut hanalrutautit hivunikhani.

Katimayut unalu Ilihaidjut

- IALA-kut Havaktilluat Pivaliatitni Havagut Tunngavia Ili-haut tapkununga EIA-ngi, lidjirurvia-Qitiqautiyug 2018
- Nunavut Uyarakhiurniq Katimavikyurniq, Iqaluit, Nunavut, Qitiqautiyug 2018
- Ukiurtaqtug Avatiliqutit Aktuani Naunaiyaqni Havaqatigikniq, Yellowknife, Qitiqautiyug 21-26, 2018
- Kanatamiuni Havakviata Katiqhuqnit Aktuanit Katimavikyurniq, Calgary, Imaruqtirvia 2018
- Tariut Taiguaqnit Katimavikyurniq, Newfoundland, Taaqhirvalirvia 13-15, 2018
- Inulrammiit havaqatigiknit, Taaqhirvalirvia 29-31, 2018, Iqaluktuuttiaq
- Ukiurtaqtug Tariunga Aulariaq havanguyug naunaiyaiyit havaqatigit, Niqiliqivik 23-mit Apitilirvia 13-mut, 2018
- Avatiknut-nunatagaayug Avatiliqutit Naunaiyaqni tapkuatlu Imaliriyit Katimayit Katitniat, Apitilirvia 26-28, 2018
- North America Tuktut Havaqatigiknit, Ottawa, Tattiarnarvik 2018
- Microsoft Office 2016/365 qaritauyakkurutit, Iqaluktuuttiaq Tattiarnarvik 2018
- Tamna Banff Aulatyutit Ilihaut, Banff, Tattiarnarvik 2018
- Microsoft Office 2016/365 qaritauyakkurutit, Iqaluktuuttiaq Ubluqtuhivia 2019
- Skype tuhakhaligiyit apiqhuini tapkununga CBC nutaqat, Qiqailruq 2019



Ilikkuuqtum Ihivriuqhiyim Naunaitkutait

Katimayiit Katimayiut haffumani Nunavut Aviktulikiyit Katimayiit

Ihumagiyamiknik

Ihivriuqhimayaqqut maniliqinirnut kiuviniit uumani Nunavut Aviktulikiyit Katimayiit, ilittuqhitiyuq kiuviniit maniliqinirnut inikhaat Qiqailruq 31-mi, 2019-mi, unalu kiuviniit aulattitangit, aallnnguqtiqhimayut maniliugait amiakkut (nain-aqtauyut) unalu maniliuqhimayait ukium nunngutaanit, unalu naunaitkuhingit maniliqinirnut kiuviniit, naunaitkutaniklu akhuurutauyuq kiinauyaliqinirmut maligangit.

Uqauhiptingni, iliqahiutihimayut Maniliqinirnut Kiuviniit nakuatut takupkaqtitauyut, tamangnik hunaqutit ihumagiplugit, maniliqiniqmut qanuriningania Katimayiit Qiqailruq 31-mi, 2019-mi, qanurininganiillu aulapkainiqmit maniillu atuqhimayut ukiumi nunguvianiilu malighugu Inungnik Ikayuqtit Maniliqiniqmut Havauhiit Kavamanut Manighiunngittunut Timiqutinut.

Tunngaviit Uqauhiinut

Ihivriuqhihimayugut malighugit taapkua Kanatami naammagiyaayut ihivriuqhiniqmut havauhiit. Havaaghariyavut ataagut taapkua havauhiit kinguani ilittuqhitiyaayut talvani Ihivriuqhiyim Havaaghait Ihivriuqhiyuganik taapkuninnaga Maniliqinirnut Kiuviniit talvani naunaitkutainit. Ilikkuuqtugut Katimayinit malighugit pittiariniqmut pitquyauhimayut ihuaqtauyut ihivriuqhiyunut taapkuninnga maniliqinirnut kiuviniit Kanatami, havaaghavullu iniqhimayaqqut malighugit hapkua pitquyauhimayut. Ukpuruhuktugut taimaa ihivriuqtauyugut pihimayaqqut ihuaqtauyut naammaghutiklu uqauhiptingnik tuhaqtittiyaamik.

Amiqhainikhainiup Amiriyangit haffumani Maniliqinirnut Kiuviniit

Atannguyait havaaghariyait titiriamik takupkaqtittiyaamiklu maniliqinirnut kiuviniit malighugu Inungnik Ikayuqtit Maniliqiniqmut Havauhiit Kavamatkut Manighiunngittunut Timiqutiinut, havakvium iluanilu munariyaghait atannguyait ihumaliuqhimayaigut parnaiyaiaamik maniliqinirnut kiuviniit ihuilutaittunik, ihuinaaqtauhimayukkut ihuinaaqhimayukkullu.

Titiraqhugit maniliqinirnut kiuviniit, atannguyait havaaghariyait qauyihaiyaamik Katimayiit aulahimmaariaghainik ihumaaluutitut, ilittuqhitiplutik, ihuaqqat, ihumaaluutaayunik ihumaaluutitut taimaalu atuqhugulu ihumaaluutaayuq maniliqiyaamik kihimi atannguyait huuhuiqtinniarumik Katimayiit nutqaqpiqlutikluuniit, imaaluuniit ahiagut huliyaaghaitpat kihimi taimaa.

Taapkua tikkuaqtauhimayut ataniqtuqtuiyugut munariyaghait Katimayiit maniliqiniqmut naunaiqhitiyut havauhiit.



Ihivriughiyim Havaaghait Ihivriughiyaamik haffumani Maniliqinirnut Kiuviniiit

Havaaghariyavut ihumaalungnaittaamik taapkua maniliqinirnut kiuviniit tamatkiumaplutik ihuilutaittuniklu titiqqanit, ihuinaaqtauhiyamunit ihuinaaqhimayunillu, takupkaqtitaiaamiklu ihivriughiyim naunaitkutainik uqauhiptingnik iliqahiu-tihimayunik. Ihumaalungnaittumik ihumaalungnainniqhauyuq, kihimi qutangnaitjutaunngittuq taimaa ihivriughiyut malighugit Kanatami naammagiyayut ihivriughiniqmut havauhiit paqittivangniaqtut titiqqanit ihuilutitik piqaqqat. Ihuilutit nuivaktut ihuinaaqtauhiyamunit ihuinaaqhimayunillu ihumagiyauvaghutik titiqqatut, ilikkuurumi katitighimagumilu, naa-huriyaulaaqhutiklu ihumaliurutauyutut manighiurniqmut atuqtit ihumagiplugit hapkunani maniliqinirnut kiuviniit. Ilau-pluni ihivriughiyunut malighugit Kanatami naammagiyayut ihivriughiniqmut havauhiit, ayuittutut ihumaliurahuapaktugut aulapkainahuaghugu havauhiqqut ihivriughitillugit. Taimailivaktugullu:

- Illituqhilugit qauyihailugillu amirnautit titiqqanit ihuilutauyut maniliqinirnut kiuviniit, ihuinaaqtauhiimagumik ihui-naaqhimagumiklu, hanalutik atuqlutiklu ihivriughiniqmut havauhirnik kiutjutauyut amirnautitut, ihivriughtaghanik pilutik naammaktunik ihuaqtuniklu uqauhiptingnik illituqhitiyaamik. Amirnautit paqittihimaitkumik titiqqanit ihuilutitik ihuinaaqtauhiyamunit amirnatqiyauyuq taapkuninnga ihuinaaqhimayunit, ihuinaaqtauhiimagumik tulurutihi-malaaqmat, atiliqhilungniqtut, ahivaihimayut piniaqhimaplutik, ihuinaaqhutik tuhaqtittiyut, imaaluuniit tapitaugumik iluani munaqtau-yut.
- Ilihimanahuaqlugit iluani munaqtau-yut ihuaqtau-yut ihivriughiyunut taimaa hanayaamik ihivriughiniqmut havauhirnik ihuaqtunik atuqtau-yumut, kihimi illituqhitiunngittutut uqauhiinik ihuaqniinut Katimayit havakvianit munaqhiyut.
- Qauyihaglugu ihuaqniit maniliqiniqmut maligaghaliuqhimayut atuqtau-yut naammanialu maniliqiyit nalauttaaqtait illituqhitiillu atannguyait.
- Iniqtirlutik ihuaqnianik atannguyam atuqpauhianik atuqhugu ihumaaluutauyut maniliqiyaamik imaalu, ihumagiplugit ihivriughtaghat pihimayait, ihuilutiqaqqat ilauyut hulilukaaqtainut qanurininganullu ihumaalungnautilaaqtut Katimayit aulayaamik ihumaaluutauyutut. Iniqtirilaarupta taimaa titiqqanit ihuilutiqarahugipluta, illituqhitiyariaqaqtavut ihivriughiyit naunaitkutainit illituqhitiyauhimayunik maniliqinirnut kiuviniit imaaluuniit, illituqhitiit ihuanngitkumik, ihuaqhaqlugu uqauhiqqut. Iniqtiqaktugut ihumagiplugit ihivriughtaghat piyauhimayut talvunga upluanut ihivriughiyit naunaiqhitivianit. Kihimi, hivunighami hulilukaaqtaghat qanurininganiillu Katimayinut nutqaqtittilaaqtuq ihumaaluutauyutut.
- Qauyihaglugu tamatkiumaplugu takupkaqtitait, hanauhia iluliillu maniliqinirnut kiuviniit, taapkualu illituqhitiit, imaalu maniliqiyit naunaitkutait illituqhitiigumik akiliqtuqhimayainik hulilukaaqhimayaillu taimaa ihuaqtukut takupkailutik.

Tuhaqvigivaktavut taapkua ataniqtuqtuiut talvuuna, ahiagut ihumagiyaghanik, parnaiyaqhimayuq havaaghaq havakvighaallu ihivriughiyut kitullukiaq ilitturiyauhimayut ihivriughiyunit, ihuilutauyullu iluani munaqhiyunit ilitturiyaptingnik ihivriughitilluta.

Yalunaimi, Nunatsiaqmi
Imaruqtirvia 26, 2019

Nunavut Aviktulikyit Katimayit Kiuvinii Maniliqinirnut Inikhaat

Uvanngat Qiqailruq 31

2019

2018

Amiakkungit

Tadja

Maniit manikhatlu aatjikutariyangit	\$ 3,852,260	\$ 3,867,065
Kiinauyat utiqtakhat (Naunaitkutaq 6)	7,248	50,209
GST tuniyauhimayut	69,663	81,034
Iluunungaahimayut (Naunaitkutaq 7)	1,750	1,750
Akiliqhimayut akingit (Naunaitkutaq 8)	51,541	61,776

3,982,462 4,061,834

Amiakkulluarningit (Naunaitkutaq 9)

3,273,798 3,433,221

\$ 7,256,260 \$ 7,495,055

Akilirialgiit

Tadja

Kilirialiit unalu naunaiqtauhimayut akilirialgiit	\$ 126,551	\$ 59,655
Akiliirutingit akiliagait	11,350	5,173
Kinguvaqtauhimayut maniliugait – Qitqani (Naunaitkutaq 10)	1,693,695	1,235,640
Kinguvaqtauhimayut maniliugait – Havaangit (Naunaitkutaq 11)	1,702,127	2,317,787
Tuniyauhimayut utiffaarnaqtut (Naunaitkutaq 12)	254,267	254,267
Havaktut manikhait Ikayuutikhangillu Akiliakhait (Naunaitkutaq 13)	236,078	223,978

4,024,068 4,096,500

Kinguvaqtauhimayut ikayuutilluariyangit ilagiyangit amiakkulluarningit (Naunaitkutaq 14)

3,260,070 3,419,494

7,284,138 7,515,994

Akiliqtaaqhimayait Amiakkut (nainaaqtauayut)

Akiliqtaaqhimayait Amiakkut maniliuqhimayangit maniliuryuaqhimayut	13,728	13,728
Havaktit iglukhat manngit	66,442	71,627
Akiqanngittuq amikkungit nainaaqtauhimayut	(108,048)	(106,294)

(27,878) (20,939)

\$ 7,256,260 \$ 7,495,055

Iniqniaqhimayat (Naunaitkutaq 16)

Qaangiqaqtauhimayut ilagivluniuk Katimayiita

Tukimuaqtitti

Tukimuaqtitti

Kiuviniit Aulattitiyangit

Ukiumut nunguyuq Qiqailruq 31,

Maniit Atuqtauyughat 2019

Pihimayait 2019

Pihimayait 2018

Maniliuqhimayut

Qitqani	(Atugakhaliaq A)	4,594,239	\$ 4,058,512	\$ 3,957,194
Jericho Qiplagiktut Uyagakhiuktut Havaangit	(Atugakhaliaq B)	131,070	119,418	80,939
Qingaup Ikaarvikhangit Apqutaa Havaangit	(Atugakhaliaq C)	-	-	-
Doris Nuat Havaangit	(Atugakhaliaq D)	140,371	120,773	117,934
Meadowbank Kulu Havaangit	(Atugakhaliaq E)	142,223	127,565	113,848
Qauyiharningit	(Atugakhaliaq F)	-	34,663	34,633
Mary Kuugaa Havigalik Havaangit	(Atugakhaliaq G)	1,311,516	748,723	395,368
Meliadine Kulu Uyaraqtarvik Havaangit	(Atugakhaliaq I)	118,867	237,645	84,845
Kapihiliktuuq Ilangani II	(Atugakhaliaq J)	761,659	460,360	471,526
Hanningayuq Kuugaq Havaangit	(Atugakhaliaq K)	135,264	117,762	328,020
Hitamalik 4-Plex Igluliqiniq Havaangit	(Atugakhaliaq L)	-	77,356	76,388
Nunavunmi Tariunganut Piyut Katimayiingit	(Atugakhaliaq M)	26,397	20,870	52,907
Parnaiyainikhainnut Avatiliqinirnut				
Ihivriurnikhainnut	(Atugakhaliaq N)	1,224,715	1,137,481	1,078,442
Whale Tail Havikhaq Havaangit	(Atugakhaliaq O)	118,867	201,463	808,318
Grays Bay Apqutingit Havaangit	(Atugakhaliaq P)	562,733	246,356	124,750
Bayview Igluliqiniq Havaangit	(Atugakhaliaq Q)	-	83,850	74,663
		9,267,921	7,792,797	7,799,775

Dépenses

Qitqani	(Atugakhaliaq A)	4,594,239	4,058,512	3,957,194
Jericho Qiplagiktut Uyagakhiuktut Havaangit	(Atugakhaliaq B)	131,070	119,418	80,939
Qingaup Ikaarvikhangit Apqutaa Havaangit	(Atugakhaliaq C)	-	-	-
Doris Nuat Havaangit	(Atugakhaliaq D)	140,371	120,773	117,934
Meadowbank Kulu Havaangit	(Atugakhaliaq E)	142,223	127,565	113,848
Qauyiharningit	(Atugakhaliaq F)	-	36,417	34,306
Mary Kuugaa Havigalik Havaangit	(Atugakhaliaq G)	1,311,516	748,723	395,368
Meliadine Kulu Uyaraqtarvik Havaangit	(Atugakhaliaq I)	118,867	237,645	84,845
Kapihiliktuuq Ilangani II	(Atugakhaliaq J)	761,659	460,360	471,526
Hanningayuq Kuugaq Havaangit	(Atugakhaliaq K)	135,264	117,762	328,020
Hitamalik 4-Plex Igluliqiniq Havaangit	(Atugakhaliaq L)	-	69,394	69,303
Nunavunmi Tariunganut Piyut Katimayiingit	(Atugakhaliaq M)	26,397	20,870	52,907
Parnaiyainikhainnut Avatiliqinirnut				
Ihivriurnikhainnut	(Atugakhaliaq N)	1,224,715	1,137,481	1,078,442
Whale Tail Havikhaq Havaangit	(Atugakhaliaq O)	118,867	201,463	808,318
Grays Bay Apqutingit Havaangit	(Atugakhaliaq P)	562,733	246,356	124,750
Bayview Igluliqiniq Havaangit	(Atugakhaliaq Q)	-	96,997	52,825
		9,267,921	7,799,736	7,770,525

Ilgagiyangit (ikinaaqhimayut) uumani

maniliuqhimayangit qaangiqtauyut akiliakhait

\$ -

\$ (6,939)

\$ 29,250

Kiuviniit uumani Aallnnguqtiqhimayut Maniliugait Amiakkut (nainaaqtauuyut)

Ukiumut nunguyuq Qiqailruq 31,

	Tutqiqhimayuq Havaktit iglukhat manngit	Maniliuqhimayangit amiakkulluarningit	2019 Atauttimut	2018 Atauttimut	
Atauttimut Maniit Avaliiqtut, atulihaaqtillugu ukiunga	\$ (106,294)	\$ 71,627	\$ 13,728	\$ (20,939)	\$ (48,929)
Ilgagiyangit uumani maniliuqhimayangit qaangiqtau yut akiliakhait	(1,754)	(5,185)	-	(6,939)	29,250
Kinguvaqtau himayut ikayuutilluariyangit tuniyau himayut	-	-	-	-	-
Niuviqhimayangit amiakkulluarningit	-	-	-	-	-
Akiliffaarniq	-	-	(272,453)	(272,453)	(222,773)
Akiliffaarniq kinguvaqtau himayut ikayuutilluariyangit	-	-	272,453	272,453	221,513
Maniliuqtaarningit aallannguqtut	(1,754)	(5,185)	-	27,990	27,990
Atauttimut Maniit Avaliiqtut, nunguvingani ukiunga	\$ (108,048)	\$ 66,442	\$ 13,728	\$ (27,878)	\$ (20,939)

Kiuviniit Maniliuqhimayait

Ukiumut nunguyuq Qiqailruq 31,

2019 2018

Maniit ikayuutaayut uumani (atuqhimayangit iluani)

Aulapkaihimangit hulidjuhiit

Aittuqtauhiyayut manngiutinut tuniyauyut	\$ 7,516,949	\$ 7,771,33
Kititiqhimayangit hamannat akiliqtuiyut	167,938	151,051
Akiliqtauhiyayut parnautinut	(3,211,208)	(3,260,657)
Akiliqtauhiyayut havaktiinut	(4,488,484)	(4,395,312)
	(14,805)	266,414

Maniliqinirnut hulidjuhiit

Kinguvaqtauhiyayut ikayuutilluaringit	113,029	592,157
---------------------------------------	---------	---------

Anginiqhautaa hulidjuhiq

Niuviqhimayangit amiakkulluarningit	(113,029)	(592,157)
-------------------------------------	-----------	-----------

Angiklikhimayayut maniit manikhatlu aatjikutariyangit	(14,805)	266,413
---	----------	---------

Maniit manikhatlu aatjikutariyangit, atulihaaqtillugu ukiunga	3,867,065	3,600,651
---	-----------	-----------

Maniit manikhatlu aatjikutariyangit, nunguvingani ukiunga	\$ 3,852,260	\$ 3,867,064
---	--------------	--------------

1. Timiyyunut atanniqtuivingillu

Una Nunavut Aviktulikiyiit Katimayiit (una “Katimayiit”) aulapkaiyangit malikhuniuk *Nunavut Nunataarutaata Angirutaa* ukunanngat maligautainit parnautigivluniuk tamarmik pitquhiriyainnit Inuit qauyimaayutugangit ilitariyaayunullu qauy-ihagtuqtunut ukpiruhuutingit avatingnut qauyiharningit ihivriuriangani amiqhailugillu nayugaanut-ihumagiyangit unalu avikturnianut kiglikhait avatingnut, pitquhiriyangillu inungnut-ikayuutikhangillu aktuqtaunikkut pivallianikhainut tukhirautaanit. Una Katimayit ahivaqtauhimayut hamannngat taaksiutigut malikhugit ilangani 149(1)(l) haffumani *Inkam Taak-siutigut Maligaq*.

2. Akhuurutauyuq Kiinauyaliqinirmut Maligangit

Tahapkuat maniliqinirnut kiuviniit upalungaiyaqtaaqhimayut ilaliutigivluniuk uumani Kaniitian kavamaita ilangani maniliqinikhainut amiqhaiyut maligautaanit haffumani maniliuqhimaittunut timinganit titirariiqhimayaayut uumani Kaniitian Kitunuliqaak Ilangani Maniliqinirnut Katimayiit (PSAB). Una atuliqtaunikhainut atuagait tiliuqtauyut malikhugit:

(a) Kiinauyaliriniqmut Qanuriliurutingit

La Una Katimayiit naunaiqhiiyangit uumani maniliqinirnut ingilrutaanut akiqaqhuni akiliqtauffaarmiyangit akikhaanut. Una Katimayiita maniliqinianut atuagaq haffumani maniliqinirnut ingilrutaanut ilangani malikhugit:

Una ilagiyangit ilagivluniuk maniiit manikhatlu aatjikutariyangit, kiinauyat utiqtakhat, iluanunngaahimayut, akilirialiit unalu naunaiqtauhimayut akilirialgiit, akiliriurutingit akiliagait, tuniyauhimayut utiffaarnaqtut unalu havaktut manikhait ikayuutikhangillu akiliakhait. Taimaa ilitariyaayut akikhaanut turaaqtauhimavlutiktaut akiliqtauffaarmivlutik akikhaanut atuqhugit nakuuyumik piyumailluaqtait akikhaanut, ayurnaittumik maniliqinirnut akiinut.

Turaaqtauhimangingit akikhangit maniliqinirnut ingilrutikhait akiliqtauffaarmiyangit akikhaanut ilangani ilagiyauhimayut turaaqhiivlutik maniliugainut haffumani ingilrutaanut.

Titiraqtaaqhimayut uumani maniliqinirnut amiakkungit iluani akiliqtauffaarmiyangit akikhaanut ilangani ilitariyauhimayut hamna huqaruiqtut qauyimaayut naammagiyauyuq nalaumattiaqtumik, tautuktakhaqanngittunilu utirningit. Maniliqinirnut amiakkungit titiraqtaaqhimayut utirningit amiakkut titiraqtaaqhimayaayut ilitariyaavluuni iluani kiuviniit aulattitiyangit.

(b) Manngit maniliqiniq

Una Katimayiit atuqhugit maniliqiniq unalu munarivluniuk umikhimannngittut manngit, havaktit iglukhat manngit unalu maniliugainit iluani piqutit akituyut manngit.

Angmaumainnaqtut manngit: unipkaariyangit amiakkungit haffumani maniliugait avatquttumi akiliutit ilagiyangit tamainnut auladjutingit haffumani Katimayiit ilagiyannngittut havaktunut igluliqiniq unalu piqutit ikayuutit niuviqhimayangit.

Havaktut igluliqiniq manngit: unipkaariyangit amiakkungit haffumani maniliugait avatquttumik akiliutit ilagiyangit uvunga 4-Plex Igluliqiniq Havaangit unalu Bayview Igluliqiniq Havaangit.

Maniliuqhimayangit iluani piqutingit maniliugait manngit: unipkaariyangit maniliuqhimayangit iluani piqutingit maniliugait, avatqunngittut angiklikhimayut akiliaffaarningit.

(c) Angikliktiqhimayut havannngillaktut havaguiqhimayut ikayuutit

Hamna turaaqtauhimayaayut haffumani Katimayiita amiriyaunirnut havaktiit hivunikhainut ikayuutikhait puqtuhimayut ikayuutikhaanut ikivalliagamik havaktiit ublungani haffumani kiuviniit maniliqinirnut inikhaat. Taimaattaq, Katimayiita ikayuqhimayaat haffumani kiuvikhangit ilagiyauyuq atuqhimaittut unaguiqhiraqtuqtunut ikayuutikhait atiliurningit. Tahapkuat qaffiuningit angikliktiqtauyut aittuqtangit ahikkuunngittunit manngiliuqtaunngittut.

(d) Manikhaakhangit ilitariniq

Hamna Katimayiit malikhugu kinguvarningit uuktuutainnit maniliurnikhainut ikayuutikhanut. Ayurnaittumik ikayuutikhaat ilitariyauhimayut maniliuqhimayangit tuniyaugaangat tuninnaqtut qaffiuningit tunikhautaanut kangiqhiyauhimayut kitiirningillu ayurnaittumik naammagiyauyunut. Amiriyaayut ikayuuhait ilitariyauhimayut maniliuqhimayangit ukiungani ilagivlugit akiliakhait angikliktiqhimayut.

Atuqtauhimaittut ayuqnautilgit maniutit kinguvaqtitaayut. Malikhimaniarumik Katimayiita malikhuniuk manngit angirutaanut katilviuhimayut; amiakkutaa atiliuqhimaniaqtuq hivunigillugu upalungaiyautikhaat turaaqtauhimayullu amiriyangit tiliuqhimayut Katimayiinut.

Piyumayangit maniit ilitariyayut maniliuqtaaraangat. Akiliqhugit maniliugait maniliuqpagaat hiniktarviit ilaliutaugaangat.

(e) Amiakkulluarningit

Iglukhait ingilrutikhangillu titiraqtauvaktut akiqaqtumik uumani Maniliuqhimayaayut Amiakkulluaqhimayangit. Himmauttaaqhimayangit kititiqtaaqhimayut qinngiyauhimayunit uuktuutingit kihiani akiliqtuihimayut ihuaqhimayaayut, kititiqtauvlutik qaliriittiaqtumik uuktuutigiyainnit akiliqtittugu, ukiungani akikhait turaaqtauayut uvani Naunaitkutaq 9 mi.

Uvani ukiungani niuviqhimayangit, 50% naammaktumik akiliffaaqhimayangit titiraqtaaqhimayut.

Akiliffaaqhimannngittangit titiraqtaaqhimayut ukiunganit unguvaqhimayut.

Iglukhait ingilrutikhangillu ilittuqhimayut uuminngaluuniit iliyauhimayut ukiungani akiliqtauhimaittut atuqtau-niarumigluuniit.

(f) Kinguvaqtauhimayut ikayuutilluaringit ilagiyangit amiakkulluarningit

Ikeyuutikhait ilagiyangit niuviqtakhait amiakkungit hivituyumik kinguvaqtauayut ilitariyayullu maniliuqhimayangit aadjikkutaanit kiglingit akiliffaaqhimayangit akikhait ilagiyayut ilittuqhimayangit amiakkungit hivituyumik qangiuhugit atuqhimayangit inuudjuhanut.

(g) Maniit manikhatlu aatjikutariyangit

Maniit manikhatlu aatjikutariyangit ilagiyangit haffumani maningit unalu qahakhimayut unalu maniqarvit tutquumayangit.

(h) Uuktuutigiyangit nalunaqtut

Una upalungaiyaqhimayut maniliqinirnut kiuviniit angirautaanit uumani Kaniitian kavamaita ilangani maniliqinirnut maligautaanit maniliurahuannngittut timiuyut kiugiaqaqhuni amiqhainikhainut kangiqhuutait ihumagiyangillu aktuqhimalaqaqtut unipkaarutaat qaffiuningit amiakkungit amiriyakhangillu niplautigiyangit ilagiyamingnit amiakkungit amiriyangillu tiliuqhimayangit ublungani maniliqinirnut kiudjuhiit nutaannguqtqhimayaayut qaffiuningit maniliugait akilikhait iniliurningillu. Kiuviniit aallannguqhimalaqaqtuq kangiqhuutingit.

(i) Aviktuqtait akiliqtaghat

Una Katimayit avguivaktut akiliutit angiriihugu uvunga ikayuutikhat angirutaa taimaa avguiniq ilagiyangit. Una akiliutit quyaginnaq nainaaqhimayut akikhangit ilagiyangit tamatkiumayangit haffumani ikayuutikhaq angirutaanit. Una akikhangit avguinningit uvunga ikayuutikhaq angirutaanit kigliliuqhimayangit nalaumattiaqtumik qaffiuningit akiliurutaat.

Havaktut akiliakhat unalu ikayuutikhaq avguqtauhimayut uvunga ikayuutikhaq angirutaat kigliliuqhimayangit ikaar-nikkut atuqhimayangit havakhutik tamatkiumayangit haffumani angirutaanit. Una avvautaa ilainnaa avaliqanngittuq havaktut akiliakhat unalu ikayuutikhat taimaa avvautigiyangit tamainnut havaaq aallatqiit hamanngat 0-100%.

Havagvik auladjutikhat akikhangit avguqhimayaayut ikayuutikhainut angirutaat pitquivlugit haffumani akikhangit avguqtauuyukhat. Havagvik auladjutikhangit akikhangit avguqtauhimayut kigliqaqhutik haffumani avvautaanit ilainnaa haffumani havaktit ikaar-nikhainut pigiaqaqhutik tamatkiumayangit taamna ikayuutikhaq angirutaa.

(j) Maniktaarutikhaq akikhangit

Una Katimayit tukiqaqhutik ikayuutikhangit upalungaiyaut ikayuqhimayangit maniktaarutikhaq unalu kingulliqaan-git-havaktuliqiniq ikayuutikhat haffumani havaktinut. Una akikhangit tukiliutauhimayut ikayuutikhaq upalungaiyaut ilitariyauhimayut kiglikhangit haffumani kiuhiimayaayut ikayuutikhaq Katimayiinnut uvani ikaar-ningit. Una Maiktaaru-tikhaq Upalungaiyaut ikayuutauvluni amihuryanut-havaktuliqiniq tukiqaqhuni ikayuutikhaq upalungaiyaut munari-yangit havaktit angiqhimayaayut ilaayumayunut.

3. Tajja maniliuqhimaningit aallannguqtiqtut

(a) Ihuaqhiffaarmiyait Turaaqittiningit, Ilanga PS 3430

Ua nutaanguyuq ilangani pilihaaqhimayuq maligautait qanuq titiraqhimagialik amiakkungit, amiriyakhangillu, maniliuqhiyangit akiliakhait ilagiyangit aulattiffaarningit turaarnikhainut uuminngalu takunnaqtunik kiugialik haffumani tunihimayangit turaaqtittiynullu. Mihingnautaittuq Timiqutimut nuutpalliagumik hapkununga maniliqiniqmut havauhirnut.

4. Hivuanit maniliuqhimaningit aallannguqtiqtut

(a) Nanminiit Atuqtauhiuqqat Havaaghait, Ilanga PS 3280

Hapkua titiqqat aullaqtittiniaqtuq naunaiqhitiyut havaaghait ilauyut atuqtauhiuqtunik hunavaluit angiyut nanminiit kuvviillu. Una Ilangani atiliurnaqtuq uumani ukiukhanut atuqhimayait atulihaaqhimayangit uvani kinguaniluuniit Qitiqqautiyuq 1, 2021 mi. Aktuqtauningit haffumani nuktiqtauhimayut maniliunikhainut maliktakhaat huli ihumaliuqhimaittuq.

b) Maniliukkat, Ilanga PS 3400

Hapkua titiqqat aullaqtittivaktuq havauhirnik maniliqiniqmut naunaiqhitiqimullu maniliugaqnik. Taimaalluaq, aallanganiit taapkuninnga maniliukkat akiliqtuqhutik iliqahiutiplugit havauhiinut havaaghat, ilihimayayut taimaa “himmiqtuiyut akiliqhiyut”, taapkua akiliqtuqtait havauhiinik havaaghaittunik, ilihimayayut taimaa “himmiqtuinngittut akiliqhiyut”. Una Ilangani atiliurnaqtuq uumani ukiukhanut atuqhimayait atulihaaqhimayangit uvani kinguaniluuniit Qitiqqautiyuq 1, 2022 mi. Hivuanit atiliuqhimayuq aturnaqtuq.

5. Tukhiutigilluaqtangit atukkirvikhaq

Una Katimayit aallannguqtiqattaqtut atukkirviuliqattaqtut tamainnut nanminilingnit atuqtakhainit. Ilangit akiliqtaugialik pitquivaktut piyumayainnit hivulliriyayut uuktuutingit. Akiliqtakhaqanngittuni ukiungani nunguani. Hamna akhuurluariangit atukkiutiyaat kiiliqhimayuq tamainnut hapummiyayuyuk angirutaanit tamainnut amiakkungit haffumani Katimayiinnit.

6. Kiinauyat utiqtakhat	2019	2018
Kanatamiunut Pivvaliyuliyiyokut	\$ 1,167	\$ 1,167
Nunaqaqaqtut Ukiurtaqtumilu Havaktit Kanatami		
Whale Tail Havikhaq Havaangit	2,334	2,334
Grays Bay Apqutingit Havaangit	-	6,558
Kiinauyat utiqtakhat unalu aahiit naunaiqtauhimayut	7,293	40,150
	10,794	50,209
Inighat ihumaalungnaqtunut atugaqnut	(3,546)	-
	\$ 7,248	\$ 50,209

7. Iluanunngaqhimayut	2019	2018
Nunavut Alruyaqtiliqiniq – akiliqhimayangit alruyaqtuqtangit	1,750	1,750

8. Akiliqhimayut akingit	2019	2018
Akiliuhiarutikhat	\$ 18,222	\$ 19,542
Akikhaat	-	24,383
Qulvahiktumik Havaktiit Ikayuutikhait	13,798	-
Havaktut Qayagitjuttikhainnik uvalu Ikayukhiakuttikhianit Katimayit	19,521	17,851
	\$ 51,541	\$ 61,776

9. Amiakkulluarningit

				2019	2018
	Akikhaat	Akinga	Ilaliutihimayut Akiliffaarninnganut	Ilakungat akinga piqutip	Ilakungat akinga piqutip
Hanaugait	0%	\$ 6,114	\$ -	\$ 6,114	\$ 6,114
Igluit	4%	2,923,426	274,240	2,649,186	2,734,999
Ikhivautakhait ihuaqutikhangillu	20%	553,751	326,153	227,598	249,285
Qaritaumat ihuaqutikhait	50-55%	254,845	205,039	49,806	19,073
Aturninnganut ihuarhainiq	5-15 S/L	888,565	547,471	341,094	423,750
		\$ 4,626,701	\$ 1,352,903	\$ 3,273,798	\$ 3,433,221

10. Kinguvaqtauhimayut maniliugait – Qitqani

	2019	2018
Qitqani Manikhat	\$ 1,660,192	\$1,207,930
Nunavunmi Tariunganut Piyut Katimayiingit – Atugakhaliq M	33,503	27,710
	\$ 1,693,695	\$1,235,640

11. Kinguvaqtauhimayut maniliugait – Havaangit

	2019	2018
Jericho Qiplagiktut Uyagakhiuktut Havaangit – Atugakhaliq B	\$ 11,861	\$ 72,185
Doris Nuat Havaangit – Atugakhaliq C	19,522	77,307
Meadowbank Kulu Havaangit – Atugakhaliq D	14,702	78,327
Mary Kuugaa Havigalik Havaangit – Atugakhaliq F	574,922	722,297
Meliadine Kulu Uyaraqtarvik Havaangit – Atugakhaliq G	280,850	65,464
Kapihiliktuut Ilangani II – Atugakhaliq H	301,227	419,471
Hanningayut Kuugaq Havaangit – Atugakhaliq I	17,709	74,494
Parnaiyainikhainnut Avatiliqinirnut Ihivriurnikhainut – Atugakhaliq L	305,155	410,833
Whale Tail Havikhaq Havaangit – Atugakhaliq M	-	65,464
Grays Bay Apqutingit Tulagvikhaallu – Atugakhaliq N	355,014	331,945
Naallugit nuutitayut akunngani havaaghat	(178,835)	-
	\$ 1,702,127	\$ 2,317,78

12. Tuniyauhimayut utiffaarnaqtut

	2019	2018
Maniliqiyiyuaq Kanatami taapkununga Qulliq Alruyaqtuliqiyit Kuapuriissat – Imakkut Alruyaliquyt havaaghanut tughirautit	\$ 254,267	\$ 254,267

13. Havaktut manikhait Ikayuutikhangillu Akiliakhait

	2019	2018
Kavamaryuangit akikhaat unguvaqhimavagaat – Kanatami Maniliugainnit Ilaudjutilik	\$ 5,255	\$ 3,467
Amiakkut Ikaarnigut unaguqihillarniq	20,088	20,088
Nunavut havaktunut akiliqtakhaat taaksit	26,446	24,226
Akiliakhait unguvaqtauhimayut ikayuutikhait	127,222	124,760
Havaktut manikhait ikayuutikhangillu	57,067	51,437
	\$ 236,078	\$ 223,978

14. Kinguvaqtauhimayut ikayuutilluariyangit ilagiyangit amiakkulluarningit 2019 2018

Angmaqtiirutinga maniit	\$ 3,419,494	\$ 3,048,850
Ilaliutihimayut	113,029	592,157
Akiliffaarniq	(272,453)	(221,513)
Umikvingmingani maniit	\$ 3,260,070	\$ 3,419,494

15. Maniliuqhimayangit Piyumayangit

Una Katimayiita ikayuutikhait uumani manngit ilittuqhainikhanut ikayuutikhait hamannat Kaanatap Kavamanga – Nunaqaqaqtut Ukiurtaqtumilu Havaktit Kanatami. Amiqhainikhainut ukpiruhuutait hamna manngit nailiyauvaktut ihuaqhiyauvaktangilluuniit, aulapkaiyut akturluaqtauvaktut.

16. Iniqniaqhimayat

Una Katimayiita itiqhimayauyut tallimanit ukiukhamit atullakhimayangit angirunmik, ukunanngat tallimanit ukiunganit nutaannguqtiqattaghutik, nanminianut iglut atulihaaqhugit uvani Qitiqqautiyuq 1, 2014 mi nutqaqpakhutik Qiqailruq 31, 2024 mi. Angikliktiirningit ukiunganit akiliakhait ukpiruhuutainnit ilaliutauhimayuq aulattitinirnut amiqhainikhangillu (O&M) akikhangit uuminngalut akiliakhait taaksiutingillu (GST) malikhimayangit:

2020	\$ 294,258
2021	294,258
2022	294,258
2023	294,258
2024	294,258
	\$ 1,471,290

Una Katimayiit aulapkaillihaaqhimayut pingahut ukiunganit akiliakhaq angirutaat, haffumani nanminiqutaanit iglukhat nunguanit Niqiliqivik 31, 2019 mi. Ukiunganit akiliqtuiyut malikhimayangit ilaliutauyuq aulattitinirnut malikhugit:

2020	\$ 7,292
Una Katimayiit iluanunngaqtigtauyyuq akiliakhait angirutaat haffumani havagviat ingilrutikhait ukunanngat Xerox nutqarutaat hamani Apitilirvik 30, 2023 mi. Ukiunganit akiliakhait malikhimayangit malikhugit:	
2020	\$ 11,740
2021	11,740
2022	11,740
2023	11,740
2024	5,978
	\$ 53,806

17. Maniliurniq Ikayuuhiat

Uvaniittumi Ubluqtuhinia 1, 2019, una Ukiuqtaqtumi Havaktuliqiyit Ikayuutikhat (NEBS) Maniktaarutikhaq Upalungaiyaut nakuuhimalaaqtuq aktilaarutaa nainaaqhimayuq haffumani (\$128,900,000) (2018 – (\$110,840,600)) unalu nakuuhimalaaqtuq aktilaarutaa haffumani 64.0% (2018 – 66.0%). Uvanngat Ubluqtuhinia 1, 2019, una amiakkungit (nainaaqhimayuq) haffumani nalaumattiaqtumik akikhangit haffumani amiakkungit piqutiniit avatquttumik nalaumattiaqtumik tadja atuqhimayangit akingit tukiliuqhimayauyuq kangiqhimayauyungnaqhiyut \$25,300,000 – Manngiliuqhimayut Aktilaarutaa 112.0% (2018 – \$24,000,000 unalu 112.8%) uvani hanguhimayauyut ihumaaluutigiyangit akikhangit kiglikhaanit.

Una Upalungaiyaut kivgaqhimayangit 3,202 (2018 – 3,033) Havaktit Katimayit 107 (2018 – 107) Havaktuliqiyit Katimayit. Quyaginnag ihumagiyauyuq nailihimayauyuq uvani iniqhimaningit akiliakhat itquqpiaqhimayuq akiliqtakhaat avataanit akiliqtakhaat kigiliriyakhaat 10 ukiunganit mikitiqiyauyut, ihumagivlugit inikhangit haffumani manngit. Uvanngat Qitiqqautiyuq 2004 mi, una Havagvia haffumani Munaqtiuyuq haffumani Maniliqiniq Timinganit (OSFI) kihunnguqhimayauyut NEBS hamannat angiqhimayauyuq ukuninngat Maniktaarutikhat Ikayuutikhaq Malikhimayangit Maligaaq (PBSA). Maniliurluangit

kititiqhimayuyut haffumani hivunikhangit haffumani ihumaliurlugit munariyakhaat kihimiinnaq hulivlutik upalungaiyautaanit upalungaiqtaaqhimayangit.

Una ikayuutikhangit avvautingit ilainnaa aulayuittut uvani 16% (8% hamanngat havaktit unalu 8% hamanngat havaktuliyiyit) anginiqhautaanit maniktaarutinnagtutq maniliugait \$166,787 pilihaaqhimayuy Ubluqtuhinia 2018 unalu \$171,368 aullaqtihaaqhuni Ubluqtuhinia 2019, ukunanngat 16% haffumani anginiqhautaanit ittuuvluni \$26,686 (Ubluqtuhinia 2018) unalu \$27,419 (Ubluqtuhinia 2019) (\$13,343-\$13,710 hamanngat havaktuliyiyit unalu \$13,343-\$13,710 hamanngat havaktiinnit). Una Katimayit ilauqatauyullu iluani Ukiuqtaqtumi Havaktuliyiyit Ikayuutikhat (NEBS) Maniliugait Ikayuutit tiliuqhimayuy ikayuutikhaanut parnautaa. Angiyaaqtut tamainnut havaktiit atauhirmik havakhimayut ilauqataulaagtut.

Uvani ukiungani tuniyauhimayut hamanngat Katimayita uvunga Qulvahiktunut Havaktiit Ikayuuhiat (NEBS) maniliugakhait parnautaa tamatkiumayangit \$176,247 (2018 – \$182,506).

18. Kiinauyaliriniqmut Qanuriliurutingit

Turaagtittinikku uumani maniliqinirnut ingilrutikhait kiugiaaqtutq uumani ilitquhingit kangiqhivlugit turaaqhiivlugilluunniit aahiit ilauhimayangit atauhirmik amihuuyullu maniliqinirnut hivuuranarningit tukiaqtut titiraqhimayut ataani. Una kiuyauhimayangit takugakhangit ilaliutauhimayuy ilitturvikhangit ikayuutauniaqtutq atuinnagtunut ihivriurnirnut hivunikhautikhangit ingattaqtailiyangit ilagiyangit maniliqinirnut ingilrautinikku:

Maniliurititut qayangnautigiyauyuy

Manilgit ayuqhautingit hamna atauhiq ilauhimayut turaarnikhanut havaguilaaghuni unguvalaaghuni kangiqhuutingit atuliqhimalaagtut aallat ilauhimayut pittaililaagtut maniliqinirnut ulurianarningit. Una Katimayita'p anginiqhangit naunaittut uvunga manilik ingattaqhittailiningit takuyauhimayut uumani maniliqinianut maniliugait tamatkiumayuyut uumani \$3,861,258 (2018 – \$3,919,024). Una Katimayit ilittuqhimayuyut ingattauminianit maningit maniliugakhait tuniyauhimayut. Una ingattaqhittailiniq aallannguqhimaittutq hivunngani ukiungani

Una Katimayit amirivagaat Maniit manikhatlu aatjikutariyangit ukunanngat kavamaryuunganit maliguarutingit ilitariyauhimayut maniqarvit amiakkungit haffumani qaffiuningit nalliukumaalingnit ukunanngat Kaniitian Akiliqhimayangit Nalliukumaanmi Kuapuriisan.

Una Katimayita hivunikhaliyut ingattaqhinnaittumik. Hivunikhaliyut ingattaqhinnaittutq niuvirumayuy akiliqtuinnagittut hapkunani niuviqhimayunut. amigaitqiyaanit qulinit pusaatigut haffumani tamatkiumayangit maniit aittuqtauhimayut unalu puqtuuvlutik ingattarnaitkuhia nanminiriyamingnit hulidjuhiit niuviqhimayunut. Hivunigiyaat uumani manilgit ingattarnaitigut ilagiyait ilauhimayut aadjigiiktut maniliurahuarnikkut havaakhaliuqtut ilitquhiita taimailiktiqtauhimayut katilviuyangit aadjikkutaanit aktuqhimayuyut maniliurahuarnikkut aahiillu qanurilinganingit. Uvannat Qiqailruq 31, 2019, aittuqtauhimayut hamanngat pingahut (2018 – malruk) niuviqhimayut ilaliutauhimayuy 66% (2018 – 74%) haffumani atauttimut tingmidjutikhaat hivunikhaat unalu aahiit akiliqtukhat maniliqiniq aittuqtauhimayut. Una ingattaqhittailiniq aallannguqhimaittutq hivunngani ukiungani.

Maniit qayangnautigiyauyuy

Maniit ingattaqhittailiniq ingattarnaqtutq hamna Katimayita himmauhilaittut amiriyangit akiliqhinnagittuluni akiligakhanut. Una Katimayit maniktaarutikhaqanngittut qayagiyauyukhangit uvani akilirialiit unalu naunaiqtauhimayut akilirialgiit, akiliriirutingit akiliagait, tuniyauhimayut utiffaarnaqtut unalu havaktut manikhaat ikayuutikhangillu akiliakhait haffumani \$628,246 (2018 – \$543,073). Una ingattaqhittailiniq aallannguqhimaittutq hivunngani ukiungani.

19. Maniit Atuqtauuyughat

Una 2019 mi maniktautait qaffiunianit uvani kiuviniit aulattitiyangit takunnaqtut haffumani ilitturnikhanut hivunikhainnaa, atiliuqhimaittut amiriyaunngittut naunaiqhiyut unipkaarunmi uumani Crowe MacKay LLP, Akiliqtuivlutik Ayuittunut Maniliqinirnut Amiqhaiyut, atiliuqtaaqhimayuy ublungani Imaruqtirvia 26, 2019 mi.

20. Iluaniittut manngit Turaqtiniq

Uvannat Qiqailruq 31, 2019, \$113,029 (2018 – \$592,157) turaaqhimayuyut hamanngat angmaumayumi manngit uvunga maniliuqhimayangit iluani piqutingit ikayuutikhat manngit haffumani tikitpagaat haffumani piqutingit maningit.

21. Aallatqiiktut Naallugit

Una maniliqinirnut kiuviniit ihuaqhiyauffaaqhimayut, atiliurnaqtutq, ihuariyamingnit takunnaqtutq atuqhimayangit ukiunganit.



22. Ilagiyauyut Ilauhimayunut Turaarvingit

Uvani ukiunganit, akiliqtauhimayut katimadjutikhaq unalu tingmidjutikhat akiliakhat akiliqtauhimayut katimayiinut haffumani Katimayiit. Tahapkuat akiliakhat naammaktut illittuqhimayaayut haffumani Katimayiita'p auladjutikhaanit unalu uuktuutigiyangit himmauhikhaanit qaffiuningit.

23. Akiliqtaghat hunaqutikkut Ukiumut nunguyuq Qiqailruq 31,

	Pihimayait 2019	Pihimayait 2018
Ihuilutauyuq atugaq	\$ 4,746	\$ -
Katimayiit ighivautaliuplu akiliuhiaghait akiliuhiallu	455,110	398,150
Katimayiit katimaviit	78,870	70,877
Katimayiit ilihaqtitauyut	50,668	38,924
Katimayiit aullaaqviit	1,094,892	1,156,019
Unniqtuiyit ikayuutait	354,415	437,111
Ingilrutinik atuqtitauyut	53,293	95,441
Tingmitjutit agyaqtautit	16,134	16,556
Akiliuhiarutikhat	30,365	26,187
Nauvalliyut tutquumavingnut akiliqtaghallu	6,877	11,956
Havakvingnik atuqtitauyut halummaqhiyllu	272,233	305,531
Havakvingnit hunaqutit	96,199	83,419
Ahiqquiyaiyut hanayillu	48,692	8,396
Ayuittunut akiliqtaghat	649,900	749,066
Tuhaadjutigiknikmunlu Ipikgiyauyukhanik	130,914	137,896
Havaktinik ilihaiyut aullaaqtullu	139,980	136,006
Hivayautinut qaritauyakkuurutinullu	46,671	45,464
Qulliit	88,295	85,723
Havaktut manikhait ikayuutikhangillu	4,181,482	3,967,803
	\$ 7,799,736	\$ 7,770,525

Kiuviniiit Maniliuqhimayunik Akiliqtaghallu – Qitqani

Ukiumut nunguyuq Qiqailruq 31,	Maniit Atuqtauyughat 2019	Pihimayait 2019	Pihimayait 2018
Maniliuqhimayut			
Kaanatap Kavamanga – Nunaqaqaqtut Ukiurtaqtumilu Havaktit Kanatami			
- Aulapkainiqmut ikayuutit	4 543 209 \$	4 594 608 \$	4 516 812 \$
- Ahiit ikayuutit	51 030 \$	– \$	– \$
Nauvallaiyut	– \$	29 195 \$	10 174 \$
Kinguvaqtauhiyut maniliugait – Angmaqtirutinga maniit	– \$	1 207 930 \$	1 230 295 \$
Kinguvaqtauhiyut maniliugait – Umikvingmingani maniit	– \$	(1 660 192) \$	(1 207 930) \$
Kinguvaqtauhiyut ikayuutilluariyangit	– \$	(113 029) \$	(592 157) \$
	4 594 239 \$	4 058 512 \$	3 957 194 \$
Akiliutiit			
Titiraliqiyut	– \$	69 207 \$	66 370 \$
Titiraliqiyit akighait	12 500 \$	11 622 \$	11 956 \$
Katimayit akiliuhiaghait	242 230 \$	210 013 \$	177 181 \$
Katimayit katimaviit	42 966 \$	40 710 \$	31 591 \$
Katimayit ilihagtitauyut	75 000 \$	50 668 \$	38 924 \$
Katimayit aullaaqviit	210 026 \$	119 903 \$	143 517 \$
Ighivautalium akiliuhiat	96 498 \$	93 363 \$	80 093 \$
Unniqtuiyit ikayuutait	150 000 \$	106 179 \$	129 347 \$
Tingmitjutit agyaqtautit	5 000 \$	6 567 \$	12 358 \$
Akiliuhiarutikhat	40 961 \$	30 365 \$	26 187 \$
Havakvingnik atuqtitauyut halummaqhiyillu	334 906 \$	266 739 \$	292 554 \$
Havakvingnit hunaqutit	56 530 \$	51 118 \$	11 512 \$
Ikpatit/ighivautat ingilrutillu	10 500 \$	– \$	– \$
Ayuittunut akiliqtaghat	142 894 \$	235 642 \$	299 385 \$
Tuhaadjutigiknikmunlu Ipikgiyauyukhanik	45 000 \$	51 072 \$	47 171 \$
Havaktinik ilihaiyut aullaaqtullu	265 642 \$	139 980 \$	135 030 \$
Hivayautinut qaritauyakkurutinullu	36 500 \$	46 671 \$	45 464 \$
Havaktut manikhait ikayuutikhangillu	2 827 086 \$	2 528 693 \$	2 408 554 \$
	4 594 239 \$	4 058 512 \$	3 957 194 \$
Ilgagiyangit (ikinaaqhimayut) uumani maniliuqhi- mayangit qaangiqtauyut akiliakhait	– \$	– \$	– \$



Nunavut Aviktulikyit Katimayit

ATUGAKHALIAQ B

Kiuviniit Maniliuqhimayunik Akiliqtaghallu – Jericho Qiplagiktut Uyagakhiuktit Havaangit

Ukiumut nunguyuq Qiqailruq 31, Maniit Atuqtauyughat 2019

Pihimayait 2019

Pihimayait 2018

Maniliuqhimayut

Kaanatap Kavamanga – Nunaqaqaqtut			
Ukiurtaqtumilu Havaktit Kanatami	\$ 131,070	\$ 90,437	\$ 133,595
Kinguvaqtauhimayut maniliugait – Angmaqtirutinga maniit atuqtauyut	-	72,185	-
Kinguvaqtauhimayut maniliugait – Nuutitauyut talvunga/talvanngat ahinit havaaghanit	-	(31,384)	19,529
Kinguvaqtauhimayut maniliugait – Umikvingmingani maniit	-	(11,820)	(72,185)
	131,070	119,418	80,939

Akiliutiit

Katimayit akiliuhiaghait	1,193	-	-
Ayuittunut akiliqtaghat	-	16,575	-
Numiktiriyut/uqaqti	18,200	-	-
Aullaagtut	12,226	6,722	1,963
Havaktut manikhait ikayuutikhangillu	99,451	96,121	78,976
	131,070	119,418	80,939

Ilgagiyangit (ikinaaqhimayut) uumani
maniliuqhimayangit qaangiqtayut akiliakhait

\$ -

\$ -

\$ -

Kiuviniiit Maniliuqhimayunik Akiliqtaghallu – Doris Nuat Havaangit

Ukiumut nunguyuq Qiqailruq 31, Maniit Atuqtauuyghat 2019

Pihimayait 2019

Pihimayait 2018

Maniliuqhimayut

Kaanatap Kavamanga – Nunaqaqaqtut			
Ukiurtaqtumilu Havaktit Kanatami	\$ 140,371	\$ 122,849	\$ -
Kinguvaqtauhi mayut maniliugait – Angmaqtirutinga			
maniit atuqtauuyut	-	77,307	135,427
Kinguvaqtauhi mayut maniliugait – Nuutitauyut			
talvunga/talvanngat ahinit havaaghanit	-	(59,861)	59,814
Kinguvaqtauhi mayut maniliugait – Umikvingmingani maniit	(78,327)	(19,522)	(77,307)
	140,371	120,773	117,934

Akiliutiit

Katimayit akiliuhiaghait	1,193	-	-
Katimayit aullaaqviit	-	5,722	-
Katimayunut akiliqtaghat	1,750	443	974
Ayuittunut akiliqtaghat	-	-	466
Numiktiriyut/uqaqti	19,200	446	300
Aullaaqtut	13,668	-	3,655
Havaktut manikhait ikayuutikhangillu	104,560	114,162	112,539
	140,371	120,773	117,934

Ilgagiyangit (ikinaaqhimayut) uumani
maniliuqhimayangit qaangiqtayut akiliakhait

\$ -

\$ -

\$ -

Ilgagiyangit (ikinaaqhimayut) uumani maniliuqhimayangit qaangiqtauyut akiliakhait

Ukiumut nunguyuq Qiqailruq 31, Maniit Atuqtauyughat 2019

Pihimayait 2019

Pihimayait 2018

Maniliuqhimayut

Kaanatap Kavamanga – Nunaaqaqatut			
Ukiurtaqtumilu Havaktit Kanatami	\$ 142,223	\$ 113,656	\$ 132,963
Kinguvaqtauhiyut maniliugait – Angmaqirutinga maniit atuqtauyut	-	78,327	10,011
Kinguvaqtauhiyut maniliugait – Nuutitauyut talvunga/talvanngat ahinit havaaghanit	-	(49,716)	49,201
Kinguvaqtauhiyut maniliugait – Umikvingmingani maniit	-	(14,702)	(78,327)
	142,223	127,565	113,848

Akiliutiit

Katimayit akiliuhiaghait	1,193	5,125	-
Katimayunut akiliqtaghat	2,150	1,038	1,130
Ayuittunut akiliqtaghat	-	9,727	1,266
Numiktiriyut/uqaqti	19,200	1,881	458
Aullaaqtut	15,120	8,174	10,866
Havaktut manikhait ikayuutikhangillu	104,560	101,620	100,128
	142,223	127,565	113,848

Ilgagiyangit (ikinaaqhimayut) uumani maniliuqhimayangit qaangiqtauyut akiliakhait

\$ -

\$ -

\$ -

Kiuviniit Maniliuqhimayunik Akiliqtaghallu – QauyiharningitUkiunut nunguyuq Qiqailruq 31, **Maniit Atuqtauyughat 2019****Pihimayait 2019****Pihimayait 2018****Maniliuqhimayut**Kaanatap Kavamanga – Nunaqaaqtut
Ukiurtaqtumilu Havaktit Kanatami

\$ -

\$ 34,663

\$ 34,633

Akiliutiit

Ayuittunut akiliqtaghat

-

28,888

23,831

Aullaaqtut

-

7,529

10,475

-

36,417

34,306

**Ilgagiyangit (ikinaaqhimayut) uumani
maniliuqhimayangit qaangiqtayut akiliakhait**

\$ -

\$ (1,754)

\$ 327

Kiuviniit Maniliuqhimayunik Akiliqtaghallu – Mary Kuugaa Havigalik Havaangit

Ukiumut nunguyuq Qiqailruq 31, Maniit Atuqtauuyghat 2019

Pihimayait 2019

Pihimayait 2018

Maniliuqhimayut

Kaanatap Kavamanga – Nunaqaqaqtut			
Ukiurtaqtumilu Havaktit Kanatami	\$ 1,311,516	\$ 419,632	66,626
Kinguvaqtauhimayut maniliugait – Angmaqitirutinga maniit atuqtauuyut	-	722,297	179,626
Kinguvaqtauhimayut maniliugait – Nuutitauyut talvunga/talvanngat ahinit havaaghanit	-	181,716	871,413
Kinguvaqtauhimayut maniliugait – Umikvingmingani maniit	-	(574,922)	(722,297)
	1,311,516	748,723	395,368

Akiliutiit

Ilittuqhitiyut	38,360	28,520	-
Katimayit akiliuhiaghait	45,286	3,819	-
Katimayunut akiliqtaghat	142,346	166,469	148
Ayuittunut akiliqtaghat	91,800	56,629	6,844
Numiktiriyut/uqaqti	86,900	750	-
Aullaaqtut	496,442	79,452	17,360
Havaktut manikhait ikayuutikhangillu	410,382	413,084	371,016
	1,311,516	748,723	395,368

Ilgagiyangit (ikinaaqhimayut) uumani
maniliuqhimayangit qaangiqtayut akiliakhait

\$ -

\$ -

\$ -

Kiuviniit Maniliuqhimayunik Akiliqtaghallu – Meliadine Kulu Uyaraqtarvik Havaangit

Ukiumut nunguyuq Qiqailruq 31, Maniit Atuqtauyughat 2019	Pihimayait 2019	Pihimayait 2018
Maniliuqhimayut		
Kaanatap Kavamanga – Nunagaqaqtut		
Ukiurtaqtumilu Havaktit Kanatami	\$ 118,867	\$ 705,193
Kinguvaqtauhimayut maniliugait – Angmaqtirutinga maniit atuqtauyut	-	65,464
Kinguvaqtauhimayut maniliugait – Nuutitauyut talvunga/talvanngat ahinit havaaghanit	-	(252,162)
Kinguvaqtauhimayut maniliugait – Umikvingmingani maniit	-	(280,850)
	118,867	237,645
		84,845
Akiliutiit		
Ilittuqhitiyut	-	16,521
Katimayit akiliuhiaghait	1,193	17,387
Katimayit aullaaqviit	-	27,658
Katimayunut akiliqtaghat	2,150	13,422
Ayuittunut akiliqtaghat	-	37,995
Numiktiriyut/uqaqti	19,200	19,655
Aullaaqtut	15,120	40,353
Havaktut manikhait ikayuutikhangillu	81,204	64,654
	118,867	237,645
		84,845
Ilgagiyangit (ikinaaqhimayut) uumani maniliuqhimayangit qaangiqtayut akiliakhait	\$ -	\$ -
		\$ -

Kiuviniit Maniliuqhimayunik Akiliqtaghallu – Kapihiliktuuq Ilangani II

Ukiunut nunguyuq Qiqailruq 31, Maniit Atuqtauuyughat 2019

Pihimayait 2019

Pihimayait 2018

Maniliuqhimayut

Kaanatap Kavamanga – Nunagaqaqtut			
Ukiurtaqtumilu Havaktit Kanatami	\$ 761,659	\$ 362,188	\$ 605,807
Kinguvaqtauhiyut maniliugait – Angmaqirutinga			
maniit atuqtauuyut	-	419,471	603,385
Kinguvaqtauhiyut maniliugait – Nuutitauyut			
talvunga/talvanngat ahinit havaaghanit	-	(20,072)	(318,195)
Kinguvaqtauhiyut maniliugait – Umikvingmingani maniit	-	(301,227)	(419,471)
	761,659	460,360	471,526

Akiliutiit

Ilittuqhitiyut	-	1,599	17,896
Katimayit akiliuhiaghait	58,355	19,116	11,405
Katimayit aullaaqviit	-	97,266	45,571
Katimayut akiliqtaghat	63,830	14,270	35,742
Ayuitunut akiliqtaghat	72,800	85,702	32,535
Numiktiriyut/uqaqti	123,450	10,843	25,105
Aullaaqtut	242,963	9,468	7,883
Havaktut manikhait ikayuutikhangillu	200,261	222,096	295,389
	761,659	460,360	471,526

**Ilgagiyangit (ikinaaqhimayut) uumani
maniliuqhimayangit qaangiqtayut akiliakhait**

\$ -

\$ -

\$ -

Kiuviniit Maniliuqhimayunik Akiliqtaghallu – Hanningayuq Kuugaq Havaangit

Ukiumut nunguyuq Qiqailruq 31, Maniit Atuqtauyughat 2019

Pihimayait 2019

Pihimayait 2018

Maniliuqhimayut

Kaanatap Kavamanga – Nunagaqaqtut			
Ukiurtaqtumilu Havaktit Kanatami	\$ 135,264	\$ -	\$ 614,940
Kinguvaqtauhiyut maniliugait – Angmaqirutinga maniit atuqtauyut	-	74,494	732,734
Kinguvaqtauhiyut maniliugait – Nuutitauyut talvunga/talvanngat ahinit havaaghanit	-	43,268	(945,160)
Kinguvaqtauhiyut maniliugait – Umikvingmingani maniit	-	-	(74,494)
	135,264	117,762	328,020

Akiliutiit

Ilittuqhitiyut	-	-	1,066
Katimayit akiliuhiaghait	1,193	-	20,250
Katimayit aullaaqviit	-	-	109,055
Katimayunut akiliqtaghat	1,750	-	28,861
Ayuittunut akiliqtaghat	-	-	92,892
Numiktiriyut/uqaqti	19,200	15,891	39,807
Aullaaqtut	13,668	4,950	31,066
Havaktut manikhait ikayuutikhangillu	99,453	96,921	5,023
	135,264	117,762	328,020

Ilgagiyangit (ikinaaqhimayut) uumani
maniliuqhimayangit qaangiqtayut akiliakhait

\$ -

\$ -

\$ -

Kiuviniit Maniliuqhimayunik Akiliqtaghallu – Hitamalik 4-Plex Igluliqiniq Havaangit

Ukiumut nunguyuq Qiqailruq 31, Maniit Atuqtauuyughat 2019

Pihimayait 2019

Pihimayait 2018

Maniliuqhimayut

Atuqtitauyut

\$ -

\$ 77,356

\$ 76,388

Akiliutiit

Uunaqutiqravik ikluq

-

14,578

10,475

Imiqtautit ikayuutait

-

27,799

23,285

Nanminiqnik munaqhiyut

-

2,917

6,680

Qulliit

-

10,405

21,924

Havaktut manikhait ikayuutikhangillu

-

13,695

6,939

-

69,394

69,303

Ilgagiyangit (ikinaaqhimayut) uumani
maniliuqhimayangit qaangiqtayut akiliakhait

\$ -

\$ 7,962

\$ 7,085

Kiuviniit Maniliuqhimayunik Akiliqtaghallu – Nunavunmi Tariunganut Piyut Katimayiingit

Ukiunut nunguyut Qiqailruq 31, Maniit Atuqtauyughat 2019

Pihimayait 2019

Pihimayait 2018

Maniliuqhimayut

Kaanatap Kavamanga – Nunaaqaaqtut			
Ukiurtaqtumilu Havaktit Kanatami	\$ 26,397	\$ 26,663	\$ 26,397
Kinguvaqtauhiyut maniliugait – Angmaqtirutinga maniit	-	27,710	54,220
Kinguvaqtauhiyut maniliugait – Umikvingmingani maniit	-	(33,503)	(27,710)
	26,397	20,870	52,907

Akiliutiit

Katimayit akiliuhiaghait	-	-	4,739
Katimayit aullaaqiit	-	-	9,392
Katimayunut akiliqtaghat	-	-	1,024
Ayuittunut akiliqtaghat	-	8,702	9,895
Numiktiriyut/uqaqi	-	4,166	6,273
Aullaaqtut	-	8,002	21,535
Havaktut manikhait ikayuutikhangillu	26,397	-	49
	26,397	20,870	52,907

Ilgagiyangit (ikinaaqhimayut) uumani
maniliuqhimayangit qaangiqtayut akiliakhait

\$ -

\$ -

\$ -

Kiuviniit Maniliuqhimayunik Akiliqtaghallu – Parnaiyainikhainnut Avatiliqinirnut Ihivriurnikhainut

Ukiumut nunguyuuq Qiqailruq 31, Maniit Atuqtauyughat 2019

Pihimayait 2019

Pihimayait 2018

Maniliuqhimayut

Kaanatap Kavamanga – Nunaqaqaqtut			
Ukiurtaqtumilu Havaktit Kanatami	\$ 1,224,715	\$ 1,031,803	\$ 1,227,575
Kinguvaqtauhimayut maniliugait – Angmaqirutinga maniit	-	410,833	261,700
Kinguvaqtauhimayut maniliugait – Umikvingmingani maniit	-	(305,155)	(410,833)
	1,224,715	1,137,481	1,078,442

Akiliutiit

Ilittuqhitiyut	35,040	26,992	17,381
Katimayit akiliuhiaghait	-	40,421	7,560
Katimayit aullaaqviit	-	262,619	356,662
Katimayunut akiliqtaghat	102,500	51,521	22,733
Ayuittunut akiliqtaghat	225,500	294,803	305,156
Numiktiriyut/uqaqti	118,000	70,383	41,362
Aullaaqtut	545,416	163,606	98,997
Havaktut manikhait ikayuutikhangillu	198,259	227,136	228,591
	1,224,715	1,137,481	1,078,442

**Ilgagiyangit (ikinaaqhimayut) uumani
maniliuqhimayangit qaangiqtayut akiliakhait**

\$ -

\$ -

\$ -

Kiuviniit Maniliuqhimayunik Akiliqtaghallu – Whale Tail Havikhaq

Ukiumut nunguyuq Qiqailruq 31, Maniit Atuqtauyughat 2019

Pihimayait 2019

Pihimayait 2018

Maniliuqhimayut

Kaanatap Kavamanga – Nunaqaqaqtut			
Ukiurtaqtumilu Havaktit Kanatami	\$ 118,867	\$ -	\$ 958,584
Kinguvaqtauhiyut maniliugait – Angmaqitirutinga maniit	-	65,464	124,267
Kinguvaqtauhiyut maniliugait – Nuutitauyut talvunga/talvanngat ahinit havaaghanit	-	135,999	(209,069)
Kinguvaqtauhiyut maniliugait – Umikvingmingani maniit	-	-	(65,464)
	118,867	201,463	808,318

Akiliutiit

Ilittuqhitiyut	-	6,210	12,900
Katimayit akiliuhiaghait	1,193	-	36,563
Katimayit aullaaqviit	-	56,653	243,281
Katimayunut akiliqtaghat	2,150	4,468	44,069
Ayuittunut akiliqtaghat	-	1,033	118,518
Numiktiriyut/uqaqti	19,200	2,839	29,801
Aullaaqtut	15,120	15,775	47,326
Havaktut manikhait ikayuutikhangillu	81,204	114,485	275,860
	118,867	201,463	808,318

**Ilgagiyangit (ikinaaqhimayut) uumani
maniliuqhimayangit qaangiqtayut akiliakhait**

\$ -

\$ -

\$ -

Kiuviniit Maniliuqhimayunik Akiliqtaghallu – Grays Bay Apqutingit Havaangit

Ukiumut nunguyuq Qiqailruq 31, Maniit Atuqtauyughat 2019

Pihimayait 2019

Pihimayait 2018

Maniliuqhimayut

Kaanatap Kavamanga – Nunaaqaqatut			
Ukiurtaqtumilu Havaktit Kanatami	\$ 562,733	\$ 56,129	\$ -
Kinguvaqtauhiyut maniliugait – Angmaqtirutinga maniit	-	504,903	-
Kinguvaqtauhiyut maniliugait – Nuutitauyut talvunga/talvanngat ahinit havaaghanit	-	40,338	456,695
Kinguvaqtauhiyut maniliugait – Umikvingmingani maniit	-	(355,014)	(331,945)
	562,733	246,356	124,750

Akiliutiit

Ilittuqhitiyut	20,000	-	41,482
Katimayit aullaaqiit	-	41,137	33,986
Katimayit akiliuhiaghait	14,459	-	-
Katimayunut akiliqtaghat	18,800	9,280	9,584
Ayuittunut akiliqtaghat	149,900	333	8,946
Numiktiriyut/uqaqi	40,000	18,422	22,109
Aullaaqtut	137,223	23,143	5,421
Havaktut manikhait ikayuutikhangillu	182,351	154,041	3,222
	562,733	246,356	124,750

Ilgagiyangit (ikinaaqhimayut) uumani
maniliuqhimayangit qaangiqtayut akiliakhait

\$ -

\$ -

\$ -

Kiuviniit Maniliuqhimayunik Akiliqtaghallu – Bayview Igluliqiniq Havaangit

Ukiuumut nunguyuq Qiqailruq 31, Maniit Atuqtauyughat 2019

Pihimayait 2019

Pihimayait 2018

Maniliuqhimayut

Atuqtitauyut	\$ -	\$ 83,850	\$ 74,663
--------------	------	-----------	-----------

Akiliutiit

Uunaqutiqravik ikluaq	-	3,461	-
Imiqtautit ikayuutait	-	26,180	20,740
Nanminiqnik munaqhiyut	-	7,602	6,296
Qulliit	-	23,911	19,774
Havaktut manikhait ikayuutikhangillu	-	35,843	6,015
	-	96,997	52,825

**Ilgagiyangit (ikinaaqhimayut) uumani
maniliuqhimayangit qaangiqtayut akiliakhait**

\$ -	\$ (13,147)	\$ 21,838
------	-------------	-----------

ᐱᓐᓇ ᓄᓇᓂᓴᑦ ᐱᓐᓇᓂᓴᓂᐅᑦ ᑲᑲᐱᓂᓴᓂᐅᑦ | ᐱᓂᓇᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ - ᐅᑦᓂᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ ᐱᓂᓴᓂᐅᑦ, 2019

Tadja atuqtangit NIRB Havaktiit Naunaitkutaq | Nutaannguqtiqhimayuq uvani Qiqailruq 2019-mi

Current NIRB Staff List | Updated March 2019

Liste actuelle du personnel de la CNER | Mise à jour en mars 2019

Ryan Barry
Executive Director
Tukimuaqtittiyi
ᐅᑲᑲᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ
Directeur général
rbarry@nirb.ca | 867-983-4608

Heather Rasmussen
Policy Advisor
Atuagaliriyi
ᐱᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ
Conseillère en politiques
hrasmussen@nirb.ca | 867-983-4606

Stephanie Taptuna
Manager, Communications
Atan'nguyaq, Tuhaumatittiyini
ᐱᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ
Chef, communications
staptuna@nirb.ca | 867-983-4610

Josie Tucktoo
Interpreter/Translator
Uqaqtittiyi/Numiktittiyi
ᐅᑲᑲᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ
Interprète/ Traductrice
jtucktoo@nirb.ca | 867-983-4614

William Nicoll
Environmental Technologist
Avatiliqinirnut Qauyihauqtuliyi
ᐱᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ
Technologue en Environnement
wnicoll@nirb.ca | 867-983-4623

Mark Ings
Director, Finance & Administration
Aulapkaiyi, Kiinauyaliquitit Aulatyutitlu
ᐅᑲᑲᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ
Directeur, finances et l'administration
mings@nirb.ca | 867-983-4602

Priscilla (Ovik) Evalik
Senior Finance Officer
Angayukhiq Maniliriyi
ᐱᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ
Agente principale des finances
pevalik@nirb.ca | 867-983-4604

Mona Taylor
Human Resources Officer
Havaktuliyit Piliiriyi
ᐱᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ
Agente des ressources humaines
mtaylor@nirb.ca | 867-983-4624

Lena Atatahak
Secretary/Receptionist
Titiraqti/Aulatittiyi
ᑲᑲᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ
Secrétaire/Réceptionniste
latatahak@nirb.ca | 867-983-4600

Tara Arko
Director, Technical Services
Aulapkaiyi, Qauyiharnikhainut
ᐅᑲᑲᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ
Directeur, Services techniques
tarko@nirb.ca | 867-983-4611

Sophia Granchinho
Manager, Impact Assessment
Atan'nguyaq, Aktumayunik Qauyihaiyini
ᐱᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ
Chef, Étude d'impact environnemental
sgranchinho@nirb.ca | 867-793-4633

Kelli Gillard
Manager, Project Monitoring
Atan'nguyaq, Havauhikhat Munariyuq
ᐱᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ
Chef, Surveillance des projets
kgillard@nirb.ca | 867-983-4619

Solomon Amuno
Technical Advisor II
Qauyihainirnut Kiuliyi II
ᐱᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ
Conseiller technique
samuno@nirb.ca | 867-983-4603

Keith Morrison
Technical Advisor II
Qauyihainirnut Kiuliyi II
ᐱᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ
Conseiller technique
kmorrison@nirb.ca | 867-983-4617

Jaida Ohokannoak
Technical Advisor II
Qauyihainirnut Kiuliyi II
ᐱᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ
Conseiller technique
johokannoak@nirb.ca | 867-983-4609

Natasha Lear
Manager, Technical Administration
Atan'nguyaq, Avatilikinikun Titikikiyi
ᐱᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ
Gestionnaire, administration technique
nlear@nirb.ca | 867-983-4612

Jorgen Komak
GIS Specialist
GIS Ihivriuhqiyi
ᐱᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ
Spécialiste des SIG
jkomak@nirb.ca | 867-983-4613

Talia Maksagak
Junior Technical Advisor
Nukakhiq Qauyihainirnut Kiuliyi
ᐱᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ
Conseillère technique subalterne
tmaksagak@nirb.ca | 867-983-5627

Mia Otokiak
Junior Technical Advisor
Nukakhiq Qauyihainirnut Kiuliyi
ᐱᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ
Conseillère technique subalterne
motokiak@nirb.ca | 867-983-4622

Cassel Kapolak
Environmental Administrator
Avatiliqinirnut Aulapkaiyi
ᐱᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ
Administrateur en environnement
ckapolak@nirb.ca | 867-983-2605

Andrea Omilgoitok
Environmental Administrator
Avatiliqinirnut Aulapkaiyi
ᐱᓂᓴᓂᐅᑦᑲᓂᓴᓂᐅᑦ
Administrateur en environnement
aomilgoitok@nirb.ca | 876-983-4621



ᓄᓇᓂᓪ ᐱᓇᓂᓪᓴᓂᓪᓄᓪ ᓅᓂᓴᓂᓪ

ᓂᓂᓴᓂᓪᓴᓂᓪᓄᓪ, ᓂᓂᓪᓴᓂᓪᓴᓂᓪᓄᓪ ᓂᓂᓪᓴᓂᓪᓄᓪ 1360, ᐱᓇᓂᓪᓴᓂᓪᓄᓪ,
ᓄᓇᓂᓪ X0B 0C0

ᐱᓇᓂᓪᓴᓂᓪᓄᓪ ᐱᓇᓂᓪᓴᓂᓪᓄᓪ: 1-866-233-3033

ᐱᓇᓂᓪᓴᓂᓪᓄᓪ: 1-867-983-4600

ᐱᓇᓂᓪᓄᓪ: 1-867-983-2594

ᓇᓂᓴᓂᓪᓴᓂᓪᓄᓪ: info@nirb.ca

ᓇᓂᓴᓂᓪᓴᓂᓪᓄᓪ ᐱᓇᓂᓪᓴᓂᓪᓄᓪ: www.nirb.ca

Nunavumi Avatilikiyin Katimayin

Munariyaa: Tukimuaqtittiiji, Titiqqiqivia 1360,

Iqaluktuutiaq, Nunavunmi X0B 0C0

Aketomik Hivayaota: 1-866-233-3033

Hivayaota: 1-867-983-4600

Kayumiktokun: 1-867-983-2594

Qaritauyakkun: info@nirb.ca Qunniakhag: www.nirb.ca

Nunavut Impact Review Board

c/o Executive Director, P.O. Box 1360,

Cambridge Bay, NU X0B 0C0

Toll Free: 1-866-233-3033

Telephone: 1-867-983-4600

Facsimile: 1-867-983-2594

Email: info@nirb.ca Website: www.nirb.ca

Commission du Nunavut chargée de l'examen des répercussions

a/directeur général, B.P. 1360,

Cambridge Bay, NU X0B 0C0

Sans frais : 1-866-233-3033

Téléphone : 1-867-983-4600

Télec. : 1-867-983-2594

Courriel : info@nirb.ca Site Web : www.nirb.ca

